

Стиральная машина

Руководство пользователя

WD12T*****

SAMSUNG



Содержание

Меры предосторожности	4
Важные сведения по технике безопасности	4
Важные предупреждающие знаки	4
Важные меры предосторожности	5
Важные предупреждения при установке	8
Меры безопасности при установке	10
Важные предупреждения по поводу эксплуатации	10
Меры безопасности при эксплуатации	12
Важные предупреждения при очистке	15
Инструкции по утилизации использованного электрического и электронного оборудования	16
Установка	17
Комплект поставки	17
Требования к установке	19
Поэтапная установка	21
Подготовка к использованию	31
Исходная настройка	31
Инструкции по стирке белья	32
Инструкции по использованию дозатора средства для стирки	35
Эксплуатация	39
Панель управления	39
Запуск цикла	41
Обзор циклов	42
Дополнительные функции	46
Системные функции	50
Специальные функции	53
SmartThings	56
Заявление об открытом исходном коде	57
Обслуживание	58
Очистка барабана+	58
Аварийный слив	59
Очистка	60
Размораживание стиральной машины	65
Уход в случае длительного периода неиспользования	65



Устранение неисправностей	66
Контрольные пункты проверки	66
Информационные коды	71
Технические характеристики	74
Символы на этикетках одежды	74
Защита окружающей среды	76
Спецификации	76

Меры предосторожности

Поздравляем с приобретением новой стиральной машины Samsung. В этом руководстве содержится важная информация по установке, использованию устройства и уходу за ним. Ознакомьтесь с этим руководством, чтобы воспользоваться всеми преимуществами и функциями стиральной машины.

Важные сведения по технике безопасности

Внимательно прочитайте руководство, чтобы безопасно пользоваться многочисленными функциями вашего нового устройства. Храните руководство в надежном месте недалеко от устройства, чтобы при необходимости сверяться с ним. Используйте устройство только по назначению и в соответствии с этим руководством.

Предупреждения и важные инструкции по технике безопасности, приведенные в этом руководстве, не охватывают все потенциально возможные условия и ситуации. Пользователь обязан руководствоваться здравым смыслом, быть внимательным и осторожным при установке, обслуживании и эксплуатации стиральной машины.

Поскольку приведенные в этом руководстве инструкции относятся к различным моделям, характеристики вашей стиральной машины могут незначительно отличаться от описанных в этом руководстве. Некоторые предупреждающие символы не применимы к этой стиральной машине. При возникновении каких-либо вопросов или опасений обратитесь в ближайший сервисный центр или попробуйте получить помощь и нужную информацию на сайте www.samsung.com.

Важные предупреждающие знаки

Ниже приведено описание значков и символов, используемых в этом руководстве пользователя.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Факторы риска или потенциально опасные действия, которые могут привести к **тяжелым травмам, летальному исходу и/или повреждению имущества**.

ВНИМАНИЕ

Факторы риска или потенциально опасные действия, которые могут привести к **травмам и/или повреждению имущества**.

ПРИМЕЧАНИЕ

Указывает на наличие риска травм или материального ущерба.

Прочтите инструкции

Эти предупреждающие символы приведены здесь с целью предотвратить травмы.

Строго следуйте приведенным на них указаниям.

После ознакомления с этим руководством храните его в надежном месте для использования в дальнейшем.

Перед использованием устройства ознакомьтесь со всеми инструкциями.

Как и при использовании других электроприборов и устройств с подвижными деталями, существует вероятность возникновения опасных ситуаций. Для безопасного использования этого устройства следует ознакомиться с инструкциями по эксплуатации и соблюдать меры предосторожности.

Важные меры предосторожности

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Чтобы уменьшить риск возгорания, поражения электрическим током или травмы при использовании устройства, соблюдайте базовые меры предосторожности, в частности указанные ниже:

1. Это устройство не предназначено для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лицами, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, за исключением случаев, когда действия таких лиц контролируются или когда они проинструктированы относительно использования устройства лицом, отвечающим за безопасность.
2. **Примечание относительно использования в Европе.** Это устройство может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и с недостаточным опытом или знаниями только при условии нахождения под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или после получения соответствующих инструкций, позволяющих им безопасно эксплуатировать электроприбор и дающих им представление об опасности, сопряженной с его эксплуатацией. Не разрешайте детям играть с устройством. Дети не должны производить очистку и обслуживание устройства без присмотра взрослых.
3. Не оставляйте детей без присмотра и не разрешайте им играть с устройством.

Меры предосторожности

4. В случае повреждения кабеля питания его замену должен выполнять производитель, сотрудник сервисной службы или другой квалифицированный специалист во избежание возникновения опасных ситуаций.
5. Следует использовать новые шланги, поставляемые с устройством, повторно использовать старые шланги не рекомендуется.
6. Если вентиляционные отверстия устройства находятся снизу, следите за тем, чтобы ковровое покрытие их не перекрывало.
7. **Примечание относительно использования в Европе.** Дети младше 3 лет могут находиться вблизи устройства, только если они пребывают под постоянным присмотром.
8. **ВНИМАНИЕ!** Во избежание опасных ситуаций, связанных со случайным сбросом термовыключателя, это устройство не следует подключать к сети питания через внешнее переключающее устройство, например таймер, и не следует подключать к электроцепи, которая регулярно включается и выключается коммунальными службами.
9. Не следует использовать сушильную машину для вещей, для чистки которых использовались промышленные химикаты.
10. Если применимо, следует регулярно очищать ворсовой фильтр.
11. Не допускайте скопления пуха и пыли вокруг сушильной машины.
(Неприменимо для приборов с выводом вентиляции снаружи здания.)

12. Необходимо обеспечить надлежащую вентиляцию во избежание притока в помещение газов от приборов, в которых используются другие типы горючих материалов, включая источники открытого огня.
13. Не сушите нестиранные предметы в сушилке для белья.
14. Вещи, загрязненные кулинарным маслом, ацетоном, алкоголем, бензином, керосином, пятновыводителем, скипидаром, воском или воскоудалителями перед сушкой в сушилке необходимо стирать в горячей воде, увеличив количество средства для стирки.
15. Не следует использовать сушильную машину для сушки таких вещей, как поролон (латексные губки), шапочки для душа, водонепроницаемые ткани, прорезиненные предметы одежды и подушки с поролоновыми элементами.
16. Кондиционеры для ткани и аналогичные средства следует использовать согласно предусмотренной для них инструкции.
17. Последний этап цикла сушки выполняется без нагрева (цикл охлаждения), чтобы охладить вещи до температуры, исключающей возможность их повреждения.
18. Следует вынимать из карманов одежды все посторонние предметы, такие как зажигалки и спички.
19. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Не следует останавливать работу сушильной машины до окончания работы в режиме сушки. При возникновении такой необходимости следует быстро вынуть вещи и расправить их для остывания.

Меры предосторожности

20. Запрещается выводить отработанный воздух в вытяжную систему, используемую для отвода отработанных газов от приборов, в которых происходит сжигание газа или иных видов топлива.
21. Запрещается устанавливать устройство за запирающимися дверями, раздвижными дверями или дверями, открывающимися в сторону сушильной машины, которые могут препятствовать полному открытию ее дверцы.
22. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Запрещается подключать это устройство к электросети через внешнее коммутационное оборудование, например таймер, или подключать его к цепи, регулярно включаемой и отключаемой коммунальной компанией.
23. Это устройство предназначено для использования только в домашних условиях и не предназначено для эксплуатации:
 - в служебных столовых в магазинах, офисах и других организациях;
 - на фермах;
 - постояльцами в гостиницах, мотелях и других гостиничных учреждениях;
 - в учреждениях с полупансионом;
 - в местах общего пользования в многоквартирных домах или прачечных.

Важные предупреждения при установке

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Установка устройства должна выполняться квалифицированным техническим специалистом или представителем сервисной компании.

- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током, пожару, взрыву, травмам или неполадкам в работе устройства.

Это устройство имеет большой вес, поэтому будьте осторожны при его поднятии.

Надежно вставьте вилку сетевого кабеля в настенную розетку, соответствующую местным электрическим нормам. Не подключайте к этой розетке другие устройства и не используйте удлинитель.

- Использование одной розетки для подключения других устройств с помощью блока розеток или удлинителя может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
- Убедитесь, что напряжение, частота и сила тока соответствуют техническим характеристикам изделия. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Регулярно очищайте контакты вилки кабеля питания от загрязнений, пыли или воды, используя сухую ткань.

- Отсоедините вилку кабеля питания от сетевой розетки и очистите ее с помощью сухой ткани.
- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Вставьте вилку кабеля питания в розетку так, чтобы кабель спускался к полу.

- Несоблюдение этого требования может привести к повреждению жил кабеля, что, в свою очередь, может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Храните все упаковочные материалы в недоступном для детей месте, так как они могут представлять опасность.

- Ребенок может задохнуться, надев пакет на голову.

При повреждении устройства, сетевого кабеля или вилки обратитесь в ближайший сервисный центр.

Устройство должно быть правильно заземлено.

Не выполняйте заземление устройства на газовые трубы, пластиковые водопроводные трубы или телефонные линии.

- Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, взрыву или неполадкам в работе устройства.
- Не подключайте кабель питания к розетке, не имеющей надлежащего заземления, и убедитесь, что она отвечает требованиям местных и национальных нормативов.

Не устанавливайте устройство вблизи нагревательных приборов или горючих материалов.

Не устанавливайте устройство в месте с влажной, насыщенной маслами или пылью атмосферой, либо там, где оно не будет защищено от прямого солнечного света и воды (дождя).

Не устанавливайте устройство в местах с низкой температурой воздуха.

- Замерзание может привести к разрыву труб.

Не устанавливайте устройство в местах, где возможна утечка газа.

- Это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

Не используйте электрические трансформаторы.

- Это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

Не используйте поврежденную сетевую вилку, поврежденный кабель питания или незакрепленную розетку.

- Это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

Не допускайте натяжения и чрезмерного изгиба кабеля питания.

Меры предосторожности

Не допускайте спутывания или перекручивания кабеля питания.

Не подвешивайте кабель питания на металлические предметы, не ставьте на него тяжелые предметы, не прокладывайте кабель между предметами и не заталкивайте кабель в пространство за устройством.

- Это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

Не тяните кабель питания при извлечении вилки.

- Придерживайте вилку кабеля питания при извлечении из розетки.
- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Данное устройство следует разместить так, чтобы имелся свободный доступ к вилке кабеля питания, кранам подачи воды и сливным трубам.

В случае выполнения ремонта неофициальным поставщиком услуг, самостоятельного или непрофессионального ремонта изделия компания Samsung не будет нести ответственность за повреждение изделия, травмы и прочие связанные с безопасностью изделия проблемы, возникшие в результате попытки ремонта изделия без соблюдения этих инструкций по ремонту и техобслуживанию. Гарантия не распространяется на повреждения изделия, возникшие в результате попытки его ремонта любым лицом, кроме сертифицированного поставщика услуг Samsung.

Меры безопасности при установке

⚠ ВНИМАНИЕ

Это устройство следует разместить таким образом, чтобы к сетевой вилке устройства имелся свободный доступ.

- Несоблюдение этого требования может привести к возгоранию или поражению электрическим током в результате утечки тока.

Установите устройство на твердом и ровном полу, который выдержит его вес.

- В противном случае это может привести к сильной вибрации, шуму, произвольному перемещению или неисправности устройства.

Важные предупреждения по поводу эксплуатации

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

В случае затопления немедленно выключите воду и питание и обратитесь в ближайший сервисный центр.

- Не прикасайтесь к вилке кабеля питания мокрыми руками.
- Несоблюдение этого указания может привести к поражению электрическим током.

Если устройство начало издавать странный шум, вы почувствовали запах гари или увидели дым, исходящий от прибора, немедленно отключите кабель питания от электросети и обратитесь в ближайший сервисный центр.

- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

При утечке газа (например, пропана, сжиженного нефтяного газа и т. п.) немедленно проветрите помещение, не прикасаясь к сетевой вилке. Не прикасайтесь к устройству или кабелю питания.

- Не включайте вентилятор.
- Возникновение искры может привести к взрыву или возгоранию.

Перед утилизацией устройства снимите рычаг дверцы стиральной машины.

- Дети могут задохнуться, закрывшись внутри устройства.

Перед использованием стиральной машины не забудьте снять упаковочные материалы (губку, пенопласт), прикрепленные к ее дну.

Не стирайте белье, которое было загрязнено бензином, керосином, бензолом, разбавителем для краски, спиртом или другими легковоспламеняющимися и взрывоопасными веществами.

- Это может привести к возгоранию, взрыву или поражению электрическим током.

Не пытайтесь принудительно открывать дверцу во время работы стиральной машины (во время стирки при высокой температуре/сушки/отжима).

- Вода, вытекшая из стиральной машины, может вызвать ожоги или сделать пол скользким. Это может привести к травмам.
- Принудительное открытие дверцы может привести к повреждению устройства или травмам.

Не прикасайтесь к вилке кабеля питания мокрыми руками.

- Это может привести к поражению электрическим током.

Не отключайте вилку устройства из розетки во время работы.

- Повторное включение сетевой вилки в розетку может вызвать искру, в результате чего возникнет опасность поражения электрическим током или возгорания.

Не позволяйте детям залезать на устройство или внутрь него.

- Это может привести к поражению электрическим током, ожогам или травмам.

Не просовывайте руки или металлические предметы под стиральную машину во время ее работы.

- Это может привести к травмам.

Не отключайте устройство, выдергивая сетевой кабель. Всегда крепко удерживайте вилку, вынимая ее из розетки.

- Повреждение кабеля может привести к короткому замыканию, возгоранию и/или поражению электрическим током.

Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать, разбирать или изменять конструкцию устройства.

- Не используйте предохранители (например, медные, стальную проволоку и т. п.), отличные от стандартных.
- При возникновении необходимости в ремонте или переустановке устройства, обращайтесь в ближайший сервисный центр.
- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неполадкам в работе устройства или травмам.

Меры предосторожности

Если в результате неплотного крепления шланга подачи воды к водопроводному крану устройство было затоплено, выдерните кабель питания из розетки.

- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Выдергивайте вилку кабеля питания из розетки, если устройство не используется в течение длительного времени, а также во время грозы.

- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

При попадании в устройство посторонних веществ выдерните вилку кабеля питания из розетки и обратитесь в ближайший сервисный центр Samsung.

- Это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

Не разрешайте детям (или домашним животным) играть на стиральной машине или внутри ее. Дверцу стиральной машины сложно открыть изнутри, поэтому дети могут серьезно пострадать, если закроются внутри устройства.

Меры безопасности при эксплуатации

ВНИМАНИЕ

При загрязнении стиральной машины такими веществами, как моющие средства, грязь, остатки пищи и т. п., выдерните вилку кабеля питания из розетки и очистите стиральную машину влажной мягкой тканью.

- Несоблюдение этой рекомендации может привести к изменению цвета, деформации, повреждению устройства или появлению на нем ржавчины.

При сильном ударе переднее стекло стиральной машины может разбиться. Будьте осторожны при использовании стиральной машины.

- Разбитое стекло может привести к травмам.

Открывайте водопроводный кран медленно, если машина не использовалась долгое время, в случае перебоя в подаче воды или при повторном подключении шланга подачи воды.

- Давление воздуха в шланге подачи воды или в водопроводной трубе может привести к повреждению элементов устройства или к утечке воды.

При появлении сообщения об ошибке слива во время работы прибора проверьте, нормально ли функционирует слив.

- Если из-за неполадки со сливом произошло затопление, а стиральная машина продолжает работать, возникает опасность поражения электрическим током или возгорания.

Загружайте белье в стиральную машину полностью, чтобы его не защемило дверцей.

- Защемление белья может привести к повреждению белья или стиральной машины, либо к утечке воды.

Если стиральная машина не используется, отключайте подачу воды.

- Убедитесь, что винты соединительного элемента шланга подачи воды надежно затянуты.

Следите за тем, чтобы резиновая прокладка и стекло передней дверцы не загрязнялись посторонними веществами (например, мусором, нитками, волосами и т. д.).

- Защемление дверцей посторонних предметов или неполное закрытие дверцы может привести к утечке воды.

Перед использованием устройства откройте водопроводный кран и убедитесь, что соединительный элемент шланга подачи воды плотно затянут и утечка воды отсутствует.

- Если винты на соединительном элементе шланга подачи воды ослаблены, может возникнуть утечка воды.

Приобретенное вами устройство предназначено только для домашнего использования.

Применение устройства в коммерческих целях считается использованием не по назначению. В таком случае на устройство не будет распространяться стандартная гарантия, предоставляемая компанией Samsung. Компания Samsung также не будет нести никакой ответственности за неисправности или ущерб, возникшие в результате такого нецелевого использования.

Не вставляйте на устройство и не кладите на него различные предметы (например, белье, зажженные свечи или сигареты, тарелки, химические вещества, металлические предметы и т. п.).

- Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неполадкам в работе устройства или травмам.

Не распыляйте на поверхность прибора летучие вещества, например средства от насекомых.

- Они не только наносят вред здоровью человека, но и могут стать причиной поражения электрическим током, возгорания и неполадок в работе устройства.

Не размещайте рядом со стиральной машиной предметы, создающие электромагнитное поле.

- Это может привести к травме в результате неисправности в работе устройства.

Во время стирки при высокой температуре или в режиме сушки сливаемая вода имеет высокую температуру. Не прикасайтесь к воде.

- Это может привести к получению ожогов или травм.

Время сливания воды может варьироваться в зависимости от температуры воды. Если температура воды слишком высокая, процесс слива начинается после охлаждения воды.

Не стирайте, не отжимайте и не сушите чехлы, коврики и одежду из водоотталкивающих материалов*, если для устройства не предусмотрена специальная программа стирки подобных предметов.

* Шерстяные одеяла и постельное белье, дождевики, жилеты для рыбалки, штаны для катания на лыжах, спальные мешки, плотные покрывала, спортивные костюмы, чехлы для велосипедов, мотоциклов и машин и т. п.

- Не стирайте толстые или жесткие коврики, даже если на их этикетке имеется значок стиральной машины. Это может привести к травмам или повреждению стиральной машины, стен, потолка и белья из-за сильной вибрации прибора.
- Не стирайте декоративные напольные коврики и коврики для ног на резиновой основе. Резиновая часть коврика может оторваться и прилипнуть к внутренней части барабана, в результате чего возникнут неполадки во время слива воды.

Меры предосторожности

Не включайте стиральную машину, если извлечен дозатор моющего средства.

- Это может привести к поражению электрическим током или травмам в результате утечки воды.

Не касайтесь внутренней поверхности барабана во время или сразу после сушки, так как он может быть горячим.

- Это может привести к получению ожогов.

При стирке и сушке стекло дверцы нагревается. Поэтому касаться его не следует.

Кроме того, не разрешайте детям играть возле стиральной машины или касаться стекла дверцы.

- Это может привести к ожогам.

Не опускайте руку в дозатор моющего средства.

- Рука может попасть в устройство загрузки моющего средства, и вы получите травму.

При использовании порошкового средства для стирки удалите дозатор жидкого средства (только в применимых моделях).

- В противном случае через переднюю часть дозатора средства для стирки может протекать вода.

Не помещайте в стиральную машину какие-либо предметы, кроме белья (например, обувь, пищевые отходы, животных).

- Сильная вибрация может привести к повреждению стиральной машины, а в случае с домашними животными – к получению травм или смерти.

Не нажимайте кнопки острыми предметами, например булавками, ножами, ногтями и т. п.

- Это может привести к поражению электрическим током или травмам.

Не стирайте белье, загрязненное маслом, кремами или лосьонами из косметических магазинов или массажных салонов.

- Это может привести к деформации резиновой прокладки и утечке воды.

Не оставляйте в барабане металлические предметы, такие как булавки или заколки для волос, или отбеливатели на длительное время.

- Из-за этого барабан может заржаветь.
- Если на поверхности барабана начнет появляться ржавчина, для чистки поверхности используйте нейтральное чистящее средство и губку. Не используйте металлическую щетку для этой цели.

Не применяйте чистящее средство для химчистки и не стирайте, не полоскайте и не отжимайте белье, загрязненное средством для химчистки.

- Это может привести к взрыву или самовозгоранию в результате образования тепла при окислении масла.

Не используйте воду из устройств охлаждения или нагрева воды.

- Это может привести к неисправности стиральной машины.

Не используйте натуральное мыло для рук в стиральной машине.

- Его затвердевание и оседание на внутренних частях стиральной машины может привести к неисправности устройства, изменению цвета, появлению ржавчины или неприятного запаха.

Носки и бюстгалтеры помещайте в мешки для стирки и стирайте вместе с остальным бельем.

Не стирайте белье большого размера, например, постельное белье, в мешках для стирки.

- Это может привести к травмам в результате сильной вибрации.

Не используйте затвердевшие моющие средства.

- Их оседание на внутренних частях стиральной машины может привести к утечке воды.

Проверьте, пусты ли карманы одежды, отложенной для стирки.

- Твердые и острые предметы, например, монеты, булавки, гвозди или камни могут привести к серьезным повреждениям устройства.

Не стирайте одежду с большими пряжками, пуговицами или другими тяжелыми металлическими элементами.

Отсортируйте белье по цвету, исходя из его устойчивости к выцветанию, и выберите рекомендуемый режим стирки, температуру воды и дополнительные функции.

- Несоблюдение этой рекомендации может привести к обесцвечиванию или повреждению ткани.

Закрывая дверцу, убедитесь, что вы не прищемите детям пальцы.

- Несоблюдение этого требования может привести к травме.

Для предотвращения появления запахов и плесени оставляйте дверцу открытой после цикла стирки и давайте барабану высохнуть.

Для предотвращения образования известкового налета после цикла стирки оставьте дозатор средства для стирки открытым и просушите его внутри.

Важные предупреждения при очистке

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не распыляйте воду непосредственно на устройство при его очистке.

Не используйте сильнокислотные чистящие средства.

Не применяйте для очистки устройства растворители, спирты или бензин.

- Это может привести к обесцвечиванию, деформации, повреждению устройства, поражению электрическим током или возгоранию.

Перед очисткой или обслуживанием следует отключить устройство от сетевой розетки.

- Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Меры предосторожности

Инструкции по утилизации использованного электрического и электронного оборудования



Правильная утилизация изделия (Использованное электрическое и электронное оборудование)

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

Информацию об обязательствах компании Samsung по охране окружающей среды и нормативных обязательствах, например предусмотренных регламентом REACH, Директивой по отходам электрического и электронного оборудования или положениями по отходам батарей и аккумуляторов, см. в разделе, посвященном рациональному использованию ресурсов, на соответствующей веб-странице сайта www.samsung.com

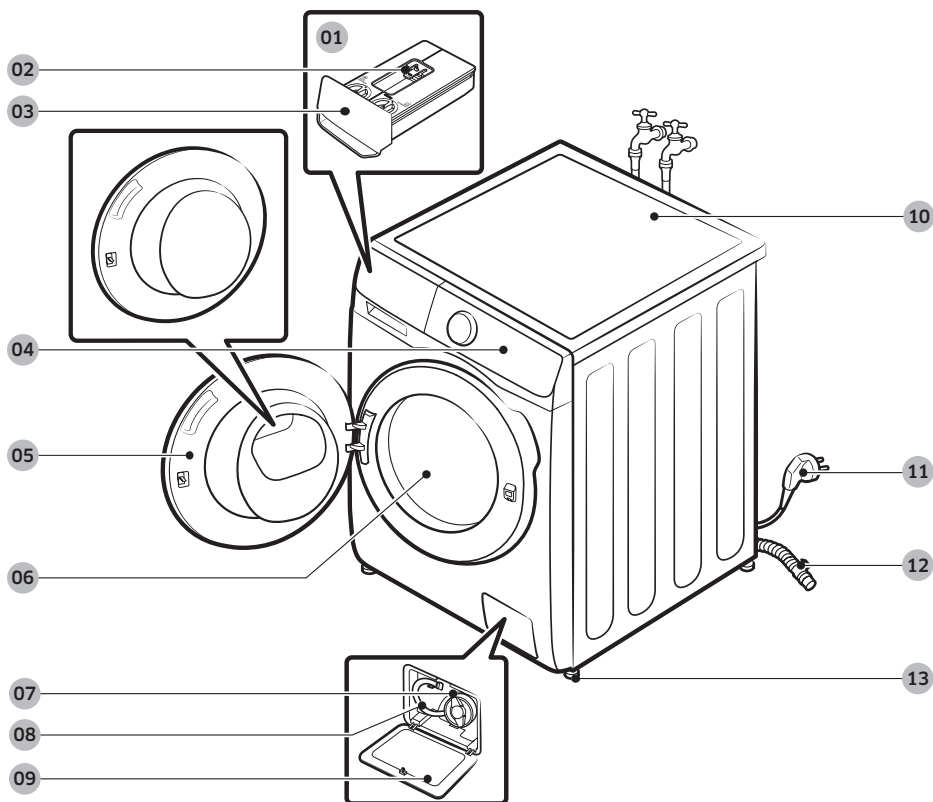
Установка

Строго соблюдайте данные инструкции, чтобы обеспечить правильную установку стиральной машины и предотвратить несчастные случаи во время стирки.

Комплект поставки

Проверьте наличие в комплекте поставки всех частей. При возникновении проблем со стиральной машиной или отдельными частями обратитесь в местный центр по обслуживанию клиентов компании Samsung или к продавцу.

Русский



Установка

- | | | |
|----------------------------------|---------------------------|--------------------------------|
| 01 Автоматический распределитель | 02 Защелка | 03 Дозатор средства для стирки |
| 04 Панель управления | 05 Дверца | 06 Барабан |
| 07 Фильтр для мусора | 08 Шланг аварийного слива | 09 Крышка фильтра |
| 10 Рабочая поверхность | 11 Сетевая вилка | 12 Сливной шланг |
| 13 Регулируемые ножки | | |

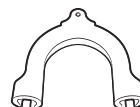
* Конструкция дозатора и / или защелки зависит от модели.



Гаечный ключ



Колпачки болтов



Держатель шланга



Шланг подачи холодной воды



Шланг подачи горячей воды



Заглушка

Дополнительные принадлежности (не идут в комплекте поставки)

- Комплект для вертикального монтажа:
 - SK-DH (только в моделях WD1*Т*****, WD8*Т*****, WD8*Т9*****, WD9*Т9*****)
 - SKK-UR (только в моделях WD12Т*****, WD13Т*****, WD14Т*****)
 - Комплект для вертикального монтажа необходим для установки сушилки поверх стиральной машины.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Гаечный ключ: для удаления транспортировочных болтов и выравнивания стиральной машины.
- Колпачки болтов: для установки в отверстия после удаления транспортировочных болтов. Количество колпачков болтов в комплекте зависит от модели устройства.
- Держатель шланга: для крепления сливного шланга к сливной трубе или раковине.
- Шланг подачи холодной/горячей воды: для подачи воды в стиральную машину. (Шланги горячей воды предназначены только для определенных моделей.)

Требования к установке

Электрическое питание и заземление

- Используйте для стиральной машины отдельную ответвленную цепь.

Чтобы обеспечить надлежащее заземление, стиральная машина поставляется с кабелем питания, который снабжен вилкой с тремя контактами и с заземлением для подключения к правильно установленной и заземленной розетке.

Если вы не уверены в правильности заземления, проконсультируйтесь у квалифицированного электрика или специалиста по техническому обслуживанию.

Не изменяйте конструкцию прилагаемой вилки. Если вилка не подходит к розетке, обратитесь к квалифицированному электрику за помощью в установке подходящей розетки.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- НЕ используйте удлинители.
- Используйте только кабель питания, прилагаемый к стиральной машине.
- НЕ подсоединяйте заземляющий провод к пластиковому водопроводу, газопроводу или трубе горячей воды.
- Неправильное подсоединение заземляющих проводов может привести к поражению электрическим током.

Подача воды

Правильное давление воды для этой стиральной машины — от 50 кПа до 800 кПа. При давлении воды ниже 50 кПа клапан для воды может закрыться не полностью или для заполнения барабана может потребоваться больше времени, что приведет к выключению стиральной машины. Водопроводные краны должны находиться на расстоянии не более 120 см от задней панели стиральной машины, чтобы обеспечить возможность подключения к ней прилагаемых впускных шлангов.

Чтобы снизить риск возникновения утечки, выполните следующие действия.

- Убедитесь, что обеспечен свободный доступ к водопроводным кранам.
- Перекрывайте краны, когда стиральная машина не используется.
- Регулярно проверяйте наличие утечек через прокладки шланга для подачи воды.

ВНИМАНИЕ

Перед первым использованием стиральной машины проверьте все подключения клапана для воды и водопроводных кранов на наличие протекания.

Слив

Компания Samsung рекомендует использовать водонапорную трубу высотой 60–90 см. Сливной шланг должен присоединяться к водонапорной трубе с помощью зажима сливного шланга, и водопроводная труба должна полностью закрывать сливной шланг.

Установка

Полы

Для оптимальной производительности стиральная машина должна быть установлена на твердую поверхность. Может потребоваться укрепление деревянных полов для снижения уровня вибраций и/или вероятности неравномерной нагрузки. Ковровые покрытия и кафельные полы неустойчивы к вибрации, и стиральная машина может несколько смещаться во время отжима.

ВНИМАНИЕ

НЕ устанавливайте стиральную машину на платформу или на неустойчивую поверхность.

Температура воды

Не устанавливайте стиральную машину в местах, где вода может замерзнуть, так как в клапане для воды, в насосе и/или шлангах устройства всегда остается небольшое количество воды. Замерзшая вода в соединительных частях может привести к повреждению ремней, насоса и других компонентов стиральной машины.

Установка в нишу

Минимальные зазоры для стабильной работы.

По сторонам	25 мм
Сверху	25 мм
Сзади	50 мм
Спереди	550 мм

Если стиральная машина и сушилка устанавливаются вместе, в передней части ниши необходимо оставить свободное пространство не менее 550 мм для вентиляции. Если стиральная машина установлена отдельно, то особой вентиляции не требуется.

Поэтапная установка

ШАГ 1 Выберите место для установки

Требования к месту установки:

- твердая, ровная поверхность без коврового покрытия или покрытия, которое может препятствовать вентиляции;
- защищенность от воздействия прямых солнечных лучей;
- наличие достаточного пространства для вентиляции и проводов;
- температура окружающей среды всегда должна быть выше точки замерзания (0 °C);
- расположение вдали от источников тепла.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Чтобы предотвратить чрезмерную вибрацию во время работы стиральной машины, прежде всего необходимо учесть вопросы устойчивости.
- Устанавливайте стиральную машину на прочной и ровной поверхности.
- Не устанавливайте стиральную машину на мягкий пол или напольные покрытия.
- Если вы устанавливаете стиральную машину на деревянный пол, установите под ней водонепроницаемую деревянную панель (мин. 30 мм / 1,18 дюйма толщиной). Также при установке стиральной машины на деревянном полу рекомендуется ставить ее в углу.

ШАГ 2 Извлеките транспортировочные болты

Распакуйте устройство и выверните все транспортировочные болты.

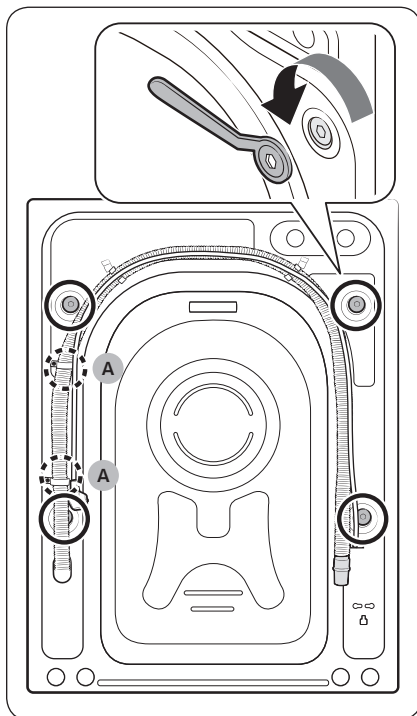
ПРИМЕЧАНИЕ

Количество транспортировочных болтов может различаться в зависимости от модели.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Упаковочные материалы могут представлять опасность для детей. Утилизируйте все упаковочные материалы (пластиковые и полистироловые пакеты и т. п.), поместив в недоступное для детей место.
- Во избежание травм закройте отверстия колпачками болтов после удаления транспортировочных болтов. Транспортировка стиральной машины без установленных транспортировочных болтов запрещена. Перед транспортировкой стиральной машины в другое место установите транспортировочные болты. Храните транспортировочные болты в надежном месте для последующего использования.

Установка



1. Найдите транспортировочные болты (обведенные кругами на рисунке) на задней стороне стиральной машины.

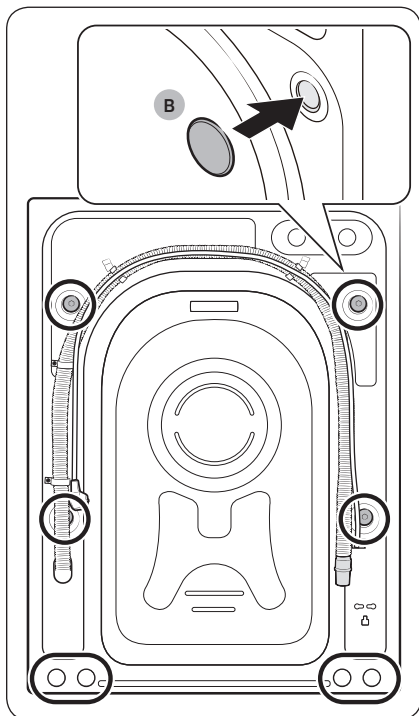
⚠ ВНИМАНИЕ

Не извлекайте **винт (А)**, фиксирующий зажим сливного шланга.

2. С помощью гаечного ключа, входящего в комплект поставки, ослабьте все транспортировочные болты, повернув их против часовой стрелки.

📖 ПРИМЕЧАНИЕ

Обязательно сохраните транспортировочные болты для использования в будущем.



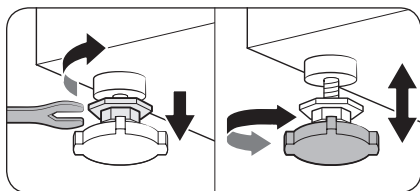
3. Вставьте **колпачки болтов (В)** в отверстия (обведенные кругами на рисунке).



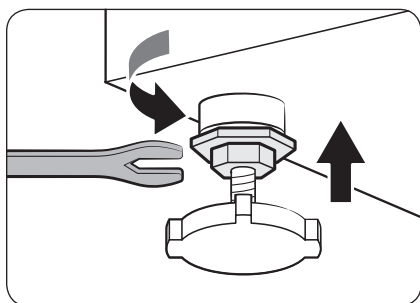
Установка

Русский

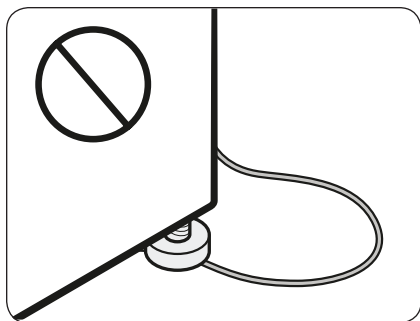
ШАГ 3 Отрегулируйте высоту ножек



1. Аккуратно переместите стиральную машину в нужное место. Не прикладывайте чрезмерных усилий, т.к. можно повредить регулируемые ножки.
2. Выверните стиральную машину, вручную отрегулировав высоту ножек.



3. После завершения выравнивания затяните гайки гаечным ключом.



⚠ ВНИМАНИЕ

При установке изделия не допускайте сдавливания шнура питания выравнивающей ножкой.

⚠ ВНИМАНИЕ

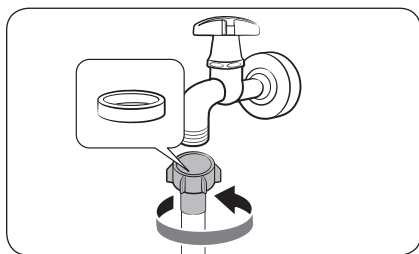
Чтобы стиральная машина не двигалась и не создавала шума из-за вибрации, все выравнивающие ножки должны плотно касаться поверхности пола. После этого убедитесь в том, что стиральная машина не качается. Если стиральная машина не качается, затяните гайки.



ШАГ 4 Подключите шланг подачи воды

В зависимости от модели шланги подачи воды, входящие в комплект поставки, могут различаться. Следуйте инструкциям в соответствии с типом входящего в комплект поставки шланга подачи воды.

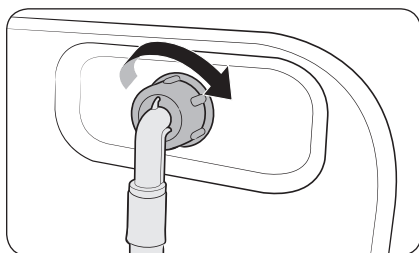
Подсоединение к водопроводному крану с резьбой



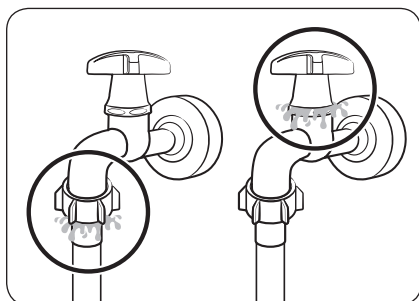
1. Подсоедините шланг подачи воды к водопроводному крану и поверните его вправо, чтобы затянуть.

⚠ ВНИМАНИЕ

Перед подсоединением шланга подачи воды убедитесь, что в соединителе шланга есть резиновая шайба. Не используйте шланг, если шайба повреждена или отсутствует.



2. Подсоедините другой конец шланга подачи воды к впускному клапану на задней панели стиральной машины и поверните его вправо, чтобы затянуть.



3. Медленно откройте водопроводный кран и проверьте места соединений на наличие протечек. При наличии протечки повторите шаги 1 и 2.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

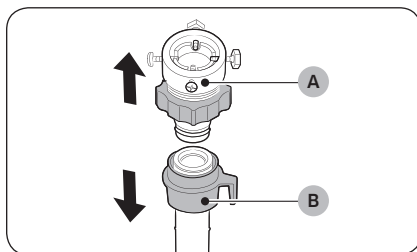
При возникновении протечки воды прекратите использование стиральной машины и отключите ее от электросети. Затем обратитесь в местный сервисный центр Samsung, если протекает шланг подачи воды, или к водопроводчику, если протекает кран. Несоблюдение этого указания может привести к поражению электрическим током.

Установка

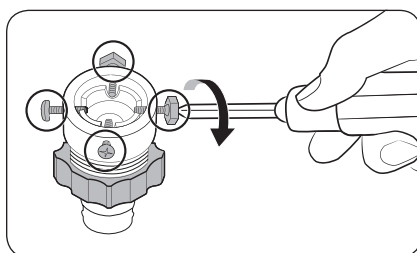
⚠ ВНИМАНИЕ

Не растягивайте шланг подачи воды. Если шланг слишком короткий, замените его более длинным, выдерживающим высокое давление.

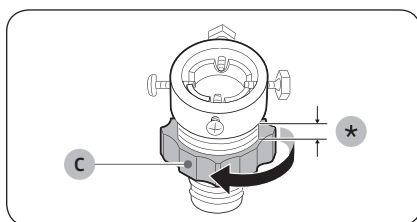
Подсоединение к водопроводному крану без резьбы



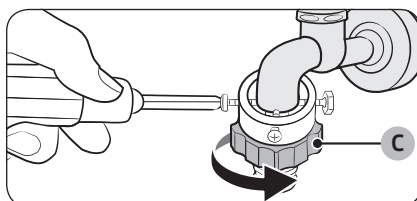
1. Выньте адаптер (А) из шланга подачи воды (В).



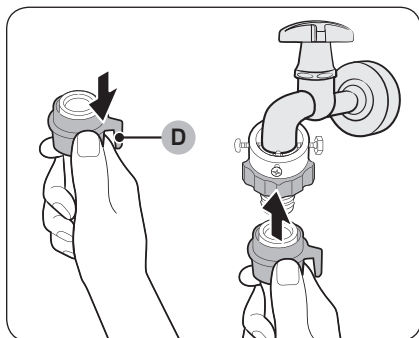
2. С помощью отвертки Phillips ослабьте четыре винта на адаптере.



3. Удерживая адаптер, поверните деталь (С) в направлении, указанном стрелкой, чтобы ослабить ее на 5 мм (*).



4. Наденьте адаптер на водопроводный кран и затяните винты, одновременно приподнимая адаптер.
5. Поверните деталь (С) в направлении, указанном стрелкой, чтобы затянуть ее.



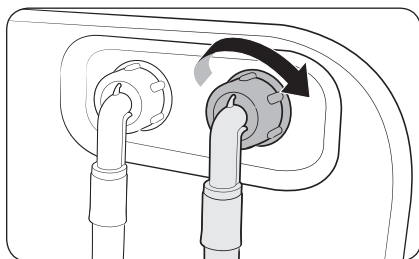
6. Потяните вниз **деталь (D)** на шланге подачи воды и подсоедините шланг к адаптеру. Затем отпустите **деталь (D)**. Шланг присоединится к адаптеру со щелчком.

7. Для завершения подсоединения шланга подачи воды см. шаги 2 и 3 в разделе «Подсоединение к водопроводному крану с резьбой».

ПРИМЕЧАНИЕ

- После подсоединения шланга подачи воды к адаптеру потяните его вниз, чтобы проверить, правильно ли он подсоединен.
- Используйте водопроводные краны распространенного типа. Если кран имеет квадратную форму или слишком большой диаметр, то прежде чем подсоединять адаптер к водопроводному крану, извлеките промежуточное кольцо.

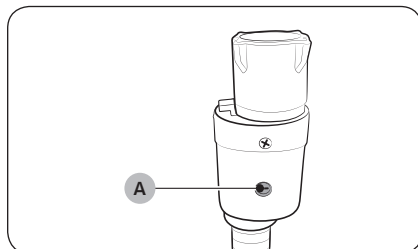
Для моделей с дополнительной подачей горячей воды:



1. Подключите конец шланга подачи воды красного цвета к впускному отверстию горячей воды на задней панели стиральной машины.
2. Другой конец шланга подачи горячей воды подключите к крану горячей воды.

Установка

Шланг Aqua Stop (только для применимых моделей)



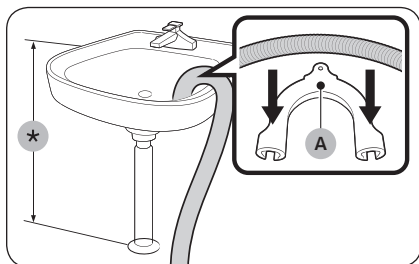
Шланг Aqua Stop обеспечивает уведомление пользователей об опасности утечки воды. Он обеспечивает измерение потока воды. При возникновении опасности утечки воды цвет **индикатора (A)** в центре изменяется на красный.

ПРИМЕЧАНИЕ

Конец шланга Aqua Stop следует подключать к водопроводному крану, а не к машине.

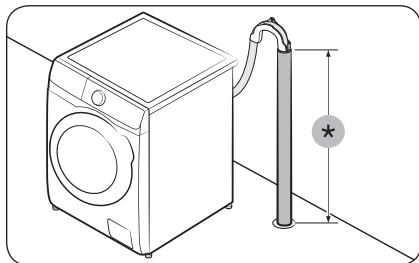
ШАГ 5 Установите сливной шланг

Сливной шланг можно расположить тремя способами.



Через бортик ванны или раковины

Сливной шланг должен располагаться на высоте 60–90 см (*) от пола. Чтобы конец сливного шланга был изогнут, используйте прилагаемый **пластиковый держатель шланга (A)**. Для стабильного слива закрепите держатель на стене с помощью крючка.



В сливной трубе

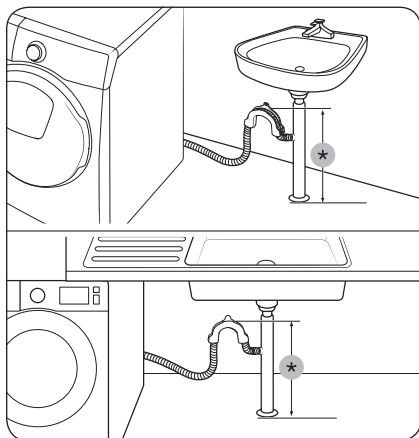
Сливная труба должна располагаться на высоте 60–90 см (*). Рекомендуется использовать вертикальную трубу высотой 65 см.

- Чтобы обеспечить надежное крепление сливного шланга, используйте прилагаемый пластиковый держатель для шланга (см. рисунок).
- Чтобы предотвратить протекание воды во время слива, сливной шланг следует вставить в сливную трубу на глубину 15 см.
- Чтобы предотвратить перемещение сливного шланга, держатель для шланга следует прикрепить к стене.

Требования к водонапорной трубе:

- минимальный диаметр — 5 см;
- минимальная пропускная способность — 60 литров в минуту.

Установка



В отводе сливной трубы раковины

Отвод сливной трубы должен располагаться выше сифона слива раковины, чтобы конец шланга находился минимум на высоте 60 см над уровнем пола.

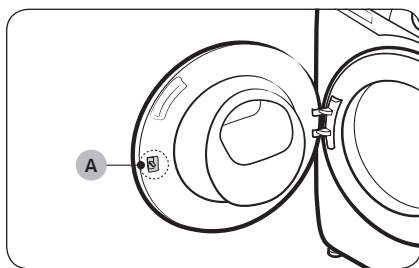
(*): 60 см

⚠ ВНИМАНИЕ

Снимите крышку с отвода сливной трубы раковины перед подсоединением его к сливной трубе.

ШАГ 6 Включите питание

Подключите кабель питания к настенной розетке с соответствующими параметрами, которая правильно заземлена и защищена с помощью предохранителя или автоматического выключателя. Затем нажмите кнопку , чтобы включить стиральную машину.



📖 ПРИМЕЧАНИЕ

Дверная защелка (рычаг) (A) изначально сконструирована так, чтобы она была немного ослаблена, поскольку благодаря этому она легче входит в замок дверцы.

📖 ПРИМЕЧАНИЕ

Если во время установки дверца заблокирована, подключите кабель питания и включите питание. Дверца разблокируется.

Подготовка к использованию

 ПРИМЕЧАНИЕ

Перед первой стиркой необходимо запустить полный цикл стирки без загрузки белья. Решение проблемы, при которой экран не реагирует на команды управления. Снимите наклейку.

Исходная настройка

- Когда вы включаете стиральную машину впервые, на экране отображается процесс исходной настройки. Следуйте указаниям на экране для его завершения.
- После завершения исходной настройки она больше не будет повторяться. Чтобы завершить исходную настройку, необходимо как минимум один раз запустить цикл стирки.
- Исходная настройка включает выбор языка, калибровку и краткое руководство.
- Нажмите  или поверните **Переключатель**, чтобы перейти к следующему экрану.

Запуск калибровки

- Исходная настройка включает в себя процесс калибровки, который следует после выбора языка. Перед использованием стиральной машины необходимо провести калибровку.
- Опустошите барабан, после чего нажмите и удерживайте , чтобы начать калибровку.
- По завершении калибровки питание автоматически отключается, а затем включается.
- Если вы хотите провести калибровку еще раз, нажмите и удерживайте  в течение 3 секунд, чтобы войти в системные функции, после чего выберите **Калибровка**.

01 Выбор языка	02 Калибровка	03 Экран приветствия
 Русский Українська Поверните рег. и нажмите O	Перед калибровкой убедитесь, что барабан пуст [Нажмите O для пропуска]	Добро пожаловать!
04 Руководство		
Ознакомьтесь со своей новой стиральной машиной! [Нажмите O для пропуска]	Ваша стир. машина с AI! Готово!	



Подготовка к использованию

Инструкции по стирке белья

ШАГ 1 Сортировка

Рассортируйте белье в соответствии со следующими критериями.

- Ярлык с инструкцией по уходу: рассортируйте белье на изделия из хлопка, смешанных тканей, синтетики, шелка, шерсти и вискозы.
- Цвет: отделите белое белье от цветного.
- Размер: загрузка в барабан разных по размеру вещей позволяет повысить эффективность стирки.
- Деликатность: стирайте изделия из деликатных тканей, например новые изделия из шерсти, шторы и шелковые изделия, отдельно, используя функцию Легкое глажение. Прочитайте информацию на этикетках вещей.

ПРИМЕЧАНИЕ

Перед стиркой просмотрите этикетки на одежде и рассортируйте белье в соответствии с указанными инструкциями.

ШАГ 2 Проверьте карманы

Извлеките все содержимое карманов

- Металлические предметы на одежде, такие как монеты, булавки и пряжки, могут повредить остальные вещи и барабан.

Одежду с пуговицами и вышивкой выверните наизнанку

- Если во время стирки молнии брюк и курток расстегнуты, барабан может быть поврежден. Молнии должны быть закрыты и закреплены с помощью шнурка.
- Одежда с длинными завязками может запутаться с другими предметами одежды. Перед началом стирки убедитесь в том, что завязки закреплены.

ШАГ 3 Используйте мешки для стирки

- Бюстгалтеры (для которых можно использовать машинную стирку) необходимо поместить в мешок для стирки. Металлические детали бюстгалтеров могут прорваться и повредить остальное белье.
- Мелкие, легкие предметы одежды, например носки, перчатки, чулки и носовые платки могут застрять между дверцей и загрузочным отверстием. Их следует класть в мешки для стирки белья из тонкой ткани.
- Не следует стирать мешки для белья пустыми. Это может привести к сильной вибрации, сместить стиральную машину и привести к травме.

ШАГ 4 Выполните предварительную стирку (при необходимости)

Если белье сильно загрязнено, выберите функцию Предварительная стирка для выбранного цикла. Не следует использовать функцию Предварительная стирка при ручной загрузке средства для стирки в барабан стиральной машины.



ШАГ 5 Определите объем загрузки

Не перегружайте стиральную машину. Перегрузка может привести к некачественной работе стиральной машины. Сведения по определению объема загрузки в соответствии с типом белья см. на стр. 42.

ПРИМЕЧАНИЕ

При стирке постельного белья или пододеяльников может увеличиться время стирки или снизиться эффективность отжима. Для постельного белья или покрывал рекомендуемая скорость отжима составляет 800 об/мин, а загрузка — 2,0 кг или меньше.

ВНИМАНИЕ

- В результате неравномерной загрузки белья может снизиться эффективность отжима.
- Убедитесь, что белье полностью загружено в барабан и не зажато дверцей.
- Не хлопайте дверцей. Закрывайте ее аккуратно. В противном случае дверца может закрыться неправильно.

ШАГ 6 Выберите средство для стирки соответствующего типа

Тип средства для стирки зависит от типа ткани (хлопок, синтетика, деликатные ткани, шерсть), ее цвета, температуры стирки и степени загрязнения. Используйте средства для стирки, разработанные для автоматических стиральных машин.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Следуйте рекомендациям изготовителя средства для стирки, исходя из объема белья, степени загрязнения и жесткости используемой воды. При возникновении сомнений относительно жесткости воды обратитесь в организацию, обеспечивающую водоснабжение.
- Не используйте затвердевающие или застывающие средства для стирки. Средства для стирки данного типа могут остаться в машине после режима полоскания и заблокировать сливное отверстие.

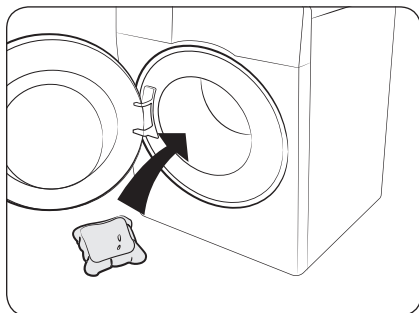
ВНИМАНИЕ

При использовании цикла Шерсть следует применять средство для стирки, предназначенное для шерстяных изделий. При использовании цикла Шерсть стиральный порошок может остаться на ткани и обесцветить ее.

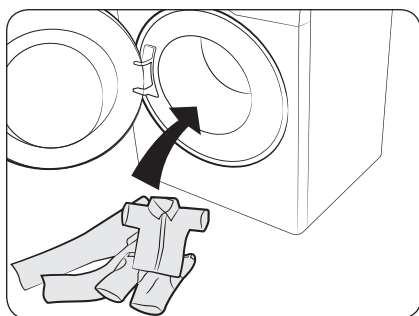
Подготовка к использованию

Капсулы для стирки

Для получения наилучших результатов при использовании капсул для стирки следуйте приведенным ниже инструкциям.



1. Положите капсулу на дно пустого барабана ближе к задней стенке.



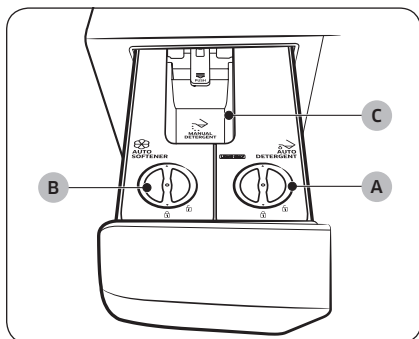
2. Загрузите белье в барабан поверх капсулы.

⚠ ВНИМАНИЕ

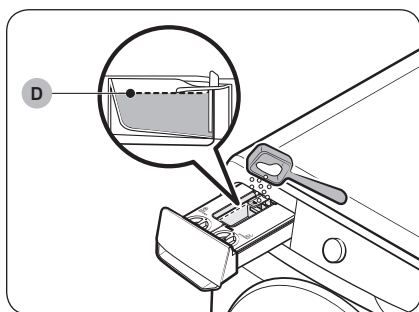
Для циклов с использованием холодной воды или циклов, выполнение которых занимает менее одного часа, капсула может полностью не раствориться.

Инструкции по использованию дозатора средства для стирки

Конструкция автоматического распределителя предусматривает наличие трех отсеков: двух для автоматического распределения и еще одного для ручного заполнения. Если режим автоматического распределения включен, стиральная машина добавляет достаточное количество средства для стирки или кондиционера при каждой загрузке. Подробные сведения см. ниже.



- A. Отсек автоматического распределения средства для стирки** ➔
 - Используйте только жидкое средство для стирки.
- B. Отсек автоматического распределения кондиционера** ⌘
 - Используйте только кондиционер для белья.
- C. Отсек для ручной загрузки средства для стирки** ➔
 - При необходимости добавляйте средство для стирки вручную согласно инструкциям соответствующего производителя. В этом отсеке можно использовать как порошковые, так и жидкие средства для стирки.
 - Перед добавлением средства для стирки в этот отсек убедитесь, что режим автоматического распределения выключен. Подробнее о выключении режима автоматического распределения см. в разделах «Дозировка для стирки» и «Дозировка для полоскания» на странице 47.
 - Не превышайте **отметку максимального уровня (D)** при добавлении средства для стирки.



⚠ ВНИМАНИЕ

- Не добавляйте слишком много средства для стирки. Это может отрицательно сказаться на ее результатах.
- Не используйте чистящие средства для очистки барабана. Остатки химических средств в барабане снижают качество стирки.

Подготовка к использованию

⚠ ВНИМАНИЕ

- Не пользуйтесь стиральной машиной, когда из дозатора средства для стирки вынуты отсеки.
 - Протечка воды может привести к поражению электрическим током или травмам.
- Не добавляете в дозатор указанные ниже типы средств для стирки.
 - Средства для стирки в таблетках, шаре или сетке.
- Не добавляйте в дозатор гелеобразные или вязкие средства для стирки / кондиционеры, поскольку они не обладают достаточной текучестью.
 - Ознакомьтесь с инструкциями производителя средства для стирки / кондиционера перед их использованием в стиральной машине.
- Не переносите вынутые отсеки. Установите их на место.
 - В противном случае при сотрясении содержимое отсека может пролиться.
- Прежде чем переносить стиральную машину, опустошите дозатор средства для стирки, поскольку его содержимое может пролиться на пол.
- Не проливайте кондиционер для белья на верхнюю панель или панель управления.

📖 ПРИМЕЧАНИЕ

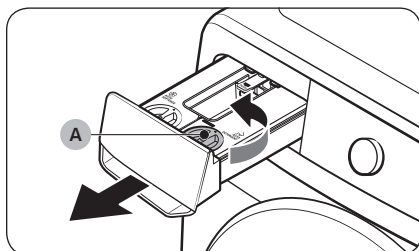
- Если дозатор средства для стирки закрыт не полностью, появляется сообщение «**Открыт дозатор средства для стирки**». Закройте дозатор средства для стирки перед запуском стиральной машины.
- Если на дисплее появляется сообщение «**Добавьте средство**», «**Добавьте кондиционер**» или «**Добавьте средства**», заполните соответствующий отсек. После добавления средства для стирки или кондиционера соответствующее сообщение исчезнет, как только стиральная машина завершит цикл стирки.
- Средство для стирки и кондиционер не распределяются автоматически при использовании цикла Шерсть. Чтобы при использовании цикла Шерсть добавлялось оптимальное количество средства для стирки / кондиционера, задайте уровень наполнения для них вручную.
- Чтобы использовать специальное средство для стирки или кондиционер (для шерсти, детской одежды и т. д.), приобретите дополнительные отсеки и применяйте их исключительно для таких специальных средств.
- Вам может быть тяжело открыть дозатор средства для стирки одними пальцами. Крепко возьмитесь рукой за ручку дозатора и потяните, чтобы открыть его.
- Чтобы закрыть дозатор средства для стирки, задвиньте его до упора. Когда дозатор закроется надлежащим образом, вы услышите щелчок.
- Если вам кажется, что запах кондиционера слабый, установите уровень наполнения Много.
- Проверьте отверстия в отсеках средства для стирки и кондиционера, поверните крышки, чтобы они открылись, а затем добавьте средство для стирки и кондиционер до отметки максимального уровня.
- Не смешивайте средство для стирки и кондиционер.
- Всегда держите крышку контейнера средства для стирки закрытой.

Добавление средств для стирки в автоматический распределитель

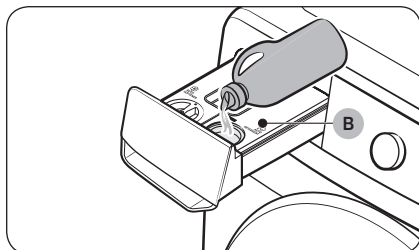
📖 ПРИМЕЧАНИЕ

- Если на дисплее появляется сообщение «**Добавьте средство**», «**Добавьте кондиционер**» или «**Добавьте средства**», заполните соответствующий отсек.

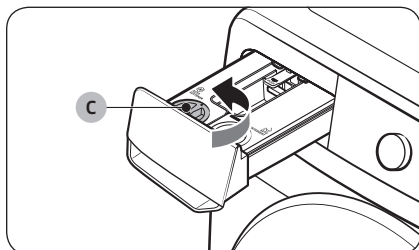
- Когда вы заполните отсек средства для стирки / отсек для кондиционера, стиральная машина начнет определять их количество после нажатия и удержания кнопки ►||.
- Необходимое для этой процедуры время зависит от типа средства для стирки / кондиционера.



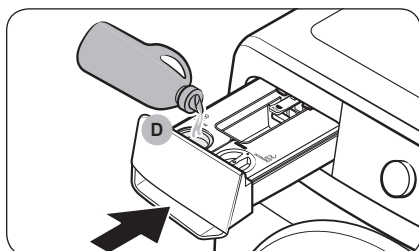
1. Откройте дозатор средства для стирки, потянув его на себя.
2. Поверните крышку отсека автоматического распределения средства для стирки (A) против часовой стрелки и откройте отсек.



3. Добавьте в отсек автоматического распределения средства для стирки (B) нужное количество средства.
 - После этого установите крышку на место и закройте ее, повернув по часовой стрелке.



4. Поверните крышку отсека автоматического распределения кондиционера (C) против часовой стрелки и откройте отсек.



5. Добавьте в отсек автоматического распределения кондиционера (D) нужное количество кондиционера.
 - После этого установите крышку на место и закройте ее, повернув по часовой стрелке.
6. Задвиньте дозатор средства для стирки, чтобы закрыть его.
 - Задвиньте дозатор до конца. Когда дозатор закроется надлежащим образом, вы услышите щелчок.

Подготовка к использованию

⚠ ВНИМАНИЕ

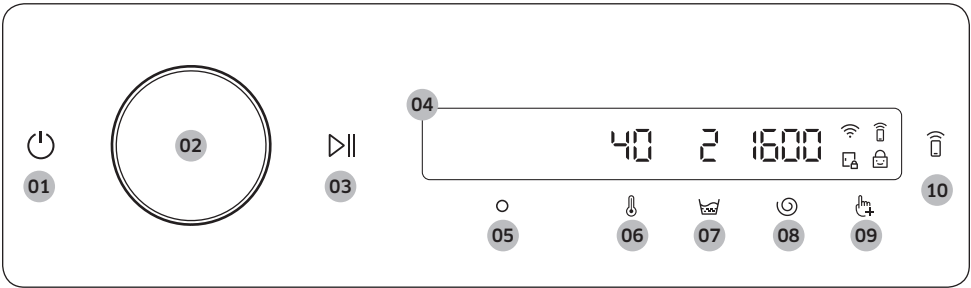
- Не добавляйте средство для стирки и кондиционер в дозатор, если в нем отсутствуют отсеки средства для стирки и кондиционера.
 - Если вы сделали это, помойте дозатор и вставьте оба отсека обратно.
- Наливайте в отсеки средства для стирки и кондиционера только жидкие средства. Не используйте порошковые средства для стирки.
- Убедитесь, что отсеки средства для стирки и кондиционера вставлены полностью.
 - В противном случае стиральная машина может не запуститься или прекратить распределение средств для стирки.
- Промывайте отсеки средства для стирки и кондиционера, прежде чем наполнять их тем самым или другим средством для стирки или кондиционером.
- Не оставляйте средство для стирки и кондиционер в соответствующих отсеках больше чем на 6 недель.
- Не смешивайте средство для стирки с кондиционером для белья ни в одном из отсеков.
- Во избежание затвердевания средства для стирки или кондиционера не открывайте крышку, после того как вы налили соответствующее средство в отсек.
- Не используйте отбеливатели, которые могут привести к коррозии и/или образованию газа.
- Не переворачивайте отсеки вверх дном.
 - Содержимое может вылиться.
- Не давите на отверстие на задней стенке любого из отсеков во время его перемещения.
 - Содержимое может пролиться.
- Осторожно наливайте средство для стирки или кондиционер для белья в соответствующий отсек.
 - Содержимое может вылиться.
- При извлечении отсека средства для стирки или кондиционера для проверки оставшегося содержимого (после появления сообщения об ошибке или перед его отображением) жидкость может оставаться в дозаторе или вытекать из-под него.
- Убедитесь, что все отсеки в дозаторе средства для стирки пусты, перед тем как перемещать стиральную машину.
- Уровень заполнения или доливки средства для стирки или кондиционера зависит от вида и оставшегося количества этого средства.
- Если вы видите на дисплее сообщение «**Добавьте средство, Добавьте кондиционер**» или «**Добавьте средства**», немедленно добавьте необходимое средство в соответствующий отсек. Если не долить средство вовремя, его уровень заполнения может уменьшиться.
- Нанесение средства для стирки непосредственно на белье приводит к обесцвечиванию. Добавляйте средство для стирки в соответствующий отсек.
- Не используйте затвердевшее средство для стирки или кондиционер.

📖 ПРИМЕЧАНИЕ

- Влага на отсеке для стирального порошка приводит к его прилипанию. Поэтому перед добавлением стирального порошка вытирайте влагу сухой тканью.
- Используйте только средства для стирки и отбеливатели, предназначенные для стиральной машины.
- Не добавляйте в дозатор гелеобразные или вязкие средства для стирки / кондиционеры, поскольку они не обладают достаточной текучестью.
 - Ознакомьтесь с инструкциями производителя средства для стирки / кондиционера перед их использованием в стиральной машине.

Эксплуатация

Панель управления



01 Питание	Нажмите для включения или выключения стиральной машины. - Если не использовать панель управления в течение 10 минут после включения стиральной машины, она автоматически выключится. - Стиральная машина автоматически выключается после завершения цикла. ⚠ ВНИМАНИЕ Не нажимайте кнопку , чтобы выключить стиральную машину во время выполнения цикла стирки. Сначала нажмите и удерживайте , чтобы приостановить цикл, а затем нажмите , чтобы выключить стиральную машину.
02 Переключатель	Поворачивайте переключатель влево или вправо для выбора циклов и функций. Когда вы поворачиваете переключатель, на ЖК-дисплее отображается соответствующий выбор (например, цикл, дополнительные функции и системные функции).
03 Старт/Пауза	Нажмите и удерживайте, чтобы запустить или приостановить работу. 📖 ПРИМЕЧАНИЕ Фактическое время стирки может отличаться от расчетного времени, первоначально отображаемого на панели управления при выборе режима.
04 Дисплей	На дисплее отображаются сведения о текущем режиме и предполагаемом оставшемся времени или информационное сообщение в случае возникновения сбоя в работе.
05 ОК	Нажмите, чтобы подтвердить выбор функции или настройки.
06 Температура	Нажмите, чтобы изменить температуру воды для выбранного цикла. Индикатор над кнопкой отображает настройку по умолчанию или выбранное значение.
07 Полоскание	Нажмите, чтобы изменить количество полосканий для выбранного цикла. Индикатор над кнопкой отображает настройку по умолчанию или выбранное значение.

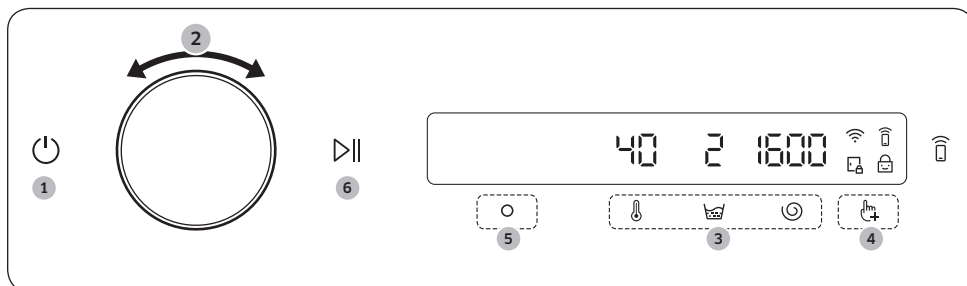
Эксплуатация

08 Отжим ☺	Нажмите, чтобы изменить скорость отжима для выбранного цикла. Индикатор над кнопкой отображает настройку по умолчанию или выбранное значение.
09 Дополнительные функции 🖱️	Нажмите, чтобы войти в меню Additional functions (Дополнительные функции). Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд, чтобы перейти в меню System functions (Системные функции).
10 Smart Control 📶	Нажмите для включения или выключения функции Smart Control. Нажмите и удерживайте, чтобы войти в режим сопряжения для подключения к приложению SmartThings. Когда функция Smart Control включена, вы можете управлять своей стиральной машиной удаленно с помощью приложения SmartThings на вашем смартфоне или планшете (Android или iOS).

Описание пиктограмм

	Wi-Fi	Эта пиктограмма указывает на то, что стиральная машина подключена к Wi-Fi.
	Smart Control	- Эта пиктограмма указывает на то, что функция Smart Control включена. - Более подробную информацию о функции Smart Control см. на стр. 54.
	Блокировка двери	- Эта пиктограмма указывает на то, что дверца закрыта и ее невозможно открыть. - Дверца блокируется автоматически во время выполнения цикла, после чего включается этот индикатор. - Дверцу можно открыть, когда эта пиктограмма исчезнет.
	Блокировка от детей	- Эта пиктограмма указывает на то, что функция Блокировка от детей включена. - Более подробную информацию о функции Блокировка от детей см. на стр. 49.

Запуск цикла



1. Нажмите кнопку , чтобы включить стиральную машину.
2. Поверните **Переключатель**, чтобы выбрать требуемый цикл.
 - Более подробную информацию на тему **Обзор циклов** см. на стр. 42.
3. Нажмите ,  или , чтобы изменить настройки цикла по умолчанию.
4. Нажмите , после чего поверните **Переключатель**, чтобы выбрать дополнительную функцию.
 - Более подробную информацию на тему **Дополнительные функции** см. на стр. 46.
5. Нажмите , чтобы изменить настройки выбранной дополнительной функции.
 - Дополнительные функции доступны не для всех циклов.
6. Нажмите и удерживайте , чтобы начать работу.
 - После того как вы выберете необходимый цикл, на экране отобразится его краткое описание, максимальный объем загрузки и время выполнения цикла. Вы также можете проверять ход цикла, оставшееся время выполнения и информационные коды.



Эксплуатация

Обзор циклов

Описание циклов

Цикл	Описание	Максимальный объем загрузки (кг)
Хлопок	- Для изделий из хлопка, постельного белья, салфеток и скатертей, нижнего белья, полотенец или сорочек. Время стирки и количество полосканий настраиваются автоматически в зависимости от загрузки. - Для стирки слегка загрязненных изделий из хлопка при номинальной температуре 20 °C.	Макс.
ИИ-стирка (только в моделях WD**T*9****, WD**T*4****)	Регулирует количество средства для стирки и выполнение цикла в зависимости от загрузки и степени загрязнения. Этот цикл лучше всего использовать с функцией Автораcпределение.	Макс.
Быстрая стирка 15'	Используется для слегка загрязненной одежды весом менее 2,0 кг, которую необходимо постирать быстро. - Следует использовать не более 20 г средства для стирки. При загрузке более 20 г средства для стирки оно может остаться на белье. - В случае применения жидкого средства для стирки используйте не более 20 мл такого средства.	2
Super Speed (только в моделях WD**T9****, WD**T8****, WD**T7****, WD**T6****, WD**TP****)	- Быстрая стирка повседневных вещей, таких как нижнее белье и рубашки. - Время выполнения цикла может отличаться в зависимости от условий подачи воды, объема загрузки и типа белья.	5
Супер экономичная	Цикл стирки при низкой температуре воды с использованием технологии ecobubble (Eco Bubble) позволяет снизить потребление электроэнергии.	4
Е-Хлопок	- Оптимальная производительность при сниженном энергопотреблении для изделий из хлопка, постельного белья, салфеток и скатертей, нижнего белья, полотенца или рубашек. - В целях экономии энергии фактическая температура стирки может быть ниже указанной.	Макс.



Цикл	Описание	Максимальный объем загрузки (кг)
Синтетика	Для изделий из полиэстера (диолен, тревира), полиамида (перлон, нейлон) или аналогичного материала.	6
Деликатные ткани	- Для тонких тканей, бюстгалтеров, женского белья (из шелка) и прочих тканей, предназначенных только для ручной стирки. - Для получения наилучших результатов используйте жидкое средство для стирки.	2
Полотенца	Для банных полотенец, салфеток и ковровиков.	4
Постельное белье	- Для покрывал, простыней, пододеяльников и т. д. - Для обеспечения наилучших результатов следует выполнять стирку постельного белья одного типа.	2,5
Рубашки	Для рубашек, блузок из хлопка, синтетического волокна.	2
Гигиенич. с паром	- Одежда из хлопка и льна, которая напрямую контактирует с кожей, например нижнее белье. - Для обеспечения оптимальных результатов обработки выберите температуру 60 °C или выше. - Стирка в режиме Steam cycles (Стирка с паром) является гипоаллергенной и обеспечивает устранение бактерий (стерилизацию белья).	6
Шерсть	- Предназначен для изделий из шерсти, для которых можно использовать машинную стирку. - При использовании цикла Шерсть выполняется деликатное потряхивание и замачивание белья для защиты ткани от усадки / изменения формы. - Рекомендуется использовать нейтральное средство для стирки.	2
Верхняя одежда	Для верхней одежды, лыжной формы и спортивной одежды, изготовленной из функциональных материалов, таких как спандекс, эластичное волокно и микроволокно.	2



Эксплуатация

Цикл	Описание	Максимальный объем загрузки (кг)
Спортивная одежда	Для стирки спортивной одежды, например спортивных свитеров, штанов, футболок / топов и другой одежды для занятий спортом. Этот цикл обеспечивает эффективное удаление загрязнений с контролируемым вращением барабана для особого ухода за тканью.	2
Цветная одежда	Дополнительное полоскание и сокращенное время отжима гарантируют, что вещи будут аккуратно постираны и тщательно прополосканы.	4
Бесшумная стирка	Для снижения шума и вибрации при работе.	4
Облачно	Для оптимального отжима и сушки при высокой влажности.	Макс.
Полоскание+Отжим	Дополнительное полоскание после использования кондиционера для белья.	Макс.
Слив/отжим	Для слива воды из барабана и запуска дополнительного процесса отжима для эффективного удаления влаги из белья.	Макс.
Стирка и сушка	Для одновременной стирки средне загрязненных изделий из хлопка с заявленной температурой стирки 40 °C или 60 °C в одном режиме, а также для их сушки до состояния, чтобы их можно было сразу положить в шкаф. Этот цикл используется для оценки соблюдения законодательства ЕС по экодизайну для стирки и сушки.	8
Сушка хлопка	Для обычной сушки.	8
Сушка синтетики	Низкотемпературный цикл сушки чувствительных к нагреванию изделий.	4
Освежение воздухом	Этот режим подходит для удаления неприятных запахов.	1



Цикл	Описание	Максимальный объем загрузки (кг)
Очистка барабана+ (только в моделях WD**T9*****, WD**T8*****, WD**T7*****, WD**T6*****, WD**TP*****)	• Очистка барабана для удаления из него загрязнений и бактерий. • Очистка резиновой уплотнительной прокладки дверцы путем удаления грязи с прокладки. • Выполняйте через каждые 40 стирок без добавления средств для стирки или отбеливателя. Уведомление появляется через каждые 40 стирок. • Убедитесь, что барабан пуст. • Не используйте чистящие средства для очистки барабана.	-
Очистка барабана (только в моделях WD**T5*****)	• Очистка барабана для удаления из него загрязнений и бактерий. • Выполняйте через каждые 40 стирок без добавления средств для стирки или отбеливателя. Уведомление появляется через каждые 40 стирок. • Убедитесь, что барабан пуст. • Не используйте чистящие средства для очистки барабана.	-

Эксплуатация

Дополнительные функции

Использование дополнительных функций

1. Нажмите .
2. Поверните **Переключатель**, чтобы выбрать требуемую дополнительную функцию.
3. Нажмите , чтобы изменить настройки выбранной функции или запустить ее.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Чтобы вернуться на главный экран, нажмите  еще раз или поверните **Переключатель** и выберите **Назад**, после чего нажмите .
- Если выбранная функция не поддерживается, появится сообщение «**Эта функция в настоящее время не поддерживается**», и кнопка  не активируется.
- Когда вы выбираете дополнительную функцию, первые десять раз будет появляться краткое справочное сообщение.

Сушка

Сушку можно добавить в конце цикла стирки.

1. Выберите цикл и при необходимости измените его настройки.
2. Нажмите .
3. Поверните **Переключатель**, чтобы выбрать **Сушка**, и нажмите .
4. Поверните **Переключатель** или нажмите  несколько раз, чтобы выбрать желаемое время сушки.
 - Можно выбрать **Выкл.**, **Авто**, **30 мин**, **1 ч 00 мин**, **1 ч 30 мин**, **2 ч 00 мин**, **3 ч 00 мин** или **4 ч 00 мин**.
5. Нажмите и удерживайте .

Quick Drive (только в моделях WD**T8****, WD**T7****, WD**TP****)

Вы можете сократить общее время стирки с помощью выбранных настроек цикла.

В некоторых режимах функция **Quick Drive** может быть недоступна.

1. Выберите цикл и при необходимости измените его настройки.
2. Нажмите .
3. Поверните **Переключатель** и выберите **Quick Drive**, после чего нажмите .
4. Нажмите и удерживайте .

Предварительная стирка

Вы можете добавить выполнение цикла предварительной стирки перед циклом основной стирки.

1. Выберите цикл и при необходимости измените его настройки.
2. Нажмите .
3. Поверните **Переключатель** и выберите **Предварительная стирка**, после чего нажмите .
4. Нажмите и удерживайте .

Интенсивная стирка

Для сильно загрязненного белья. Время каждого цикла увеличено.

1. Выберите цикл и при необходимости измените его настройки.
2. Нажмите .
3. Поверните **Переключатель** и выберите **Интенсивная стирка**, после чего нажмите .
4. Нажмите и удерживайте .

Интенсивное замачивание

Данная функция позволяет удалять различные стойкие пятна. Если выбрана функция Интенсивное замачивание, белье тщательно пропитывается пузырьками воды, что повышает эффективность стирки.

1. Выберите цикл и при необходимости измените его настройки.
2. Нажмите .
3. Поверните **Переключатель** и выберите **Интенсивное замачивание**, после чего нажмите .
 - Функция Интенсивное замачивание увеличивает время стирки на 30 минут и поддерживается для следующих режимов: Хлопок, Синтетика, Постельное белье и Ускоренный режим.
4. Нажмите и удерживайте .

Дозировка для стирки

Вы можете увеличить или уменьшить количество автоматически подаваемого средства для стирки.

1. Нажмите .
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Дозировка для стирки**, после чего нажмите .
3. Нажмите  для выбора нужного значения.
 - По умолчанию данная настройка имеет значение Средн. (Средняя).
 - Можно задать Средн., Много, Выкл. или Мало.

Дозировка для полоскания

Вы можете увеличить или уменьшить количество автоматически подаваемого средства для стирки.

1. Нажмите .
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Дозировка для полоскания**, после чего нажмите .
3. Нажмите  для выбора нужного значения.
 - По умолчанию данная настройка имеет значение Средн. (Средняя).
 - Можно задать Средн., Много, Выкл. или Мало.



Эксплуатация

Избранные режимы

Добавляйте или удаляйте циклы, чтобы создать собственный список режимов.

1. Нажмите .
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Избранные режимы**, после чего нажмите .
 - Редактировать цикл для создания собственного режима можно только тогда, когда стиральная машина не работает.
3. Поверните **Переключатель** и выберите требуемый цикл.
4. Нажмите , чтобы добавить или удалить выбранный цикл.
 - Добавление и удаление режима сохраняется автоматически.
5. После завершения создания списка Избранные режимы, нажмите , чтобы вернуться к экрану циклов.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Циклы Е-Хлопок и Очистка барабана+ (или Очистка барабана) нельзя удалить из списка циклов.
- Вы также можете редактировать список Избранные режимы в приложении SmartThings.

Время до окончания цикла

Можно запрограммировать стиральную машину таким образом, чтобы она автоматически закончила стирку позже, выбрав время отсрочки от 1 до 24 часов (с шагом в 1 час). Отображаемое время в часах обозначает время окончания цикла стирки.

1. Выберите цикл и при необходимости измените его настройки.
2. Нажмите .
3. Поверните **Переключатель** и выберите **Время до окончания цикла**, после чего нажмите .
4. Поверните **Переключатель** и выберите необходимое время, после чего нажмите .
5. Нажмите и удерживайте .
 - На дисплее отобразится состояние функции, и стиральная машина начнет поворачивать барабан, чтобы определить вес загрузки, если для выбранного цикла предварительно задано определение объема загрузки. Когда определение загрузки завершено, на дисплее отображается время, оставшееся до конца цикла стирки.
 - Чтобы отключить функцию Время до окончания цикла, нажмите  для перезапуска стиральной машины.

Практический пример

Двухчасовой цикл требуется завершить через 3 часа относительно текущего времени. Для этого к текущему циклу необходимо добавить опцию Время до окончания цикла с настройкой, соответствующей 3 часам, и нажать кнопку **Старт/Пауза** в 14:00. Что произойдет далее? Стиральная машина начнет процесс стирки в 15:00 и завершит его в 17:00. Ниже указан график времени для данного примера.



Блокировка от детей

Чтобы предотвратить случайное включение или изменение настроек стиральной машины детьми или младенцами, функция Блокировка от детей блокирует все кнопки, кроме  и .

1. Нажмите .
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Блокировка от детей**, после чего нажмите .
3. Нажмите  для выбора **Вкл.** или **Выкл.**.
 - Когда функция активирована, зажигается пиктограмма Блокировка от детей .

ПРИМЕЧАНИЕ

- Когда включена функция Блокировка от детей, все кнопки, кроме  и , будут заблокированы. Дверца стиральной машины также блокируется.
- Нажатие кнопки при включенной функции Блокировка от детей вызывает звуковое уведомление и отображение сообщения «**Блокировка от детей вкл.**».
- Также если включена функция Блокировка от детей, вы не сможете открыть дверцу после завершения цикла стирки. Чтобы открыть дверцу и вынуть белье, сначала необходимо отключить эту функцию.

Эксплуатация

Системные функции

Использование системных функций

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите необходимую системную функцию, после чего нажмите .
3. Нажмите , чтобы изменить настройки выбранной функции или запустить ее.

ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы вернуться на главный экран, нажмите  еще раз или поверните **Переключатель** и выберите **Назад**, после чего нажмите .

Жесткость воды

Установите степень жесткости, соответствующую жесткости воды в вашем регионе. Уровень концентрации средства для стирки регулируется автоматически в зависимости от настройки жесткости воды.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Жесткость воды**, а затем нажмите кнопку .
3. Нажмите  для выбора нужного значения.
 - По умолчанию данная настройка имеет значение Средн. (Средняя).
 - Можно выбрать значения Средн., Жесткая или Мягкая.

Кондиционер

Вы можете изменить концентрацию кондиционера.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Кондиционер**, после чего нажмите .
3. Нажмите  для выбора нужного значения.
 - Настройка по умолчанию — 1х.
 - Можно выбрать значения 1х, 2х или 3х.

ПРИМЕЧАНИЕ

С увеличением концентрации количество подаваемого кондиционера уменьшается.

AI Шаблон

Эта функция сохраняет часто используемые циклы и настройки. Когда вы включаете эту функцию, стиральная машина запоминает наиболее часто используемые вами циклы и их настройки (температура, полоскание, отжим) и отображает их в порядке частоты использования.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **AI Шаблон**, после чего нажмите .
3. Нажмите  для выбора **Вкл.** или **Выкл.**.
 - Настройка по умолчанию — Вкл.. Установите для функции значение Выкл., если не хотите использовать ее.
 - При выключении функции все сохраненные данные сбрасываются.

Звуковое уведомление

Звуковое уведомление о завершении цикла стирки можно включить или выключить. При этом воспроизведение других звуков продолжается.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Звуковое уведомление**, после чего нажмите .
3. Нажмите  для выбора **Вкл.** или **Выкл.**.
 - Настройка по умолчанию — Вкл..

ПРИМЕЧАНИЕ

Настройка не изменяется даже после перезапуска стиральной машины.

Калибровка

Вы можете повторно запустить калибровку для точного определения веса.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Калибровка**, после чего нажмите .
 - Калибровка не начинается, если дверца закрыта неправильно.
 - Барабан будет вращаться по часовой стрелке и против часовой стрелки в течение приблизительно 3 минут.
3. По завершении калибровки на дисплее отобразится сообщение Калибровка завершена, и стиральная машина отключится автоматически.

Wi-Fi

Функцию Wi-Fi стиральной машины можно включить или отключить.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Wi-Fi**, после чего нажмите .
3. Нажмите  для выбора **Вкл.** или **Выкл.**.
 - По умолчанию функция Wi-Fi отключена. Однако она включается автоматически при первом включении стиральной машины. Затем установленное значение для функции Wi-Fi сохраняется независимо от состояния питания стиральной машины.
 - После того, как вы включите функцию Wi-Fi и подключитесь к сети, стиральная машина останется подключенной к сети, даже когда вы выключите питание.
 - Пиктограмма  Wi-Fi указывает, что стиральная машина подключена к роутеру через Wi-Fi-соединение.

Эксплуатация

Язык

Изменение языка системы.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Язык**, после чего нажмите .
3. Поверните **Переключатель** и выберите необходимый язык, после чего нажмите .

Сброс к заводским настройкам

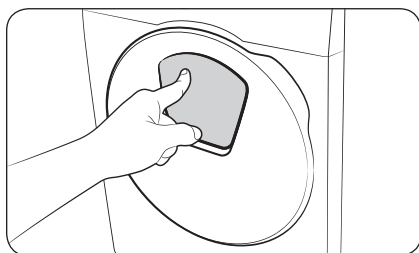
Настройки стиральной машины можно сбросить к заводским значениям.

1. Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 3 секунд.
2. Поверните **Переключатель** и выберите **Сброс к заводским настройкам**, после чего нажмите .
 - После этого настройки вашей стиральной машины будут сброшены к заводским значениям.

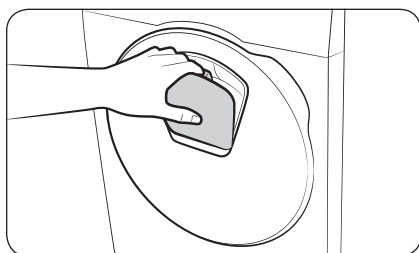
Специальные функции

AddWash (только для применимых моделей)

Чтобы добавить белье после начала стирки, используйте дверцу AddWash.



1. Нажмите и удерживайте , чтобы остановить цикл стирки.
2. Нажмите на верхнюю часть дверцы AddWash, чтобы разблокировать ее. Когда вы нажмете на дверцу, она слегка сдвинется внутрь, после чего откроется.



3. Полностью откройте дверцу AddWash и загрузите дополнительное белье через нее в барабан.
4. Закройте дверцу AddWash и заблокируйте ее, нажав на верхнюю часть до щелчка. После этого нажмите и удерживайте , чтобы возобновить цикл стирки.

ВНИМАНИЕ

Не прикладывайте чрезмерных усилий при обращении с дверцей AddWash. Это может привести к ее поломке.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если дверца AddWash закрыта надлежащим образом, вытекание воды из барабана невозможно. Вокруг дверцы AddWash могут образовываться капли воды, но это не означает, что барабан протекает. Это нормально.

ВНИМАНИЕ

- Не открывайте дверцу AddWash, если внутри барабана образовалась пена, поднимающаяся выше уровня дверцы AddWash.
- Не пытайтесь открывать дверцу AddWash во время работы машины, предварительно не нажав и не удерживая кнопку . Обратите внимание, что после завершения стирки возможно непреднамеренное открытие дверцы AddWash (без нажатия и удерживания кнопки ).
- Не следует добавлять слишком большой объем белья через дверцу AddWash. Это может привести к снижению рабочих характеристик.
- Не используйте нижнюю область дверцы AddWash в качестве ручки. Это может привести к защемлению пальцев.
- Проверьте, не защемлено ли белье дверцей AddWash.
- Не подпускайте домашних животных к стиральной машине, а особенно к дверце AddWash.

Эксплуатация

- При стирке в горячей воде может создаваться впечатление протечки воды через дверцу AddWash после ее открытия и закрытия. Это нормальное явление, поскольку выходящий через открытую дверцу AddWash пар охлаждается, что приводит к образованию капель воды на поверхности.
- Дверца AddWash закрывается герметично, чтобы исключить возможность утечки воды. Тем не менее может создаваться впечатление протечки воды вокруг дверцы AddWash, поскольку оставшаяся там вода может образовывать капли. Это нормально.
- Открытие основной дверцы и дверцы AddWash невозможно, если температура воды превышает 50 °C. Открытие основной дверцы невозможно, когда уровень воды в барабане превышает определенную отметку.
- Если на дисплее отображается информационный код **Открыта дверца AddWash**, инструкции по дальнейшим действиям см. в разделе «**Информационные коды**».
- Всегда поддерживайте дверцу AddWash и пространство вокруг нее в чистоте. Загрязнения или оставшееся средство для стирки на уплотнениях дверцы AddWash или вокруг них могут вызвать утечку.

Добавление белья в моделях без дверцы AddWash (только для применимых моделей)

1. Нажмите и удерживайте , чтобы остановить цикл стирки.
2. Откройте дверцу и положите в барабан дополнительные вещи для стирки.
3. Закройте дверцу, после чего нажмите и удерживайте , чтобы возобновить цикл стирки.

Smart Control (только для применимых моделей)

Вы можете подключиться к приложению SmartThings и удаленно управлять стиральной машиной.

Подключение стиральной машины

1. Загрузите и откройте приложение SmartThings на своем смартфоне или планшете (Android и iOS).
2. Нажмите кнопку , чтобы включить стиральную машину.
3. Нажмите и удерживайте .
 - a. Стиральная машина перейдет в режим точки доступа и подключится к вашему смартфону или планшету.
 - b. Нажмите , чтобы провести аутентификацию стиральной машины.
 - c. После завершения процесса аутентификации ваша стиральная машина будет подключена к приложению.
 - Вы можете пользоваться различными функциями, доступными в приложении SmartThings.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если стиральной машине не удастся подключиться к приложению SmartThings, попробуйте еще раз.
- Проверьте маршрутизатор, если у вас возникли проблемы с подключением к Интернету после подключения стиральной машины к приложению SmartThings.
- Если Wi-Fi выключен, нажмите и удерживайте  в течение 3 секунд, чтобы войти в меню System functions (Системные функции), после чего выберите Wi-Fi, чтобы включить его.
- Включение режима Wi-Fi стиральной машины позволяет подключиться к ней через приложение SmartThings на смартфоне или планшете независимо от состояния питания стиральной машины. Однако если функция Wi-Fi стиральной машины отключена, она отображается в приложении SmartThings как не в сети.
- Перед запуском функции Smart Control необходимо закрыть дверцу.

- Если вы некоторое время пользуетесь стиральной машиной, не подключая ее к приложению SmartThings, появится всплывающее сообщение о Smart Control, которое будет отображаться в течение 3 секунд.
- Если Wi-Fi стиральной машины не подключен к точке доступа, функция Wi-Fi отключится при выключении питания.

Поддерживать соединение

Настройте функцию Поддерживать соединение в приложении SmartThings, чтобы функция Smart Control оставалась включенной после завершения цикла. Стиральная машина останется подключенной к приложению, чтобы вы могли отправлять ей дополнительные инструкции независимо от того, находитесь вы дома или нет.

1. Если вы включите функцию Поддерживать соединение в приложении SmartThings, после завершения цикла стиральная машина будет находиться в режиме энергосбережения.
 - Функция Поддерживать соединение будет оставаться активной до 7 дней, если дверца будет оставаться закрытой.
2. Когда активна функция Поддерживать соединение, на дисплее стиральной машины отображаются пиктограммы Smart Control, Блокировка дверцы и Wi-Fi.
3. С помощью приложения SmartThings можно удобно управлять стиральной машиной, добавляя циклы полоскания, отжима или сушки.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Когда работа стиральной машины приостановлена, она переходит в режим энергосбережения, даже если не подключена к приложению SmartThings.
- В некоторых случаях может отображаться только пиктограмма блокировки дверцы.

Эксплуатация

SmartThings

Подключение к сети Wi-Fi

На смартфоне или планшете перейдите в меню **Settings (Настройки)**, включите беспроводное подключение и выберите точку доступа (AP, Access Point).

- Данная стиральная машина поддерживает протоколы Wi-Fi 2,4 ГГц.

Загрузка

В магазине приложений (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps) найдите приложение SmartThings, выполнив поиск по ключевому слову SmartThings. Загрузите и установите приложение на устройство.

ПРИМЕЧАНИЕ

В целях повышения производительности приложение может быть изменено без предварительного уведомления.

Вход в приложение

Сначала необходимо войти в приложение SmartThings с использованием учетной записи Samsung. Чтобы создать новую учетную запись Samsung, следуйте инструкциям в приложении. Специальное приложение для создания учетной записи не требуется.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если у вас уже есть учетная запись Samsung, воспользуйтесь ею для входа в приложение. При использовании зарегистрированного смартфона или планшета Samsung вход в приложение выполняется автоматически.

Регистрация устройства в SmartThings

1. Убедитесь, что смартфон или планшет подключен к беспроводной сети. В противном случае перейдите в меню **Settings (Настройки)**, включите беспроводное подключение и выберите точку доступа.
2. Откройте приложение **SmartThings** на смартфоне или планшете.
3. Если отображается сообщение: «A new device is found. (Найдено новое устройство.)», выберите **Add (Добавить)**.
4. Если сообщение не отображается, нажмите **+** и выберите свою стиральную машину в списке доступных устройств. Если стиральная машина не указана в списке, выберите **Device Type (Тип устройства) > Specific Device Model (Определенная модель устройства)**, а затем добавьте свою стиральную машину вручную.
5. Выполните регистрацию устройства в приложении SmartThings следующим образом.
 - a. Добавьте свое устройство в SmartThings. Убедитесь, что устройство подключено к приложению SmartThings.
 - b. После завершения регистрации устройство отобразится на смартфоне или планшете.

Заявление об открытом исходном коде

В состав программного обеспечения, используемого в данном устройстве, входит программное обеспечение с открытым исходным кодом. Вы можете получить полную версию соответствующего исходного кода в течение трех лет с момента последней поставки этого продукта, обратившись в службу поддержки на веб-сайте <http://opensource.samsung.com> (Воспользуйтесь меню «Inquiry» (Запрос)).

Также вы можете получить полную версию соответствующего исходного кода на физическом носителе, например компакт-диске. В этом случае взимается минимальная плата.

Воспользовавшись URL-адресом http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0, можно просмотреть информацию о лицензии на ПО с открытым исходным кодом, связанное с данным продуктом. Данное предложение действительно для всех получателей этой информации.



ПРИМЕЧАНИЕ

Когда включен режим Wi-Fi, потребление энергии устройством увеличивается по сравнению со значениями, указанными в его технических характеристиках.

Обслуживание

Содержите стиральную машину в чистоте во избежание сбоев в работе и для поддержания ее в работоспособном состоянии в течение всего срока службы.

Очистка барабана+

Регулярно выполняйте данный цикл для очистки барабана и удаления из него бактерий. При выполнении этого цикла вода нагревается от 60 °C до 70 °C, и при этом удаляется грязь, накопившаяся на резиновой прокладке дверцы.

1. Нажмите .
2. Поверните **Переключатель** для выбора цикла **Очистка барабана+**.
3. Нажмите и удерживайте .

ВНИМАНИЕ

- Не используйте чистящие средства для очистки барабана. Оставшиеся в барабане химические вещества могут повредить стираемые вещи или барабан стиральной машины.
- Для предотвращения образования известкового налета добавьте необходимое количество средства для стирки в соответствии с жесткостью используемой воды или добавьте умягчитель воды вместе со средством для стирки.

Напоминание Очистка барабана+

В зависимости от модели функция напоминания **Очистка барабана+** реализуется с помощью значка или светодиодного индикатора.

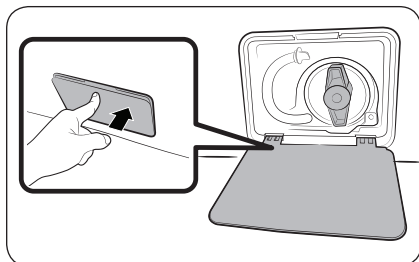
Значок отображается непосредственно на панели управления.

Светодиодный индикатор располагается рядом с надписью **Очистка барабана+** или в области опций на панели управления.

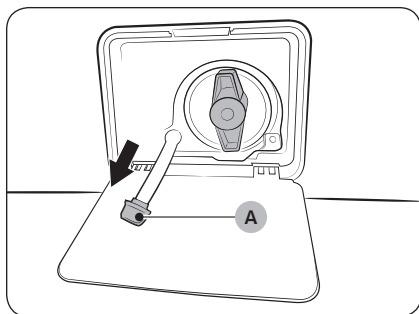
- Напоминание **Очистка барабана+** начинает мигать на панели управления через каждые 40 стирок. Рекомендуется регулярно выполнять процедуру **Очистка барабана+**.
- Когда напоминание мигает в первый раз, его можно игнорировать в течение последующих 6 стирок. После 7^й стирки вывод напоминания прекращается. Оно отображается снова после следующего цикла из 40 стирок.
- Даже после завершения последней процедуры на экране может отображаться сообщение «0».
- Вы можете записать значение счетчика циклов работы в режиме **Очистка барабана+**, нажав . Это не приведет к остановке работы или выключению стиральной машины, а позволит отметить значение счетчика циклов.
- Даже в случае отображения сообщения «0» машина продолжает нормально функционировать.
- Рекомендуется регулярно запускать этот цикл в целях поддержания гигиены.

Аварийный слив

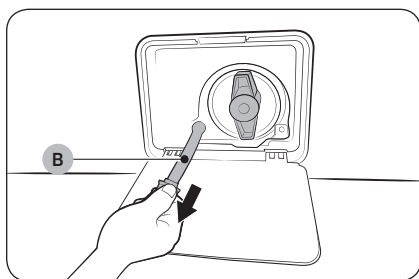
Если произошел сбой питания, перед извлечением белья слейте воду из барабана.



1. Выключите питание стиральной машины и отключите ее от розетки электросети.
2. Осторожно нажмите на верхнюю часть **крышки фильтра**, чтобы открыть ее.



3. Поместите под крышкой пустую вместительную емкость, вытяните шланг аварийного слива и опустите его в емкость, придерживая **заглушку шланга (А)**.



4. Откройте заглушку шланга и слейте в емкость воду из **шланга аварийного слива (В)**.
5. После этого закройте шланг заглушкой и вставьте его обратно. Затем закройте крышку фильтра.

ПРИМЕЧАНИЕ

Используйте вместительную емкость, так как в барабане может быть больше воды, чем кажется.

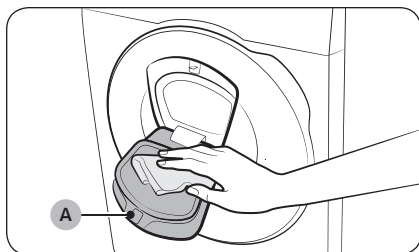
Обслуживание

Очистка

Поверхность стиральной машины

Используйте мягкую ткань и неабразивное бытовое чистящее средство. Не распыляйте воду непосредственно на стиральную машину.

Дверца AddWash (только в определенных моделях)



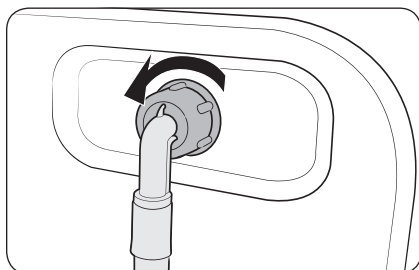
1. Откройте дверцу AddWash.
2. Для очистки дверцы AddWash используйте влажную ткань.
 - Не используйте чистящие средства. Это может привести к обесцвечиванию.
 - Соблюдайте осторожность при очистке резинового уплотнителя и **механизма замка (A)**.
 - Регулярно очищайте область дверцы от пыли.
3. Протрите дверцу AddWash, а затем закройте ее до щелчка.

⚠ ВНИМАНИЕ

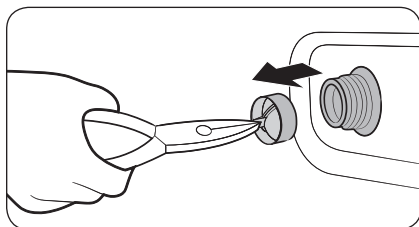
- Не прикладывайте усилий при обращении с дверцей AddWash. Это может привести к ее поломке.
- Не оставляйте дверцу AddWash открытой во время работы стиральной машины.
- Не ставьте на дверцу AddWash тяжелые предметы.
- Для предотвращения получения травм не прикасайтесь к дверце AddWash во время вращения барабана.
- Не открывайте дверцу AddWash во время работы стиральной машины. Это может привести к получению травм.
- Не следует использовать панель функций, когда дверца AddWash открыта. Это может привести к получению травм или выходу системы из строя.
- Не загружайте в стиральную машину какие-либо предметы, кроме белья.
- Не загружайте в барабан большие вещи через дверцу AddWash.
- Не вытягивайте резиновый уплотнитель, расположенный на дверце AddWash, во время ее очистки. Это может привести к повреждению.

Сетчатый фильтр

Очищайте сетчатый фильтр шланга подачи воды один или два раза в год.



1. Выключите стиральную машину и отключите ее от электросети.
2. Закройте водопроводный кран.
3. Ослабьте и отсоедините шланг подачи воды от задней панели стиральной машины. Закройте шланг тканью, чтобы предотвратить выливание воды.



4. С помощью плоскогубцев извлеките сетчатый фильтр из впускного клапана.
5. Погрузите сетчатый фильтр (включая резьбовое соединение) в воду.
6. Тщательно просушите сетчатый фильтр в тени.
7. Снова установите сетчатый фильтр во впускной клапан и подключите к этому клапану шланг подачи воды.
8. Откройте водопроводный кран.

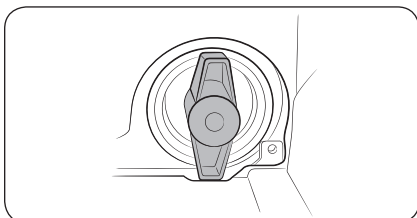
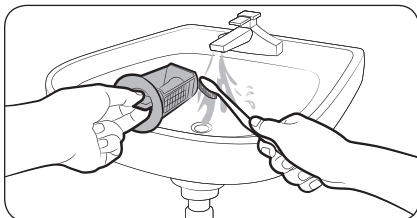
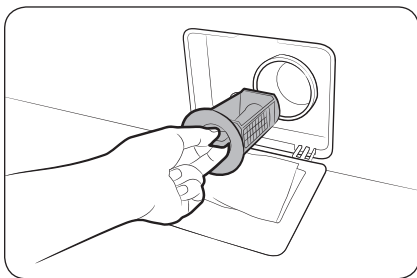
ПРИМЕЧАНИЕ

Если сетчатый фильтр засорен, на экране отобразится информационный код «Проверьте водоснабжение».

Обслуживание

Фильтр для мусора

Чтобы предотвратить засорение, рекомендуется очищать фильтр для мусора каждые два месяца. В результате засорения фильтра снижается интенсивность образования пузырьков.



1. Выключите стиральную машину и отключите ее от электросети.
2. Слейте из барабана оставшуюся воду. См. раздел **Аварийный слив**.
3. Осторожно нажмите на верхнюю часть **крышки фильтра**, чтобы открыть ее.
4. Поверните переключатель фильтра для мусора влево и слейте оставшуюся воду.
5. Очистите фильтр для мусора мягкими щеточками. Убедитесь, что лопасти сливного насоса, расположенные в фильтре, не загрязнены.
6. Снова установите фильтр для мусора и поверните переключатель фильтра вправо.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Для некоторых фильтров предусмотрен защитный переключатель для предотвращения несчастных случаев с детьми. Чтобы перевести защитный переключатель фильтра в положение «открыт», нажмите на него и поверните против часовой стрелки. Пружинный механизм защитного переключателя помогает открыть фильтр.
- Чтобы перевести защитный переключатель фильтра в положение «закрыт», поверните его по часовой стрелке. Пружина издает скрежещущий звук; это нормально.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Спустя каждые 100 циклов стирки на дисплее панели управления появится сообщение «Очистите фильтр слива».
- Если фильтр насоса засорен, на экране отобразится информационный код «Проверьте слив».

⚠ ВНИМАНИЕ

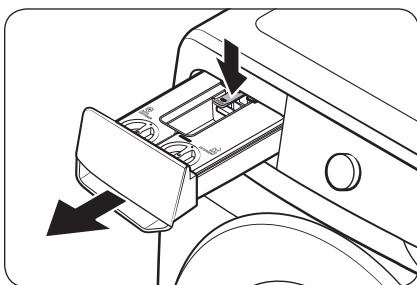
- После очистки фильтра убедитесь, что переключатель фильтра закрыт должным образом. В противном случае это приведет к утечке воды.
- После очистки фильтра убедитесь, что он установлен должным образом. В противном случае это приведет к сбою в работе или утечке воды.

Дозатор средства для стирки

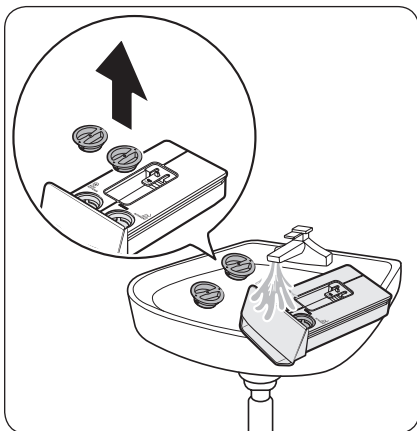
Чтобы избежать скопления остатков средства для стирки в дозаторе, очищайте его один или два раза в месяц, а также каждый раз, когда добавляете или меняете средство для стирки или кондиционер.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Перед очисткой обязательно выключайте стиральную машину и отсоединяйте кабель питания от розетки электросети.
- Если вы не собираетесь использовать стиральную машину в течение длительного времени, опорожните отсеки средства для стирки и кондиционера и тщательно их почистите.



1. Нажимая и удерживая **защелку** внутри дозатора, потяните его на себя, чтобы извлечь.

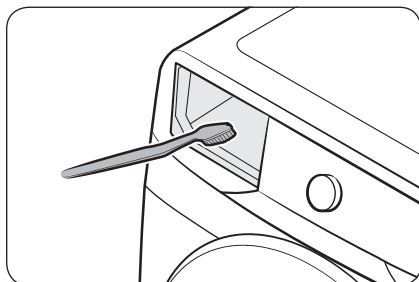


2. Откройте крышку и промойте водой отсеки автоматического распределения средства для стирки и кондиционера.
 - После очистки вытрите воду и закройте крышки.

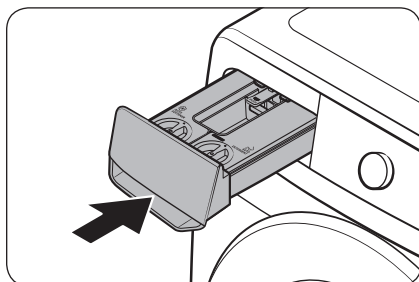
📖 ПРИМЕЧАНИЕ

Если чистящее средство в отсеке затвердело, откройте отсек и залейте в него теплую воду, чтобы растворить затвердевшие вещества. Затем тщательно очистите внутреннюю часть отсека и его задний клапан.

Обслуживание



3. Очистите нишу дозатора щеткой для мытья бутылок, чтобы удалить остатки средства для стирки и известкового налета в нише дозатора.



4. Вставьте дозатор средства для стирки обратно в стиральную машину.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Перед установкой дозатора средства для стирки убедитесь, что его ниша полностью высохла.
- Закройте верхние части обоих отсеков и снова вставьте их в дозатор.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не брызгайте водой в нишу дозатора. Это может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Размораживание стиральной машины

При температуре ниже 0 °C стиральная машина может замерзнуть.

1. Выключите стиральную машину и отключите ее от электросети.
2. Поливайте теплой водой кран, чтобы ослабить шланг подачи воды.
3. Отсоедините шланг подачи воды и положите его в теплую воду.
4. Налейте теплую воду в барабан и оставьте ее в нем на 10 минут.
5. Снова подсоедините шланг подачи воды к водопроводному крану.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если стиральная машина по-прежнему не работает должным образом, повторяйте указанные выше действия до возобновления работы прибора в обычном режиме.

Уход в случае длительного периода неиспользования

Следует избегать длительных периодов неиспользования стиральной машины. Если стиральная машина не будет использоваться в течение длительного периода, необходимо слить воду и отсоединить кабель питания.

1. Поверните **Переключатель** для выбора цикла **Полоскание+Отжим**.
2. Опустошите барабан, после чего нажмите и удерживайте .
3. После завершения цикла закройте водопроводный кран и отсоедините шланг подачи воды.
4. Выключите стиральную машину и отключите ее от электросети.
5. Откройте дверцу, чтобы в барабане циркулировал воздух.



Устранение неисправностей

В случае возникновения проблем проверьте информационное сообщение на ЖК-дисплее и следуйте инструкциям на нем.

Если проблему устранить не удастся, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.

Контрольные пункты проверки

В случае неисправной работы стиральной машины в первую очередь обратитесь к приведенной ниже таблице и выполните предложенные действия.

Неисправность	Действие
Не запускается.	• Убедитесь, что стиральная машина подключена к источнику питания. • Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. • Убедитесь, что водопроводные краны открыты. • Нажмите и удерживайте ▷ , чтобы включить стиральную машину. • Убедитесь, что функция Блокировка от детей отключена. • Перед началом заполнения водой стиральная машина издаст несколько щелкающих звуков, проверяя блокировку двери, и произведет быстрый слив. • Проверьте предохранитель или включите автоматический выключатель. • Проверьте, подается ли питание. • Обнаружено низкое напряжение. - Проверьте, подключен ли кабель питания. • Убедитесь, что белье не защемлено дверцей. • Если открыть дверцу AddWash без нажатия и удержания кнопки ▷ , отобразится сообщение «Открыта дверца AddWash». В этом случае выполните одно из следующих действий: • Нажмите на дверцу AddWash, чтобы закрыть ее надлежащим образом. После этого нажмите и удерживайте кнопку ▷ , чтобы попробовать еще раз. • Чтобы добавить белье, откройте дверцу AddWash и загрузите белье, после чего полностью закройте дверцу. Нажмите и удерживайте ▷ , чтобы возобновить работу.
Вода не подается или подается недостаточно.	• Полностью откройте водопроводный кран. • Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. • Убедитесь, что шланг подачи воды не замерз. • Убедитесь, что шланг подачи воды не перегнут и не засорен. • Убедитесь, что напор воды является достаточным. • Проверьте правильность подключения к кранам холодной и горячей воды. • Сетчатый фильтр может быть засорен; очистите его.



Неисправность	Действие
После завершения цикла в дозаторе остается средство для стирки.	- Убедитесь, что стиральная машина работает при достаточном напоре воды. - Убедитесь, что средство для стирки добавлено в центр дозатора. - Убедитесь, что заглушка для полоскания установлена должным образом. - При использовании стирального порошка убедитесь, что переключатель подачи средства для стирки находится в верхнем положении. - Извлеките заглушку для полоскания и очистите дозатор.
Чрезмерная вибрация или шум.	- Убедитесь, что стиральная машина установлена на ровную, твердую, нескользкую поверхность. Если поверхность неровная, выровняйте высоту стиральной машины с помощью регулируемых ножек. - Убедитесь, что транспортировочные болты сняты. - Убедитесь, что стиральная машина не соприкасается ни с какими другими предметами. - Убедитесь, что белье загружено равномерно. - Двигатель может издавать шум при нормальной работе. - Комбинезоны или одежда с металлическими декоративными элементами могут приводить к шуму во время стирки. Это нормально. - Шум могут издавать металлические предметы, такие как монеты. После стирки извлеките данные предметы из барабана или корпуса фильтра. - Перераспределите белье. В случае стирки только одной вещи (например, махрового халата или джинсов) результат заключительного отжима может быть неудовлетворительным, и на дисплее отобразится сообщение «Несбалансированная загрузка барабана».
Машина не сливает воду и / или не отжимает белье.	- Убедитесь, что сливной шланг, ведущий к системе слива воды, полностью расправлен. Если что-то препятствует сливу, обратитесь к специалисту. - Убедитесь, что фильтр для мусора не забит грязью. - Закройте дверцу, после чего нажмите и удерживайте ▷ . Из соображений безопасности стиральная машина не стирает и не отжимает при открытой дверце. - Убедитесь, что сливной шланг не замерз и не засорен. - Убедитесь, что сливной шланг подключен к системе слива воды, которая не засорена. - При недостаточном уровне напряжения, подаваемого к стиральной машине, слив или отжим временно выполняться не будут. После того, как уровень напряжения придет в норму, работа стиральной машины будет возобновлена в обычном режиме. - Проверьте правильность расположения сливного шланга, которое зависит от типа подключения. - Очистите фильтр для мусора, так как он может быть засорен.



Устранение неисправностей

Неисправность	Действие
Дверца не открывается.	• Нажмите и удерживайте ▷ , чтобы выключить стиральную машину. • Разблокировка дверцы может занять некоторое время. • Дверцу невозможно открыть в течение 3 минут после остановки машины или отключения питания. • Убедитесь, что из барабана слита вся вода. • Дверца может не открываться из-за наличия воды в барабане. Слейте воду из барабана и откройте дверцу вручную. • Убедитесь, что индикатор блокировки дверцы не горит. Индикатор блокировки дверцы отключается по завершении слива воды из машины.
Избыточное пенообразование.	• Убедитесь в использовании средства для стирки рекомендованных типов. • Используйте высокоэффективное средство для стирки, чтобы предотвратить избыточное пенообразование. • Сократите количество средства для стирки мягкой водой, небольшой загрузки и слабозагрязненного белья. • НЕ рекомендуется использовать низкоэффективное средство для стирки.
Не удается добавить дополнительное средство для стирки.	• Убедитесь, что оставшееся количество средства для стирки и кондиционера для белья не превышает отметку максимального уровня.
Прекращает работу.	• Включите кабель питания в рабочую розетку. • Проверьте предохранитель или включите автоматический выключатель. • Закройте дверцу, после чего нажмите и удерживайте кнопку ▷ , чтобы запустить работу стиральной машины. Из соображений безопасности стиральная машина не стирает и не отжимает при открытой дверце. • Перед началом заполнения водой стиральная машина издаст несколько щелкающих звуков, проверяя блокировку двери, и произведет быстрый слив. • В ходе цикла возможна пауза или период замачивания. Немного подождите, так как стиральная машина может продолжить работу через некоторое время. • Убедитесь, что сетчатый фильтр шланга для подачи воды не забит грязью в месте подключения к кранам. Регулярно очищайте сетчатый фильтр. • При недостаточном уровне напряжения, подаваемого к стиральной машине, слив или отжим временно выполняться не будут. После того, как уровень напряжения придет в норму, работа стиральной машины будет возобновлена в обычном режиме.



Неисправность	Действие
Заполняется водой неправильной температуры.	• Полностью откройте оба крана. • Убедитесь в правильном выборе температуры. • Убедитесь, что шланги подключены к соответствующим кранам. Пустите воду по трубам. • Убедитесь, что нагреватель воды настроен на подачу горячей воды температурой не менее 49 °C. Также проверьте объем нагревателя воды и период повторного нагрева. • Отсоедините шланги и прочистите сетчатый фильтр. Возможно, сетчатый фильтр засорен. • При заполнении стиральной машины водой температура воды может меняться, так как функция автоматического контроля температуры проверяет температуру поступающей воды. Это нормально. • При заполнении стиральной машины водой можно заметить, что при выборе стирки холодной или теплой водой через дозатор поступает только горячая и/или только холодная вода. Это нормальная работа функции автоматического контроля температуры, так как стиральная машина определяет температуру воды.
После стирки белье остается мокрым.	• Используйте высокую или очень высокую скорости отжима. • Используйте высокоэффективное средство для стирки, чтобы уменьшить пенообразование. • Слишком маленькая загрузка. При малой загрузке (одна или две вещи) белье может неравномерно распределиться и не отжаться полностью. • Убедитесь, что сливной шланг не перегнут и не засорен.
Утечка воды.	• Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. • Убедитесь, что все шланги надежно подключены. • Убедитесь, что конец сливного шланга правильно вставлен и надежно подсоединен к сливной системе. • Избегайте чрезмерной загрузки. • Используйте высокоэффективное средство для стирки, чтобы предотвратить избыточное пенообразование. • Проверьте сливной шланг. - Конец сливного шланга не должен располагаться на полу. - Убедитесь, что сливной шланг не засорен.
Появление запаха.	• Избыточная пена скапливается в углублениях и может привести к появлению неприятного запаха. • Время от времени выполняйте циклы очистки для стерилизации. • Очистите уплотнение дверцы (диафрагма). • После завершения цикла просушите внутреннюю часть стиральной машины.



Устранение неисправностей

Неисправность	Действие
Пузырьки не видны (только для моделей с функцией образования пузырьков).	• Вы не сможете увидеть пузырьки, если в барабане слишком много белья. • Чрезмерное загрязнение белья может препятствовать образованию пузырьков.
Можно ли открывать дверцу AddWash в любое время?	• Дверцу AddWash можно открывать только при отображении индикатора . При этом ее открытие будет невозможно в следующих случаях: - Во время кипячения или сушки при повышении внутренней температуры - В случае активации функции Блокировка от детей из соображений безопасности - При выполнении цикла барабанной стирки или сушки, для которого не предусмотрена загрузка дополнительного белья.
На дисплее появляется сообщение, предупреждающее, что диспенсер открыт.	• Убедитесь, что дозатор средства для стирки закрыт соответствующим образом. - Откройте дозатор средства для стирки и снова закройте его. Убедитесь, что он закрыт соответствующим образом.
Увеличение времени стирки	• Фактическое время стирки может отличаться от расчетного времени, первоначально отображаемого на панели управления при выборе режима.

Если проблему устранить не удастся, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов. Номер телефона центра по обслуживанию клиентов указан на наклейке, прикрепленной к устройству.



Информационные коды

При возникновении сбоя в работе стиральной машины на экране отобразится информационный код. Обратитесь к приведенной ниже таблице и выполните предложенные действия.

Код	Действие
Проверьте слив	Вода не сливается. - Убедитесь, что сливной шланг не замерз и не засорен. - Проверьте правильность расположения сливного шланга, которое зависит от типа подключения. - Очистите фильтр для мусора, так как он может быть засорен. - Убедитесь, что сливной шланг, ведущий к системе слива воды, полностью расправлен. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов
Проверьте водоснабжение	Нет подачи воды. - Убедитесь, что водопроводные краны открыты. - Убедитесь, что шланги подачи воды не засорены. - Убедитесь, что водопроводные краны не замерзли. - Убедитесь, что стиральная машина работает при достаточном напоре воды. - Проверьте правильность подключения к кранам холодной и горячей воды. - Сетчатый фильтр может быть засорен; очистите его. - После отображения информационного кода все кнопки будут заблокированы в течение 3 минут. - Когда отображается сообщение «Проверьте водоснабжение», стиральная машина выполняет слив воды в течение 3 минут. При этом кнопка Power (Питание) блокируется.
Проверьте трубы подачи воды	Убедитесь, что шланг подачи холодной воды надежно подключен к крану с холодной водой. Если он подключен к крану с горячей водой, после нескольких циклов стирки белье может потерять форму.
Несбалансированная загрузка барабана	Не работает отжим. - Убедитесь, что белье распределено равномерно. - Убедитесь, что стиральная машина установлена на ровную, устойчивую поверхность. - Перераспределите белье. В случае стирки только одной вещи (например, махрового халата или джинсов) результат заключительного отжима может быть неудовлетворительным, и на дисплее отобразится сообщение «Несбалансированная загрузка барабана».
Дверца открыта	Стиральная машина используется при открытой дверце. - Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. - Убедитесь, что белье не защемлено дверцей.



Устранение неисправностей

Код	Действие
Открыта дверца AddWash (только для применимых моделей)	Это сообщение отображается, когда дверца AddWash открывается без нажатия и удержания кнопки ▷ . В этом случае выполните одно из следующих действий: - Нажмите на дверцу AddWash, чтобы закрыть ее надлежащим образом. После этого нажмите и удерживайте кнопку ▷ , чтобы попробовать еще раз. - Чтобы добавить белье, откройте дверцу AddWash и загрузите белье. Закройте дверцу AddWash надлежащим образом. Нажмите и удерживайте ▷ , чтобы возобновить работу.
OC	Переполнение водой. - Перезапустите машину после отжима. - Если на дисплее по-прежнему отображается информационный код, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.
LC, LC1	Проверьте сливной шланг. - Конец сливного шланга не должен располагаться на полу. - Убедитесь, что сливной шланг не засорен. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
ЗС	Проверьте, работает ли двигатель барабана. - Перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
ЗСР	Необходимо проверить систему электронного управления. - Перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
UC	Проверьте, работает ли двигатель пульсатора. - Проверьте, подается ли питание. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
	Обнаружено низкое напряжение. - Проверьте, подключен ли кабель питания. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
НС	Проверка: высокая температура при нагреве. Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.



Код	Действие
1C	Датчик уровня воды работает неправильно. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
AC	Проверьте связь между главным и второстепенным печатным узлом. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
8C	Датчик MEMS работает неправильно. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
AC6	Проверьте связь между основной платой и платой инвертора. - В зависимости от состояния машина может автоматически перейти в обычный режим работы. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
DC1	Блокировка / разблокировка основной дверцы не работает должным образом. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
DC3	Блокировка / разблокировка дверцы AddWash не работает должным образом. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код по-прежнему отображается, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов.
FC	Двигатель сушильного вентилятора работает неправильно. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код продолжает отображаться, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.
HC2	Нагреватель для сушки работает неправильно. - Отключите стиральную машину и перезапустите цикл. - Если информационный код продолжает отображаться, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.

Если на дисплее продолжает отображаться какой-либо информационный код, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.



Технические характеристики

Символы на этикетках одежды

Следующими символами обозначаются указания по уходу за одеждой. На ярлыках с указаниями по уходу за одеждой приводятся символы касательно сушки, отбеливания, сушки и глажки или химчистки при необходимости. Использование символов обеспечивает согласованность подачи информации местными производителями и производителями импортируемых товаров. Следуйте указаниям на этикетках, чтобы продлить срок службы одежды и устранить проблемы, связанные со стиркой.

Стирка

	Вываривание при 95 °C.
	Стирка цветного белья при 60 °C.
	Стирка цветного белья при 60 °C (стирка слабозагрязненного цветного белья).
	Стирка цветного белья при 40 °C.
	Деликатная стирка при 40 °C.
	Очень деликатная стирка при 40 °C.
	Бережная стирка при 30 °C.
	Деликатная бережная стирка при 30 °C.
	Очень деликатная бережная стирка при 30 °C.
	Ручная стирка.
	Не стирать.

ПРИМЕЧАНИЕ

Числами на логотипе обозначаются максимальные значения температуры стирки в градусах Цельсия, которые не следует превышать.

Отбеливание

	Разрешается отбеливать любым средством.
	Разрешается только кислородное отбеливание.
	Не отбеливать.

Сушка

	Сушка во вращающемся барабане / сушка при температуре 80 °C в нормальном режиме.
	Сушка во вращающемся барабане / сушка при температуре 60 °C в деликатном режиме.
	Не сушить в сушильном барабане
	Сушка в подвешенном положении.
	Сушка изделия в вертикальном положении без отжима.
	Сушка изделия в горизонтальном положении.
	Сушка изделия в горизонтальном положении без отжима.
	Сушка в подвешенном положении в тени.
	Сушка изделия в вертикальном положении без отжима в тени.
	Сушка изделия в горизонтальном положении в тени.



	Сушка изделия в горизонтальном положении без отжима в тени.
--	---

ПРИМЕЧАНИЕ

- Точками обозначается уровень сушки в сушильной машине.
- Линиями обозначается тип и место сушки.

Глажка

	Глажка при максимальной температуре подошвы утюга 200 °C.
	Глажка при максимальной температуре подошвы утюга 150 °C.
	Глажка при максимальной температуре подошвы утюга 110 °C. Соблюдайте осторожность при использовании паровых утюгов (глажка без использования пара).
	Не гладить.

ПРИМЕЧАНИЕ

Точками обозначаются диапазоны температур глажки (с регулятором, паровые, дорожные утюги и гладильные машины).

Профессиональный уход

	Профессиональная химчистка в перхлорэтилене и/или углеводороде (тяжелые бензины) в нормальном режиме.
	Профессиональная химчистка в перхлорэтилене и/или углеводороде (тяжелые бензины) в деликатном режиме.
	Профессиональная химчистка в углеводороде (тяжелые бензины) в нормальном режиме.

	Профессиональная химчистка в углеводороде (тяжелые бензины) в деликатном режиме.
	Химическая чистка запрещена.
	Профессиональная мокрая чистка.
	Деликатная профессиональная мокрая чистка.
	Очень деликатная профессиональная мокрая чистка.
	Мокрая чистка запрещена.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Буквами в кругу обозначаются растворители (P, F), используемые при химчистке или мокрой чистке (W).
- Как правило, линией под символом обозначается более деликатная обработка (например, деликатный режим для слабозагрязненного белья). Двойной линией обозначается особенно деликатный уровень обработки.

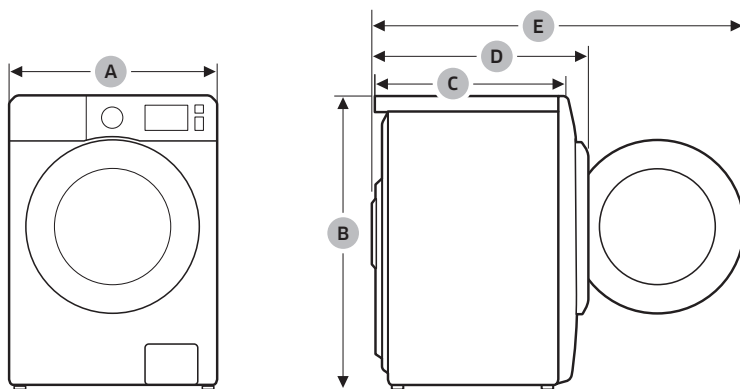
Технические характеристики

Защита окружающей среды

- Данное устройство изготовлено из материалов, подлежащих вторичной переработке. Если вы решили утилизировать устройство, следуйте местным правилам по утилизации отходов. Отрежьте кабель питания, чтобы устройство нельзя было подключить к источнику питания. Снимите крышку, чтобы животные или маленькие дети не оказались запертыми в устройстве.
- Не превышайте количество моющего средства, рекомендованное в инструкциях производителя.
- Используйте пятновыводители и отбеливатели перед запуском режима стирки, только если это необходимо.
- Экономьте воду и электроэнергию, полностью загружая машину при стирке (точный вес загружаемого белья зависит от используемой программы стирки).

Спецификации

Звездочки «*» используются для обозначения различных вариантов модели, вместо них могут быть подставлены символы (0–9) или (A–Z).



Тип		Стиральная машина с фронтальной загрузкой	
Название модели		WD12T*****	
Габаритные размеры	A (Ширина)	600 мм	
	B (Высота)	850 мм	
	C (Глубина)	650 мм	
	D	733 мм	
	E	1170 мм	
Давление воды		50–800 кПа	
Вес без упаковки		82,0 кг (WD**T*9****, WD**T*8****, WD**T*5****, WD**T*4****, WD**T*3****) 80,0 кг (WD**T*0****)	
Максимальный объем загрузки		Стирка и отжим	12,0 кг
		Сушка	8,0 кг
Потребляемая мощность	Стирка и нагрев	220–240 В пер. тока, 50 Гц	1900–2300 Вт
	Сушка		1600–1900 Вт
Частота вращения барабана при отжиме		1400 об/мин	

ПРИМЕЧАНИЕ

В целях повышения качества внешний вид и характеристики могут изменяться без предварительного уведомления.

Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях

Рекомендуемый период: 7 лет

Изготовитель оставляет за собой право изменять дизайн и спецификации без предварительного уведомления

Заметки

Заметки

SAMSUNG



Страна изготовления: Произведено во Вьетнаме

Производитель: Samsung Electronics Co., Ltd /Самсунг Электроникс Ко., Лтд

Адрес изготовителя: Республика Корея, (Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, г. Сувон, Кёнги-до, 16677

Место производства: Samsung Electronics HCMC CE Complex Co., Ltd., Лот I-11, D2 Роад, Саигон Хай-Тех Парк, Танг Нхон Пху Б Вард, Дистрикт 9, Хо Чи Минх Сити, Вьетнам

Импортер в России: ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани», Российская Федерация, 123242, г. Москва, Новинский бульвар, д. 31, помещение 1, 2



Символ « не для пищевой продукции » применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза « О безопасности упаковки » 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ « петля Мебиуса » указывает на возможность утилизации и упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

ВОПРОСЫ ИЛИ КОММЕНТАРИИ?

СТРАНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/uz_ru/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/support



DC68-04284R-01

Кір жуғыш машина

Пайдаланушы нұсқаулығы

WD12T*****

SAMSUNG

Мазмұны

Қауіпсіздік ақпараты	4
Қандай қауіпсіздік нұсқауларын білу керек	4
Маңызды қауіпсіздік белгілері	4
Қауіпсіздікке қатысты маңызды ескертулер	5
Орнатуға қатысты қатаң ескертулер	8
Орнатуға қатысты ескертулер	10
Пайдалануға қатысты қатаң ескертулер	10
Пайдалану кезінде сақталатын сақтық шаралары	11
Тазалауға қатысты қатаң ескертулер	14
ЕЭЖЭҚ ескертулері	15
Орнату	16
Жинақтың құрамы	16
Орнатуға қойылатын талаптар	18
Орнату қадамдары	20
Іске кірісу алдында	30
Бастапқы орнату	30
Кір жуу туралы кеңес	31
Жуғыш зат үлестіргішіне қатысты нұсқаулар	34
Іске пайдалану	38
Басқару панелі	38
Циклды қолдану	40
Циклға шолу жасау	41
Қосымша функциялар	44
Жүйе функциялары	48
Арнайы функциялар	51
SmartThings	54
Ашық лицензия туралы құлақтандыру	55
Күтім көрсету	56
Барабанды тазалау+	56
Төтенше жағдайда су төгу	57
Тазалау	58
Кір жуғыш машинаның мұзын жібіту	63
Ұзақ уақыт пайдаланбаған кезде күтіп ұстау	63

Ақаулықты түзету	64
Тексерілетін мәселелер	64
Ақпарат кодтары	69
Техникалық сипаттама	72
Матаға күтім көрсету кестесі	72
Қоршаған ортаны қорғау	74
Техникалық ақпарат парағы	74



Қауіпсіздік ақпараты

Жаңа Samsung кір жуғыш машинаңыз құтты болсын. Бұл пайдаланушы нұсқаулығында құрылғыны орнату, іске қолдану, оған күтім көрсетуге қатысты маңызды ақпараттар қамтылған. Кір жуғыш машинаңыздың көп мүмкіндіктері мен функцияларын толық қолдану үшін, осы пайдаланушы нұсқаулығын оқып шығуға уақыт бөліңіз.

Қандай қауіпсіздік нұсқауларын білу керек

Жаңа құрылғыңыздың кең ауқымды мүмкіндіктері мен функцияларын қауіпсіз және тиімді пайдалану жолдарын білетініңізге көз жеткізу үшін осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз. Нұсқаулықты кейін қарап жүру үшін құрылғыға жақын, сенімді жерде сақтаңыз. Бұл құрылғыны тек осы нұсқаулықта көрсетілген мақсатта ғана қолданыңыз.

Осы нұсқаулықта көрсетілген ескертулер мен қауіпсіздік нұсқаулары, орын алуы мүмкін жағдайлардың барлығын қамтымаған. Кір жуғыш машинаны орнату, оған күтім көрсету және іске қосу барысында сақ болу, қарапайым сақтық шараларын сақтау сіздің жауапкершілігіңізде.

Себебі келесі іске пайдалану нұсқаулары әр түрлі үлгілерге арналған, сондықтан кір жуғыш машинаңыздың техникалық параметрлері, осы нұсқаулықта сипатталған үлгілерден сәл өзгеше болуы және ескерту белгілерінің кейбіреуі сіздің құрылғыңызға қатысты болмауы мүмкін. Сұрағыңыз немесе өзіңізді толғандырып жүрген мәселе болса, жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе www.samsung.com веб-сайтынан анықтама және ақпарат алыңыз.

Маңызды қауіпсіздік белгілері

Осы нұсқаулықтағы таңбалар мен белгілер нені білдіреді:

ЕСКЕРТУ

Ауыр дене жарақаттарына өлімге және/немесе мүліктік зақымға әкелуі мүмкін қауіптер немесе қауіпті әрекеттер.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Адамның жарақаттануына және/немесе мүліктің бүлінуіне әкелуі мүмкін қауіптер немесе қауіпті әрекеттер.

ЕСКЕРІМ

Адамға немесе мүлікке зақым келтіретін қауіптің бар екенін көрсетеді.

Нұсқауларды оқыңыз

Бұл ескерту белгілері өзіңіз және басқа адамдар жарақат алмас үшін берілген.

Оларды мұқият орындаңыз.

Осы нұсқаулықты оқығаннан кейін, кейін қарап жүру үшін сенімді жерге сақтап қойыңыз.

Құрылғыны қолданар алдында барлық нұсқауларды оқып шығыңыз.

Айналатын бөлшектері бар кез келген электр құрылғысы тәрізді, бұл да қатерлі жағдайлар туғызуы мүмкін. Осы құрылғыны қауіпсіз іске қосу үшін, оны іске қолдану және күтім көрсету жолдарымен танысыңыз.





Қауіпсіздікке қатысты маңызды ескертулер

ЕСКЕРТУ

Осы құрылғыны пайдаланған кезде өрт, электр немесе жарақат алу қатерін азайту үшін, негізгі сақтық шараларын, соның ішінде келесі шараларды орындаңыз:

1. Бұл құрылғы кембағал, сезім мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда) қолдануға арналмаған. Олар осы құрылғыны өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс.
2. **Еуропада пайдалану үшін:** Бұл құрылғыны жасы 8-ден асқан балалар қолдана алады және кембағал, сезім мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем немесе құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда) пайдаланбауға және өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша ғана пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Балалар тазалауды және техникалық қызмет көрсетуді бақылаусыз жүргізуге болмайды.
3. Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.
4. Егер қорек сымына зақым келсе, қатерлі жағдай орын алмас үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе сол сияқты білікті адам ауыстыруға тиіс.
5. Құрылғымен бірге жеткізілген жаңа түтіктер жинағын қолдану керек, ескі түтіктерді қайта қолдануға болмайды.



Қауіпсіздік ақпараты

6. Желдеткіш саңылаулары табанында орналасқан кір жуғыш машиналардың саңылауларын кілем немесе басқа заттар бөгеп тастамауы керек;
7. **Еуропада пайдалану үшін:** 3 жасқа толмаған балаларды үздіксіз бақылап отырмаған жағдайда құрылғыдан алыс ұстау керек.
8. **АБАЙЛАҢЫЗ:** Тоқты айырып-қосқыштардың параметрін дұрыс орнатпау нәтижесінде тоқ сөніп қалған жағдайда қауіпті жағдайларға жол бермеу үшін бұл құрылғыға таймер тәрізді сыртқы құралды орнатпау керек немесе құрал арқылы жиі қосылатын және сөндірілетін тізбекке қоспау керек.
9. Өндірістік химикаттармен тазаланған заттарды кептіргіш машинамен кептіруге болмайды.
10. Егер бар болса, қыл-қыбыр жинайтын сүзгіні жиі тазалау керек.
11. Кептіргіш машинаның айналасына қыл-қыбыр жиналып қалмау керек. (желдету жүйесі құрылғының сыртына шығарылған құрылғылар үшін пайдалануға арналмаған)
12. Басқа жанармай қолданып отырған, соның ішінде ашық оттардың газдары бөлмеге қайта кірмеу үшін тиісті желдету жүйесін орнату керек.
13. Жуылмаған заттарды кептіргіш машинада кептірмеңіз.
14. Тағам пісіретін май, ацетон, спирт, бензин, дақ кетіргіш, скипидар, балауыз және балауыз кетіргіштер жұққан киімдерді кептіргіш машинада кептірмес бұрын, ыстық суға салып, жуғыш затты артық мөлшерде қосып жуу керек.

15. Көбікті резеңке (латекс көбігі), себезгі қалпақ, су өткізбейтін мата, резеңке астарлы заттар мен киімдерді, көбікті резеңке толтырмасы бар жастықтарды кептіргіш машинада кептіруге болмайды.
16. Мата жұмсартқыштарды немесе соған ұқсас заттарды, мата жұмсартқыштың нұсқауларына сай пайдалану керек.
17. Кептіргіш машинаның соңғы циклында заттардың температурасын заттар үшін қауіпсіз деңгейге дейін жеткізу үшін қызу (салқындату циклы) бөлінбейді.
18. Темекі тұтатқыштар және сіріңкелер тәрізді заттардың барлығын қалтадан алу керек.
19. **ЕСКЕРТУ:** Кептіргіш машинаны ешқашан, егер заттарды тез алып, кептіру қызуын баспасаңыз, кептіру циклы аяқталғанша тоқтатпаңыз.
20. Газ немесе басқа жанармай жағатын құрылғылардың түтіндерін шығаруға арналған мұржаға, шығарынды ауаны жібермеу керек.
21. Құрылғыны бекітілетін, сырғымалы есігі бар немесе кептіргішті толық ашуға кедергі жасайтын, топсасы кептіргіш машинаның қарсы жағында орнатылған есігі бар жерге орнатпау керек.
22. **ЕСКЕРТУ:** Құрылғыға таймер тәрізді сырттан іске қосатын құралды орнатпау керек немесе құрал арқылы жиі қосылатын және сөндірілетін тізбекке қоспау керек.

Қауіпсіздік ақпараты

23. Бұл құрылғыны үйде ғана пайдалану керек және төмендегі жерлерде пайдалануға болмайды:

- дүкендердің ас бөлмелерінде, кеңселерде және басқа жұмыс орындарында;
- ферма үйлерінде;
- қонақ үйлер, мотельдер мен басқа тұрғылықты жерлердің клиенттері;
- төсек және таңғы аспен жабдықтайтын жерлерде;
- көп қабатты үйлерде немесе кір жуатын орындарда коммуналдық пайдалануға арналған жерлер.

Орнатуға қатысты қатаң ескертулер

ЕСКЕРТУ

Бұл құрылғыны білікті техник немесе қызмет көрсету орталығы орнатуға тиіс.

- Олай істемеу электр тогының соғуына, өрттің шығуына, жарылысқа, құрылғының жұмысына байланысты мәселелерге немесе жарақаттануға алып келуі мүмкін.

Бұл ауыр құрылғы, сондықтан көтерген кезде абайлаңыз.

Қуат сымын жергілікті электр сипаттамаларына сәйкес келетін розеткаға мықтап қосыңыз. Розетканы осы құрылғы үшін ғана пайдаланыңыз және ұзартқыш сым пайдаланбаңыз.

- Розеткаға ұзартқышты немесе көп-салалы қосқышты пайдаланып басқа құрылғыларды қоссаңыз, электр қатері не өрт шығуы мүмкін.
- Желі кернеуінің, жиілік пен тоқ мәндерінің, құрылғының техникалық параметрлеріне сай келетінін тексеріңіз. Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Шаң немесе су секілді барлық бөгде заттарды үнемі құрғақ шүберекпен тазалап тұрыңыз.

- Ашаны розеткадан суырып, құрғақ шүберекпен тазалаңыз.
- Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Ашаны қабырғадағы розеткаға, сымын еденді бойлата төсеп қосыңыз.

- Егер ашаны розеткаға кері бағытта сұқсаңыз, қорек кабелінің ішіндегі сымдар бүлініп, нәтижесінде электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Орам материалдарының барлығын балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз, себебі қауіпті болуы мүмкін.

- Егер бала қалтаны басына киіп алса, тұншығып қалуы мүмкін.

Құрылғыға немесе қорек сымына зақым келсе, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Бұл құрылғыны жерге дұрыс қосу керек.

Құрылғыны газ құбырына, пластикалық су құбырына немесе телефон желісіне қоспаңыз.

- Бұл электр тогының соғуына, өртке, жарылысқа немесе құрылғыға қатысты мәселелерге әкелуі мүмкін.
- Құрылғының қуат сымын ешқашан жерге дұрыс қосылмаған розеткаға жалғамаңыз және ол жергілікті және мемлекеттік стандарттарға сай болуы керек.

Бұл құрылғыны қыздырғыштың немесе жанғыш заттардың қасына орнатпаңыз.

Бұл құрылғыны ылғалды, майлы немесе шаңды жерге немесе күннің жарығы тура түсетін немесе су (жаңбыр тамшылары) жерге орнатпаңыз.

Бұл құрылғыны төмен температуралы жерге орнатпаңыз.

- Аяз түтіктерді жарып жіберуі мүмкін.

Бұл құрылғыны газ жылыстап шығуы мүмкін жерге орнатпаңыз.

- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Электрлі трансформаторды қолданбаңыз.

- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Бүлінген ашаны, қорек сымын немесе босап қалған розетканы қолданбаңыз.

- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Қорек сымын қатты тартпаңыз немесе майыстырмаңыз.

Қуат сымын бұрап немесе байламаңыз.

Қуат сымын металл затқа байламаңыз, қуат сымына ауыр зат қоймаңыз, қорек сымын заттар арасына салыңыз немесе желілік бауды құрылғының артындағы бос орынға итермеңіз.

- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Ашаны розеткадан қорек сымынан тартып суырмаңыз.

- Ашаны розеткадан, ашаның өзінен ұстап суырыңыз.
- Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Бұл құрылғыны розеткаға, су құятын шүмектер мен су төгетін құбырларға жақын жерге орнату керек.

Уәкілетті емес қызмет провайдерінің жөндеуінен соң, өздігінен немесе кәсіби емес жөндеуден өткізгеннен кейін, Samsung бұйымды жөндеу және техникалық қызмет көрсету нұсқауларын мұқият орындамауға қатысты кез-келген әрекеттен туындаған зақымға, жарақатқа немесе өнімнің қауіпсіздігіне байланысты кез келген жауапкершілікке жауапты емес. Samsung корпорациясының сертификатталған қызмет провайдерінен басқа кез-келген адамның өнімді жөндеуге тырысқаны салдарынан болған өнімге келтірілген зиян кепілдікке кірмейді.



Қауіпсіздік ақпараты

Орнатуға қатысты ескертулер

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Бұл құрылғыны ашасына қол оңай жететін жерге орнату керек.

- Бұлай істемеген жағдайда, электр тоғы таралып, электр қатері орын алуы не өрт шығуы мүмкін.

Құрылғыны салмағын көтере алатын тегіс және қатты еденнің үстіне орнатыңыз.

- Бұлай істемеу салдарынан діріл, қозғалыс, шу немесе құрылғыға қатысты мәселелер туындауы мүмкін.

Пайдалануға қатысты қатаң ескертулер

⚠ ЕСКЕРТУ

Егер құрылғы судың астында қалса, дереу электр және сумен жабдықтау желілерінен ағытыңыз да, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

- Қуат ашасын дымқыл қолмен ұстамаңыз.
- Бұл нұсқау орындалмаса, электр қатеріне ұрынуыңыз мүмкін.

Егер құрылғы бөтен шу, жанған иіс немесе түтін шығарса, ток сымын дереу суырып, ең жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

- Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Газ шығып кеткен кезде (мысалы, пропан, сұйылтылған газ т.с.с.) құрылғы ашасына қол тигізбей, бөлмені дереу желдетіңіз. Құрылғыға немесе оның қорек сымына қол тигізбеңіз.

- Желдеткішті қолданбаңыз.
- Ұшқын жарылысқа немесе өртке әкелуі мүмкін.

Құралды тастамас бұрын, кір жуғыш машина есігінің тұтқасын алыңыз.

- Құрылғы ішінде қалып қойса, балалар қайтыс болуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаны қолданар алдында, табанындағы орам материалдарын (жөке, көбікті текше) алыңыз.

Бензин, керосин, бензол, бояу сұйылтқыш, спирт не басқа да тұтанғыш немесе жарылғыш зат сіңген заттарды жумаңыз.

- Электр қатері орын алуы, өрт не жарылыс шығуы мүмкін.

Жұмыс істеп тұрған (жоғары температурада жуу/кептіру/айналдыру) кір жуғыш машинаның есігін күшпен ашпаңыз.

- Кір жуғыш машинадан аққан суға күйіп қалуыңыз немесе еден тайғанақ болып кетуі мүмкін.
Нәтижесінде жарақат алуыңыз мүмкін.
- Есікті күшпен ашу құрылғының зақымдануына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Қуат ашасын дымқыл қолмен ұстамаңыз.

- Электр қатеріне ұшырауыңыз мүмкін.

Жұмыс істеп тұрған кезде қуат сымын суыру арқылы құрылғыны өшірмеңіз.

- Қуат сымын қабырғадағы розеткаға қайта қосу ұшқынның пайда болуына және электр тогының соғуына немесе өртке әкелуі мүмкін.



Балаларға құрылғыға шығуға немесе ішіне кіруге рұқсат бермеңіз.

- Электр қатері, күйіп қалуы немесе жарақат алу қаупі бар.

Жұмыс жасап тұрған кір жуғыш машинаның астына қолыңызды немесе темір зат салмаңыз.

- Нәтижесінде жарақат алуыңыз мүмкін.

Құрылғыны ашасынан тартып сөндірмеңіз. Ашаны үнемі қатты ұстап, розеткадан тура суырып алыңыз.

- Қуат сымына зақым келсе, қысқа тұйықталу, өрт және/не электр қатері орын алуы мүмкін.

Құрылғыны өзіңіз жөндеуге, бөлшектеуге немесе өзгертуге әрекеттенбеңіз.

- Стандартты сақтандырғыштан басқа сақтандырғышты (мысалы, мыс, темір орамасы бар т.с.с.) қолданбаңыз.
- Құрылғыны жөндеу немесе қайта орнату қажет болған кезде, жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Бұлай істемеу электр тогының соғуына, өртке, құрылғының жұмысына байланысты мәселелерге немесе жарақаттануға алып келуі мүмкін.

Егер су құятын түтік шүмектен босатылып, құрылғыны су басса, қуат сымын суырыңыз.

- Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Құрылғы ұзақ уақыт пайдаланылмаса немесе найзағай немесе күн күркіреуі болса, қуат сымын розеткадан суырыңыз.

- Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Егер құрылғыға бөтен зат кірсе, қуат сымын суырып, ең жақын орналасқан Samsung тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Балаларға (не үй жануарларына) кір жуғыш машинаның ішіне кіріп немесе үстіне шығып ойнауға рұқсат бермеңіз. Кір жуғыш машинаның есігі ішкі жағынан оңай ашылмайды және балалар қатты жарақат алуы немесе қамалып қалуы мүмкін.

Пайдалану кезінде сақталатын сақтық шаралары

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Кір жуғыш машина жуғыш зат, кір, тамақ қалдықтары және басқа заттармен ластанған кезде, қуат сымын суырып, кір жуғыш машинаны дымқыл, жұмсақ шүберекпен тазалаңыз.

- Бұлай істемегенде, құрылғының өңі кетіп, деформациялануы, бүлінуі не тоттануы мүмкін.

Қатты соққы тисе алдыңғы шынысы сынып қалуы мүмкін. Кір жуғыш машинаны пайдаланған кезде абай болыңыз.

- Шынысы сынып қалса, жарақат алу қаупі бар.

Ұзақ уақыт пайдаланбағаннан кейін, сумен жабдықтаудың бұзылуынан немесе су құятын түтіккі қайта жалғағаннан кейін су шүмегін баяу ашыңыз.

- Су құятын түтіктегі немесе су құбырындағы ауа қысымы құрылғының бір бөлігін зақымдауы немесе судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.

Қауіпсіздік ақпараты

Жұмыс істеп тұрғанда су төгілсе, су төгуге қатысты ақаулықтың бар-жоғын тексеріңіз.

- Су төгіліп, құрылғы суда қалған кезде оны іске қоссаңыз, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Кірді салған кезде есікке қысылып қалмайтын етіп, кір жуғыш машинаға әбден салу керек.

- Егер кір есікке қыстырылып қалса, киімге немесе кір жуғыш машинаға нұқсан келуі немесе су ағып кетуі мүмкін.

Кір жуғыш машинаны пайдаланбаған кезде суды жауып қойыңыз.

- Су құятын түтіктің жалғастырғышының бұрандаларының дұрыс қатайтылғанын тексеріңіз.

Резеңке тығыздағыш пен алдыңғы есікті ешбір бөгде зат (мысалы, қоқыс, жіп, шаш т.с.с.) ластап тастамауын қамтамасыз етіңіз.

- Есікке бөгде зат қыстырылып қалса немесе есік толық жабылмаса су ағып кетуі мүмкін.

Су құятын шүмекті ашып, су құятын түтіктің коннекторы мықтап бекітілгенін және құрылғыны қолданар алдында судың ағып кетпегенін тексеріңіз.

- Егер су құятын түтік жалғастырғышының бұрандалары босап қалса, су ағып кетуі мүмкін.

Сіз сатып алған құрылғы тек үйде пайдалануға арналған.

Құрылғыны іскери мақсатта пайдалану құрылғыны дұрыс пайдаланбау ретінде анықталады. Бұл жағдайда құрылғыға Samsung компаниясы берген стандартты кепілдік берілмейді және мұндай дұрыс пайдаланбау салдарынан болған ақаулар үшін Samsung жауапкершілік көтермейді.

Құрылғының үстіне шықпаңыз немесе үстіне зат (мысалы, кір, жанып тұрған шамшырақ, тұтатылған темекі, ыдыс-аяқ, химиялық заттар, темір заттар т.с.с.) қоймаңыз.

- Бұл электр тогының соғуына, өртке, құрылғының жұмысына байланысты мәселелерге немесе жарақатқа әкелуі мүмкін.

Инсектицид сияқты ұшпа заттарды құрылғының бетіне шашпаңыз.

- Адамдарға зиянды болуымен қатар, бұл электр тогының соғуына, өртке немесе құрылғының жұмысына байланысты мәселелерге әкелуі мүмкін.

Электрмагнитті өріс шығаратын заттарды кір жуғыш машинаның қасына қоймаңыз.

- Дұрыс жұмыс істемей, адам жарақат алуы мүмкін.

Жоғары температурамен жуу кезінде төгілген су немесе кептіру циклы ыстық болады. Суға қол тигізбеңіз.

- Күйіп қалуыңыз немесе жарақат алуыңыз мүмкін.

Су ағызу уақыты судың температурасына байланысты өзгеруі мүмкін. Егер судың температурасы тым жоғары болса, су суығаннан кейін су төгу процесі басталады.

Су өткізбейтін көрпеше, төсем немесе киімдерді (*), құрылғыңызда осындай заттарды жууға арналған арнайы цикл болмаса жумаңыз.

(*): Жүн матадан жасалған төсек жабдықтары, жаңбыр жамылғылары, балықшы күртешесі, шаңғы тебуге арналған шалбар, жол төсек, жаялық, терлеуге, велосипед, мотоцикл, машинаны т.с.с. жабуға арналған жамылғылар.

- Қалың немесе қатты матрацтарды, затбелгісінде "кір жуғыш машинамен жууға болады" деп көрсетілсе де жумаңыз. Қалыптан тыс дірілдеудің әсерінен кір жуғыш машинаға, қабырғаға, еденге немесе киімге нұқсан келуі мүмкін.
- Еден сүрткіштерді немесе резеңкемен астарланған аяқ сүрткіштерді жумаңыз. Резеңке астары алынып, барабанға жабысып қалып, су төгуге байланысты ақаулықтар пайда болуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаны жуғыш зат салынатын қорапшасы алынып тұрса қоспаңыз.

- Аққан судың әсерінен электр қатері пайда болуы не адам жарақат алуы мүмкін.

Кептіріп жатқанда немесе кептіріп бола сала барабанның ішіне қолыңызды тигізбеңіз, себебі ыстық.

- Күйіп қалуыңыз мүмкін.

Есіктің әйнегі жуу және кептіру кезінде ысып кетеді. Сондықтан есіктің әйнегіне тимеңіз.

Сондай-ақ, балаларға кір жуғыш машинаның айналасында ойнауға немесе есіктің әйнегіне тиюге жол бермеңіз.

- Күйіп қалуыңыз мүмкін.

Қолыңызды жуғыш зат қорапшасына салмаңыз.

- Жуғыш затты қосатын құралға қолыңыз қыстырылып қалып, жарақат алуыңыз мүмкін.

Ұнтақты жуғыш затты қолданған кезде сұйық жуғыш заттың нұсқаулығын алыңыз (тек үлгілерде).

- Олай болмаса, жуғыш зат тартпасының алдыңғы жағынан су ағуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаға жуылатын кірден басқа затты (мысалы, аяқ киім, тағамның қалдығы, жануарлар) салмаңыз.

- Себебі кір жуғыш машинаға зақым келуі, егер жануарларды салсаңыз, қалыптан тыс дірілдің себебінен жарақат алуы не өліп қалуы мүмкін.

Түймешіктерді түйреуіш, пышақ, тырнақ т.с.с. өткір затпен баспаңыз.

- Электр қатері орын алуы не адам жарақаттануы мүмкін.

Иіс май дүкендерінде сатылатын не массаж салондарында қолданылатын май, крем немесе лосьон тәрізді заттар ластаған кірлерді жумаңыз.

- Себебі резеңке тығыздағыш деформацияланып, су ағуы мүмкін.

Түйреуіш немесе шаш түйреуіштері тәрізді темір заттарды не ағартқышты ұзақ уақыт барабан ішінде қалдырмаңыз.

- Себебі барабанды тот басуы мүмкін.
- Егер барабанның бетінде тот пайда болса, оған шайғыш заттан (бейтарап) жағып, жөкемен тазалаңыз. Ешқашан темір шөткені қолданбаңыз.

Құрғақ жуғыш затты ешқашан тура қолданбаңыз және құрғақ жуғыш зат тұрып қалған киімдерді жумаңыз, шаймаңыз не айналдырмаңыз.

- Себебі майдың тотықтануына байланысты кенет жарылыс шығуы немесе тұтануы мүмкін.



Қауіпсіздік ақпараты

Су салқындататын/қыздыратын құрылғылардың ыстық суын қолданбаңыз.

- Кір жуғыш машинада ақау пайда болуы мүмкін.

Кір жуғыш машинада кәдімгі қол сабынды қолданбаңыз.

- Егер ол кір жуғыш машинада қатайып, жиналып қалса, бұл құрылғыға, түссізденуге, тот немесе жағымсыз иістерге әкелуі мүмкін.

Нәски, төс тартқыш тәрізді заттарды кір жуатын торға салып, басқа киімдерге қосып жуыңыз.

Төсек жайма тәрізді үлкен заттарды кір жуатын торға салып жумаңыз.

- Бұлай істемеген жағдайда, қалыптан тыс дірілдеу, адамның жарақаттануына себеп болуы мүмкін.

Қатып қалған жуғыш затты қолданбаңыз.

- Егер кір жуғыш машина ішіне жиналып қалса, су ағып кетуі мүмкін.

Жуылатын киімдердің барлығының қалталарының бос екеніне көз жеткізіңіз.

- Тиын, түйреуіш, тырнақ, бұранда немесе тас тәрізді қатты, өткір заттар құрылғыға аса қатты зиян келтіруі мүмкін.

Үлкен қапсырмалары, түймелері бар немесе басқа ауыр темір зат тағылған киімдерді жумаңыз.

Кірді түсіне қарай жіктеп, ұсынылған цикл, су температурасы мен қосымша функцияларды таңдаңыз.

- Бұл түсінің түсуіне немесе матаның бүлінуіне әкелуі мүмкін.

Есікті жапқан кезде балалардың саусақтары қыстырылып қалмау үшін абай болыңыз.

- Нұсқау орындалмаса, жарақат алуы мүмкін.

Оғаш иістер мен зеңнің алдын алу үшін, жуу циклінен кейін барабанды кептіру үшін есікті ашық қалдырыңыз.

Қақтың жиналуын болдырмас үшін, жуу циклінен кейін жуғыш зат салынатын қорапшаны ашық қалдырып, ішін құрғатыңыз.

Тазалауға қатысты қатаң ескертулер

ЕСКЕРТУ

Құрылғыны оған тікелей су шашу арқылы тазаламаңыз.

Құрамында күшті қышқылы бар жуғыш затты пайдаланбаңыз.

Құрылғыны бензол, сұйылтқыш немесе спирт тәрізді заттармен тазаламаңыз.

- Себебі, құрылғының түсі кетіп, деформацияланып, бүлініп немесе электр қатері орын алуы, өрт шығуы мүмкін.

Тазалау немесе жөндеу жұмыстарын орындар алдында, құрылғыны розеткадан ажыратыңыз.

- Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.



ЕЭЖЭҚ ескертулері



Осы құрылғыны қоқысқа дұрыс тастау (Ескі электр және электроника құрылғылары)

(Жеке қоқыс жинау жүйесі бар елдерге қатысты)

Өнімге, оның керек-жарақтарына немесе құжаттарына салынған бұл белгі, құрылғыны және оның электроникалық керек-жарақтарын (мысалы, зарядтағышы, құлақаспабы, USB сымы) қолданыс мерзімі аяқталғаннан кейін тұрмыстық қоқыспен бірге тастауға болмайды дегенді көрсетеді. Қоқысты дұрыс тастамаған кезде қоршаған ортаға және адамның денсаулығына келуі ықтимал зиянның алдын алу үшін, бұндай қоқыстарды басқа қоқыстардан бөліп, материал ресурстарын түбегейлі түрде қайта қолдану үшін қайта өңдеуден өткізуге тапсырыңыз.

Жеке пайдаланушылар осы өнімді сатып алған бөлшек сауда орталығына немесе жергілікті әкімшілік мекемеге хабарласып, бұл заттарды қоршаған ортаға зиянсыз түрде қайта өңдеуден өткізу үшін қайда, қалай апарып тапсыруға болатыны туралы ақпарат алуы керек.

Заңды тұлғалар өз жабдықтаушыларына хабарласып, сатып алу келісім-шартының шарттары мен талаптарын қарауға тиіс. Аталмыш өнімнің және оның керек-жарақтарын басқа қоқысқа тасталатын коммерциялық қалдықтарға араластырмау керек.

Samsung компаниясының қоршаған ортаға қатысты міндеттемелері және өнімді реттеу міндеттемелері туралы ақпарат алу үшін, мысалы REACH, WEEE немесе батареялар туралы, www.samsung.com арқылы қол жетімді тұрақтылық парағына кіріңіз

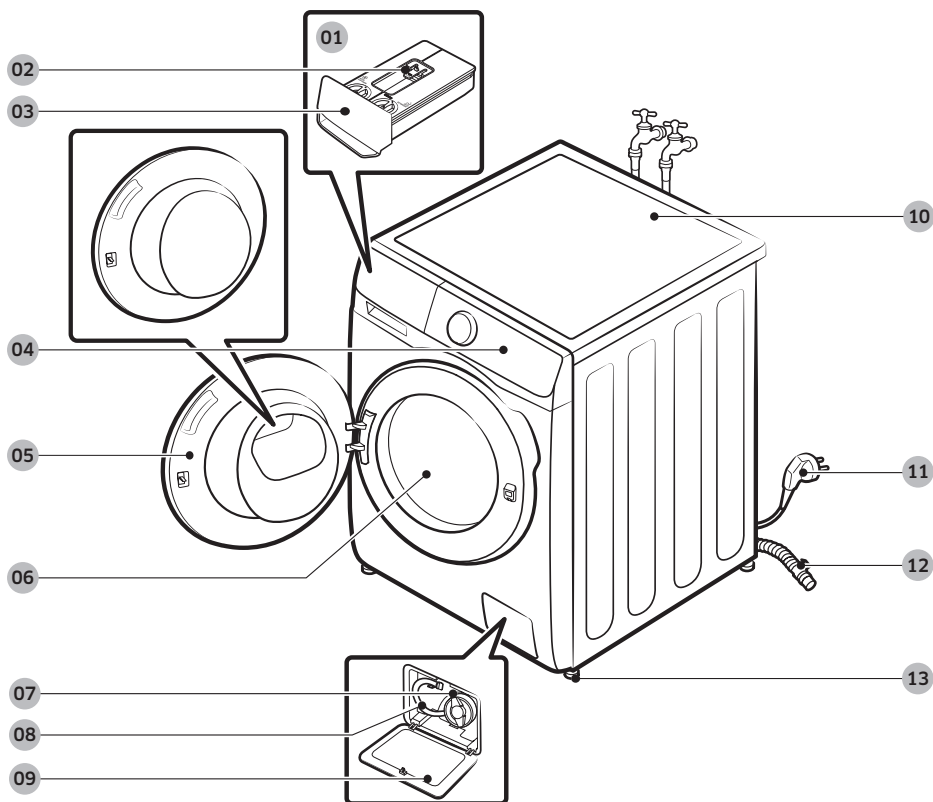
Орнату

Кір жуғыш машина мінсіз жұмыс істеп, кір жуатын кезде адамға еш қатер төнбес үшін осы нұсқауларды мұқият орындаңыз.

Қазақ

Жинақтың құрамы

Өнімнің жинағында барлық бөлшектердің бар екеніне көз жеткізіңіз. Егер кір жуғыш машинаға немесе оның бөлшектеріне қатысты мәселе туындаса, жергілікті Samsung тұтынушыларға қолдау көрсету орталығына немесе бөлшек сауда орталығына хабарласыңыз.



- | | | |
|------------------------|------------------------------------|-------------------------|
| 01 Автоматты диспенсер | 02 Босатқыш тетік | 03 Жуғыш зат үлестіргіш |
| 04 Басқару панелі | 05 Есік | 06 Барабан |
| 07 Қоқыс сүзгісі | 08 Төтенше жағдайда су төгу түтігі | 09 Сүзгінің қақпағы |
| 10 Жұмыс алаңы | 11 Қуат ашасы | 12 Су төгетін түтік |
| 13 Өзгермелі тірек | | |

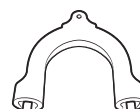
* Тартпаның және/немесе тетіктің дизайны үлгі түріне қарай әр түрлі болады.



Гайка кілті



Болт қақпақтары



Түтік бағыттағышы



Суық су түтігі



Ыстық су түтігі



Қақпақ бекіткіш

Керек-жарақтар (бірге жеткізілмейді)

- Қабаттап орнату жинағы:
 - SK-DH (WD1*T*****, WD8*T*****, WD9*T9*****, WD9*T9*****) Үлгілері ғана)
 - SKK-UR (WD12T*****, WD13T*****, WD14T*****) Үлгілері ғана)
 - Қабаттап орнату жинағы кептіргішті кір жуғыш машина үстіне орнату үшін қажет.

ЕСКЕРІМ

- Гайка кілті: Тасымалдау болттарын алуға және кір жуғыш машинаны деңгейлеуге арналған.
- Болт қақпақтары: Тасымалдау болттарын алған соң тесіктерді жабуға арналған. Болт қақпақтарының берілген нөмірлері үлгіге байланысты.
- Түтік бағыттағышы: Су төгетін түтікті ағыз түтігіне немесе шұңғылшаға іліп қоюға арналған.
- Суық/ыстық су түтігі: Кір жуғыш машинаны сумен қамтамасыз етуге арналған. (Ыстық су түтіктері тек қолданылатын үлгілер үшін.)

Орнату

Орнатуға қойылатын талаптар

Электр қосылымы және жерге қосу

- Кір жуғыш машинаға арналған жеке айырып-қосқышты қолданыңыз.

Кір жуғыш машинаңыз, жерге дұрыс тұйықтау үшін жерге дұрыс қосылған розеткаға сұғуға арналған, үш істікшелі жерге қосылатын ашамен жабдықталған.

Жерге тұйықтауға қатысты күмәніңіз болса, білікті электршіге немесе қызмет көрсету технигіне хабарласыңыз.

Жинақпен берілген ашаға өзгеріс енгізбеңіз. Егер ол розеткаға сәйкес келмесе, дұрыс розетка орнату үшін білікті электршіні шақырыңыз.

⚠ ЕСКЕРТУ

- Ұзартқыш сымды ПАЙДАЛАНБАҢЫЗ.
- Кір жуғыш машинамен бірге жеткізілетін қорек сымын ғана пайдаланыңыз.
- Жерге қосылатын сымды ешқашан пластик құбыр жүйесіне, газ жүйесіне не ыстық су құбырына ЖАЛҒАМАҢЫЗ.
- Жерге дұрыс тұйықталмаған өткізгіштер электр тоғын өткізуі мүмкін.

Сумен жабдықтау

Осы машинаға сай келетін су қысымы 50 кПа және 800 кПа арасында. Судың қысымы 50 кПа-дан төмен болса, су клапаны жабылмай қалуы немесе барабанға су ұзақ құйылып, нәтижесінде кір жуатын машина сөніп қалуы мүмкін. Су шүмектеріне машинамен бірге жеткізілген су құятын түтіктер жетуі үшін кір жуғыш машинаның арт жағынан 120 см-ден қашық емес жерде орналасуға тиіс.

Су жылыстап ағу қаупін азайту үшін:

- Су шүмектеріне қол оңай жететініне көз жеткізіңіз.
- Кір жуғыш машинаны пайдаланбаған кезде шүмектерді жауып қойыңыз.
- Су құятын түтік фитинглерінен су жылыстап ағып тұрмағанын уақытылы тексеріңіз.

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Кір жуғыш машинаны ең алғаш пайдалану алдында, су клапанындағы және шүмектердегі барлық қосылымдарды тексеріп, су ағып тұрмағанына көз жеткізіңіз.

Суды төгу

Samsung биіктігі 60-90 см тік құбырды пайдалануды ұсынады. Су төгетін түтікті түтік қапсырмасынан өткізіп, тік құбырға қосу керек және тік құбыр су төгетін түтікті толығымен жауып тұруы керек.

Еденге орналастыру

Кір жуғыш машинаның барынша тиімді жұмыс жасауын қамтамасыз ету үшін қатты еденге орнату керек. Ағаш еденге қойған кезде, діріл мен/не кірдің теңгерімі дұрыс сақталуы үшін еденді берік ету үшін қосымша жұмыстар жасау қажет болуы мүмкін. Кілем немесе жұмсақ қыш тақта төселген еден дірілге сонша төзімді емес және айналдыру циклі кезінде кір жуғыш машинаның ақырын жылжуына себеп болуы мүмкін.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Кір жуғыш машинаны тағанның үстіне немесе бос тұрған төсемге ОРНАТПАҢЫЗ.

Су температурасы

Кір жуғыш машинаны су қатып қалуы мүмкін жерге қоймаңыз, себебі кір жуғыш машинаның су клапандарында, сорғылары және/түтіктерінде әрқашан шамалы су қалып отырады. Қосылым бөлшектерінде қалған мұздаған су кір жуғыш машинаның таспаларына, сорғысы мен басқа да компоненттеріне зақым келтіруі мүмкін.

Қаптамаға орнату

Тұрақты жұмыс істеуін қамтамасыз ету үшін сақталатын ең аз қашықтық:

Бүйір жақтары	25 мм
Үстіңгі жағы	25 мм
Артқы жағы	50 мм
Алдыңғы жағы	550 мм

Кір жуғыш машина мен кептіргішті бір жерге орнатсаңыз, қаптаманың алдыңғы жағында кемінде 550 мм ауа кіретін бос орын болуға тиіс. Кір жуғыш машинаның бір өзін жеке орнатсаңыз, ауа кіруге арналған бос орын қажет жоқ.



Орнату

Орнату қадамдары

ҚАДАМ: 1 Орын таңдау

Орынға қойылатын талаптар:

- Кілем төселмеген, желдетуге кедергі келтірмейтін қатты, тегіс еден
- Күн сәулесі тура түсетін жерден алыс
- Желдетуге және электр сымдарын төсеуге ыңғайлы бөлме
- Қоршаған орта температурасы әрқашан мұз қату температурасынан (0 °C) жоғары
- Қызу көзінен алыс

ЕСКЕРІМ

- Кір жуғыш машинаны пайдалану барысында шамадан тыс діріл пайда болмау үшін, оның орнықты орнатылуына барынша назар аударыңыз.
- Кір жуғыш машинаңызды орнықты және тегіс бетке орнатыңыз.
- Кір жуғыш машинаны жұмсақ едендерге немесе еден төсеніштерінің үстіне орнатпаңыз.
- Кір жуғыш машинаны ағаш еденге орнатсаңыз, еден үстіне суға төзімді ағаш панельді (қалыңдығы кемінде 1,18 дюйм / 30 мм) орнатыңыз. Сонымен қатар, кір жуғыш машинаны ағаш еденнің бұрышына орнатуды ұсынамыз.

ҚАДАМ: 2 Тасымалдау болттарын алу

Өнімнің орамын ашып, тасымалдау тетіктерін алыңыз.

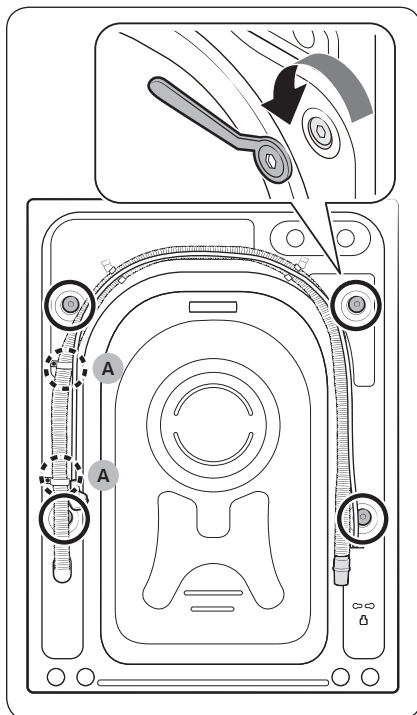
ЕСКЕРІМ

Жинақпен берілген тасымалдау болттары үлгі түріне қарай әр түрлі болуы мүмкін.

ЕСКЕРТУ

- Орам материалдары балалар үшін қауіпті болуы мүмкін. Орам материалдарының барлығын (пластик қалталар, полистирол, т.с.с.) балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Жарақаттанып қалмау үшін, тасымалдау болттарын алған соң, болт қақпақтарымен тесіктерді жабыңыз. Тасымалдау болттары орнында болмаса, кір жуғыш машинаны қозғамаңыз. Кір жуғыш машинаны басқа орынға апармас бұрын тасымалдау болттарын жинақтаңыз. Тасымалдау болттарын кейін пайдалану үшін сақтап қойыңыз.





1. Жуғыш машинаның артқы жағында орналасқан тасымалдағыш болттарды тауып (суретте дөңгелекпен белгіленген).

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

Түтікшенің қапсырмасын бекітетін **бұранданы (А)** алмаңыз.

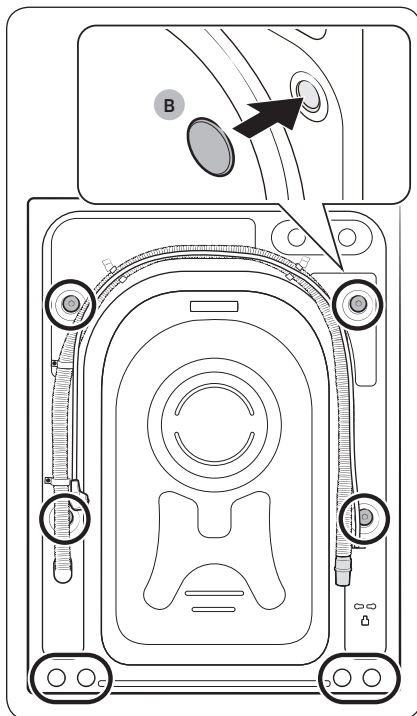
2. Берілген гайка кілтімен барлық тасымалдау болттарын сағат тіліне қарсы бұрап босатыңыз.

📖 ЕСКЕРІМ

Тасымалдау болттарын кейін пайдалану үшін сақтап қою керек.

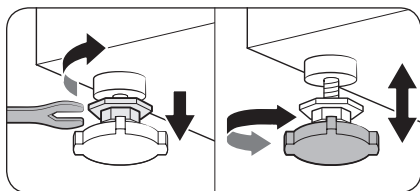
Орнату

Қазақ

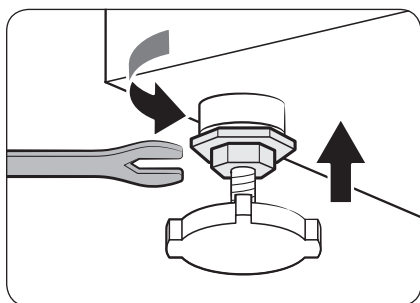


3. Болт қақпақтарын (B) саңылауларға (суретте дөңгелекпен белгіленген) салыңыз.

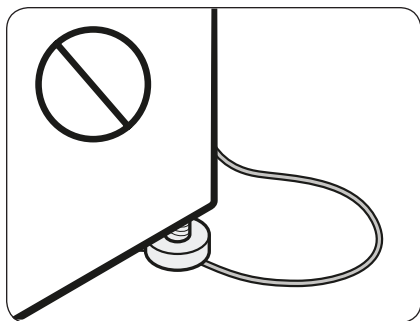
ҚАДАМ: 3 Өзгермелі тіректерін реттеу



1. Кір жуғыш машинаны орнына абайлап сырғытып апарыңыз. Қатты күш салса, деңгейлеу тіректеріне зақым келуі мүмкін.
2. Кір жуғыш машинаның деңгейін өзгермелі тіректерді қолмен бұрап реттеңіз.



3. Деңгейлеу аяқталған кезде, гайка кілтімен гайкаларды қатайтыңыз.



⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Өнімді орнатып жатқанда деңгейлегіш аяқтардың қуат сымын басып тұрмағанына көз жеткізіңіз.

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Кір жуғыш машина дірілге байланысты орнынан жылжып кетпеу немесе шуыл шығармау үшін, оның барлық деңгейлегіш тіректерінің еден бетіне тиіп тұрғанын тексеріңіз. Содан кейін кір жуғыш машинаның шайқалып тұрмағанына көз жеткізіңіз. Кір жуғыш машина шайқалып тұрмаса, гайкаларды қатайтыңыз.

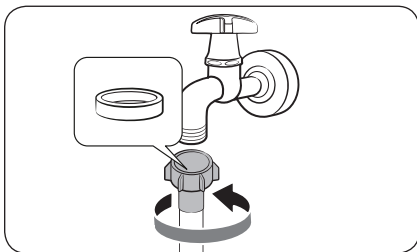
Орнату

Қазақ

ҚАДАМ: 4 Су түтігін жалғау

Жинақпен берілген су түтігі үлгі түріне қарай әр түрлі болуы мүмкін. Су түтігіне қатысты берілген нұсқауларды орындаңыз.

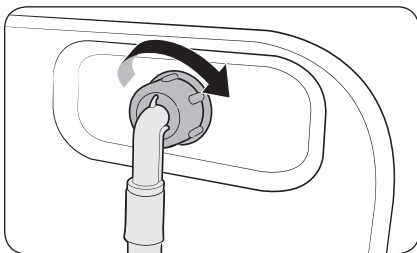
Бұрамалы су кранына жалғау



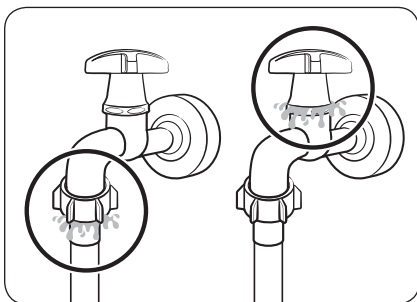
1. Су түтігін су кранына жалғаңыз да, оңға қарай бұрап қатайтыңыз.

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

Су түтігін жалғау алдында түтік жалғағыштың резеңке шығырығы бар екеніне көз жеткізіңіз. Шығырығы болмаса немесе оған зақым келсе, онда түтікті пайдаланбаңыз.



2. Су түтігінің екінші ұшын кір жуғыш машинаның артында орналасқан су құятын клапанға жалғаңыз да, оны оңға қарай бұрап қатайтыңыз.



3. Судың шүмегін ақырындап ашыңыз да, қосылған жерлерден ешбір су ақпай тұрғанына көз жеткізіңіз. Су жылыстап аққанын байқасаңыз, 1-ші және 2-ші қадамдарды қайталаңыз.

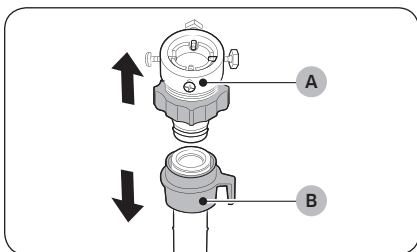
⚠ ЕСКЕРТУ

Су жылыстап ақса, кір жуғыш машинаны пайдалануды тоқтатыңыз да, электр көзінен ағытыңыз. Егер қосылымнан су ақса, Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе су кранынан су ақса, сантехникке хабарласыңыз. Бұлай істемеген жағдайда электр қатері орын алуы мүмкін.

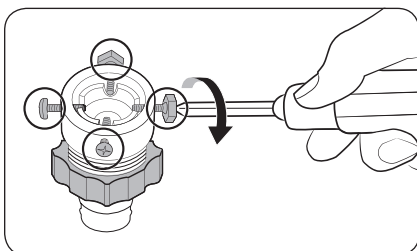
⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Су құятын түтікті күшпен созбаңыз. Егер түтік тым қысқа болса, орнына ұзынырақ, жоғары қысым түтігін салыңыз.

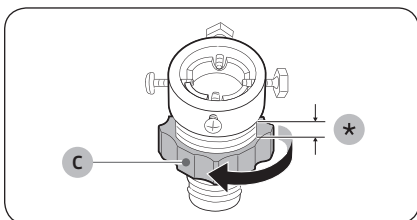
Бұрамасыз су кранына жалғау



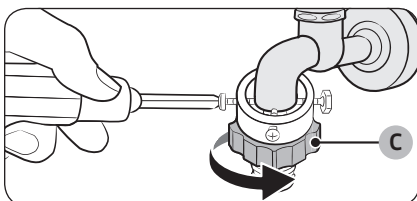
1. (A) адаптерін су түтігінен (B) алыңыз.



2. Адаптердің төрт бұрандасын босату үшін Phillips бұранда бұрағышын пайдаланыңыз.

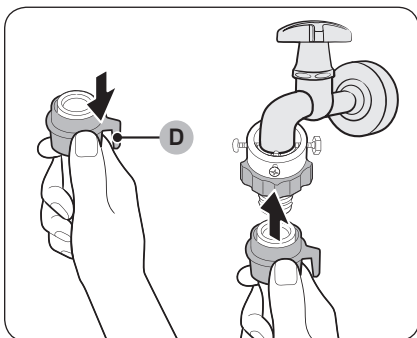


3. Адаптерді ұстап тұрып, (C) бөлігін 5 мм-ге (*) босату үшін көрсеткі бағытымен бұраңыз.



4. Адаптерді су кранына кіргізіп, содан кейін адаптерді көтеріп тұрып, бұрандаларды қатайтыңыз.
5. (C) бөлігін қатайту үшін көрсеткі бағытымен бұраңыз.

Орнату



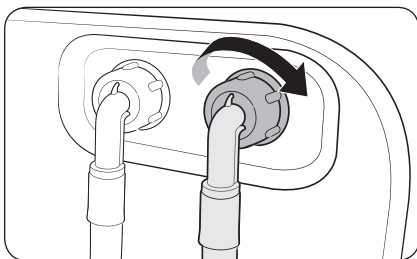
6. Су түтігін (D) бөлігін төмен тартып тұрып адаптерге жалғаңыз. Содан кейін (D) бөлігін босатыңыз. Түтік сырт етіп адаптерге кіреді.

7. Су түтігін жалғауды аяқтау үшін “Бұрамалы су кранына жалғау” бөліміндегі 2 және 3-қадамдарын орындаңыз.

ЕСКЕРІМ

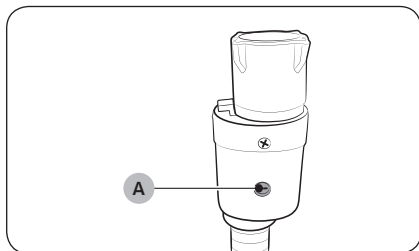
- Су түтігін адаптерге жалғағаннан кейін су түтігін төмен қарай тартып, оның дұрыс қосылған-қосылмағанын тексеріңіз.
- Жиі қолданылатын шүмек түрін пайдаланыңыз. Егер шүмек текше пішінді немесе тым үлкен болса, тығыздағыш шығырықты шүмекті адаптерге кіргізбей тұрып алыңыз.

Қосымша ыстық су құятын түтігі бар үлгілер үшін:



1. Ыстық су түтігінің қызыл ұшын, кір жуғыш машинаның артында орналасқан ыстық су құятын клапанға жалғаңыз.
2. Ыстық су түтігінің екінші ұшын ыстық су шүмегіне жалғаңыз.

Аква стоп түтігі (қол жетімді үлгілерге ғана қатысты)



Аква стоп түтігі пайдаланушыларға су ағу қаупі барын ескертеді. Ол судың ағысын сезеді және су аққан жағдайда **индикатордың (А)** ортасында қызыл болып жанады.

ЕСКЕРІМ

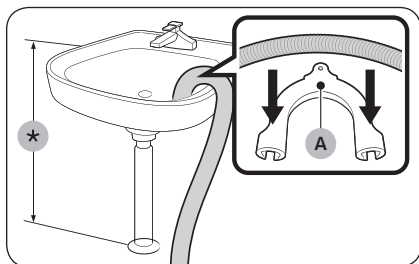
Аква стоп түтігінің ұшын машинаға емес, су шүмегіне жалғау керек.

Орнату

Қазақ

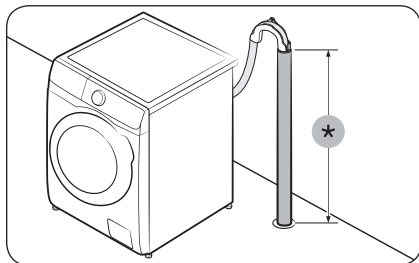
ҚАДАМ: 5 Су төгетін түтікті орналастыру

Су төгетін түтікті үш түрлі тәсілмен орнатуға болады:



Ванның жиегінен асыра іліп қою

Су төгетін түтікті еденнен 60 см және 90 см (*) аралығындағы биіктікте орнату керек. Су төгетін түтіктің ұшын иілген қалпы ұстау үшін жинақпен бірге берілген **пластик түтік бағыттағышты (А)** пайдаланыңыз. Су тұрақты ағу үшін бағыттағышты қабырғаға ілгекті пайдаланып бекітіңіз.



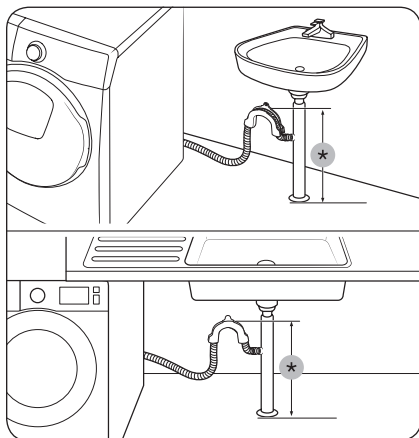
Су төгетін түтіктің ішінде

Су төгетін түтік 60 см және 90 см (*) аралығында болуы керек. 65 см тік түтікті пайдалануды ұсынамыз.

- Су төгетін түтіктің өз орнында тұруын қамтамасыз ету үшін жинақпен бірге берілген пластик түтік бағыттағышты пайдаланыңыз (суретке қараңыз).
- Су төгіп жатқанда сифоннан су ағып кетпес үшін су төгетін түтікті су төгетін құбырға 15 см бойлата енгізіңіз.
- Су төгетін түтік жылжып кетпес үшін түтік бағыттағышты қабырғаға бекітіңіз.

Тік құбырға қойылатын талаптар:

- Диаметрі ең кемінде 5 см
- Ең аз өткізгіштігі минутына 60 литр



Раковинаның су төгетін түтігінің тармағына бекіту

Су төгетін түтіктің ұшы жерден кем дегенде 60 см жоғары тұру үшін, су төгетін түтіктің тармағын раковина сифонынан биік орналастыру керек.

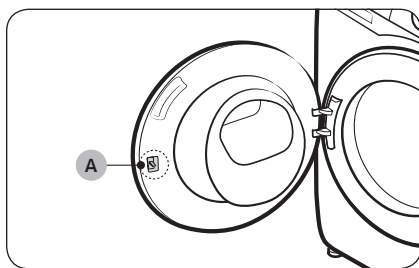
(*) : 60 см

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Раковинаның су төгетін түтігінің тармағындағы қақпақты алып, су төгетін түтікті жалғаңыз.

ҚАДАМ: 6 Электр желісіне қосу

Қорек сымның ашасын техникалық талапқа сай келетін, жерге қосылған және сақтандырғыш немесе айырып-қосқышпен қорғалған қабырғадағы розеткаға жалғаңыз. Содан кейін, кір жуғыш машинаны қосу үшін  түймесін басыңыз.



📖 ЕСКЕРІМ

Есіктің ысырмасы (интірек) (A) оны есіктің құлпына оңай кіргізу үшін бастапқыда оны аздап босатуға арналған.

📖 ЕСКЕРІМ

Егер орнату барысында есік құлыптаулы болса, қуат сымын қосып, қуатты қосыңыз. Есік ашылады.

Ең алғаш рет кір жуар алдында барабан іші бос болып, толық жуу циклын орындау керек. Дисплей басқару ықпалына жауап бермеген жағдайда. Жапсырманы алып тастаңыз.

Бастапқы орнату

- Кір жуғыш машинаның алғаш рет іске қосқанда, оның экранында параметрлерді бастапқы орнату мүмкіндігі пайда болады. Экрандағы нұсқауларды соңына дейін орындаңыз.
- Параметрлерді бастапқы орнату үдерісі аяқталған соң бұл қадам қайталанбайды. Бастапқы орнатуды аяқтау үшін жуу циклын кем дегенде бір рет орындау керек.
- Параметрлерді бастапқы орнату қадамында тіл таңдау, калибрлеу әрекеттері орындалып, қысқаша нұсқаулық көрсетіледі.
- Келесі **O** экранға өту үшін **Шарлау тетігін** тұрту немесе бұрау керек.

Калибрлеу функциясын қосу

- Параметрлерді бастапқы орнату кезінде тілді таңдағаннан кейін калибрлеу үдерісі пайда болады. Кір жуғыш машинаны пайдалану алдында калибрлеу қадамын орындау керек.
- Барабанды босатыңыз да, калибрлей бастау үшін  түймесін басып тұрыңыз.
- Калибрлеу қадамы аяқталғаннан кейін қуат көзі ағытылып, содан кейін қайта қосылады.
- Қайта калибрлегіңіз келсе,  түймесін жүйе функциясына кіру үшін 3 секунд басыңыз да, **Калибрлеу** функциясың тандаңыз.

01 Тіл таңдау	02 Калибрлеу	03 Қош келдіңіз экраны
A × ● Русский ○ Українська Поверните рег. и нажмите O	Барабанды калибрлеу алдында босатыңыз [Өткізуге O түймені түрт]	Қош келдіңіз!
04 Нұсқаулық		
Жаңа кір жуғыш мәшиненіңізді қарап шығайық! [Өткізуге O түймені түрт]	Сізді білетін кір жуғыш мәшине! Дайын!	

Кір жуу туралы кеңес

ҚАДАМ: 1 Сұрыптау

Кірді төмендегі белгілері бойынша сұрыптаңыз:

- Затбелгі: Кірді мақта мата, аралас мата, синтетика, жібек мата, жүн мата және жасанды талшық түрлеріне бөліп сұрыптаңыз.
- түсі: Ақ киімдерді түрлі түсті киімдерден бөліңіз.
- Көлемі: Барабанға әр түрлі киімдерді араластырып салғанда жуу нәтижесі жақсарады.
- Нәзіктік: Нәзік матадан жасалған заттарды, таза, жаңа жүн мата, перде және жібек матаға арналған баппен жуу циклымен жеке жуыңыз. Жуылатын киімдердің затбелгілерін қараңыз.

ЕСКЕРІМ

Киімдердің затбелгілерін міндетті түрде қарап, жуу алдында тиісінше сұрыптаңыз.

ҚАДАМ: 2 Қалталарды босату

Киімдердің барлығының қалталарын босатыңыз.

- Киімдегі тиын, түйреуіш және қапсырма тәрізді темір заттар басқа киімдерге, сонымен қатар барабанға зақым келтіруі мүмкін.

Түймелері және жиектемелері бар киімдердің астарын сыртына аударыңыз.

- Шалбарлардың немесе күртешелердің тартпалары жуған кезде салынбай тұрса, барабанға зақым келуі мүмкін. Тартпаларды салып, баумен бекіту керек.
- Ұзын бауы бар киімдер басқа киімдерге байланып қалуы мүмкін. Киімнің бауларын жумай тұрып міндетті түрде байлаңыз.

ҚАДАМ: 3 Кір жууға арналған торды пайдалану

- Төс тартқышты (машинамен жуылатын) кір жууға арналған торға салу керек. Төс тартқыштың темір бөліктері тесіп, басқа кірлерді бүлдіруі мүмкін.
- Нәски, қолғап, шұлық және бет орамал тәрізді кішкене, жеңіл заттар есіктің арасына қыстырылып қалуы мүмкін. Оларды кір жууға арналған торға салыңыз.
- Кір жууға арналған торды кір салмай жумаңыз. Себебі машина қалыптан тыс дірілдеп, орнынан жылжып, адам жарақат алуы мүмкін.

ҚАДАМ: 4 Алдын ала жуу (қажет болса)

Кір қатты кірлеген болса, таңдалған цикл үшін Алдын ала жуу опциясын таңдаңыз. Жуғыш зат барабанға қолдан салынған болса, Алдын ала жуу функциясын пайдаланбаңыз.

Іске кірісу алдында

ҚАДАМ: 5 Салынатын кірдің мөлшерін анықтау

Кір жуғыш машинаны шамадан тыс толтырмаңыз. Өте көп кір салынса, кір жуғыш машина дұрыс жұмауы мүмкін. Киім түрлеріне арналған салмақ мөлшерін **41**-беттен қараңыз.

ЕСКЕРІМ

Төсек жабдығын немесе төсек жапқыштарды жуғанда, жуу уақыты ұзаруы немесе айналдыру тиімділігі төмендеуі мүмкін. Төсек жабдықтарын немесе ақжаймаларды жуу үшін ұсынылатын ең үлкен айналдыру циклы 800 мин/айн және салмақ 2,0 кг немесе бұдан аз.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

- Егер кірдің теңгерімі жоқ болса, айналдыруға әсер етеді.
- Барабанға кір толтырыла салынып, есікке қыстырылмай тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Есікті қатты жаппаңыз. Есікті баппен жабыңыз. Әйтпесе, есік дұрыс жабылмауы мүмкін.

ҚАДАМ: 6 Дұрыс жуғыш зат түрін пайдалану

Жуғыш заттың түрі матаның түріне (мақта мата, синтетика, нәзік мата, жүн мата), түсіне, жуу температурасына және қаншалықты кірлегеніне байланысты. Автомат кір жуғыш машиналарға арналған жуғыш заттарды пайдаланыңыз.

ЕСКЕРІМ

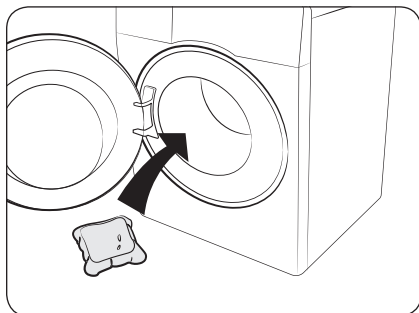
- Жуғыш затты өндіруші нұсқауларын кірдің салмағын, қаншалықты кірлегенін және аймағыңыздағы судың кермектігін ескере отырып орындаңыз. Судың қаншалықты кермек екенін білмесеңіз, жергілікті уәкілетті мекемеге хабарласыңыз.
- Жентектеліп немесе қатып қалған жуғыш затты қолданбаңыз. Бұндай жуғыш зат шаю циклынан кейін қалып, су төгетін түтікті бітеп тастауы мүмкін.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

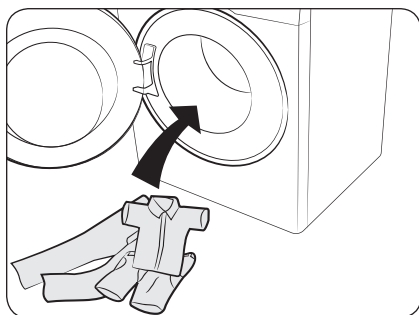
Жүн матаны Тоқыма циклымен жуғанда, жүн матаға арналған арнайы жуғыш затты ғана пайдаланыңыз. Тоқыма циклында ұнтақ жуғыш затты пайдалансаңыз, киімге жұғып, бояуы оқып кетуі мүмкін.

Кір жууға арналған капсулалар

Кір жууға арналған капсулаларды қолданып, ең үздік нәтижеге қол жеткізу үшін мына нұсқауларды орындаңыз.



1. Капсуланы бос тұрған барабанның астыңғы артқы жағына салыңыз.



2. Кірді барабанның ішіне капсуланың үстіне салыңыз.

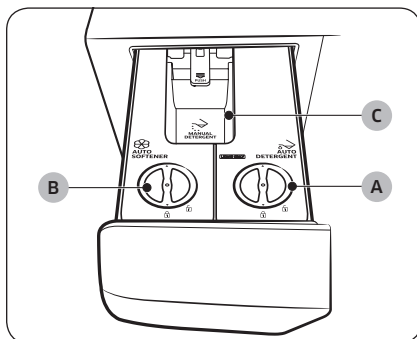
⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Суық суды пайдаланатын циклдарда немесе бір сағатқа жетпей аяқалатын циклдарда капсула толық ерімеуі мүмкін.

Іске кірісу алдында

Жуғыш зат үлестіргішіне қатысты нұсқаулар

Автоматты үлестіргіші бар үлгілер үш бөліктен тұратын үлестіргішпен жабдықталған: автоматты түрде үйлестіруге арналған және қолмен салу үшін екі бөлім. Автоматты түрде үйлестіру опциясы қосылған кезде, кір жуғыш машина әр жүктеме үшін жеткілікті мөлшерде жуғыш зат немесе мата жұмсартқыш шығарады. Төмендегі толық ақпаратты қараңыз:



A. Автоматты жуғыш зат қорапшасы:

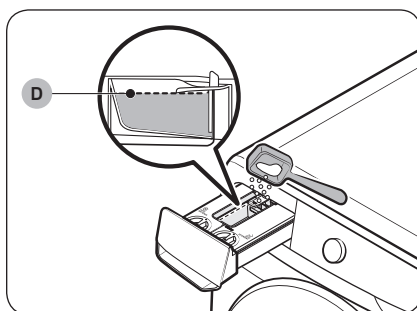
- Сұйық жуғыш заттарды ғана пайдаланыңыз.

B. Автоматты жұмсартқыш зат қорапшасы:

- Мата жұмсартқышты ғана пайдаланыңыз.

C. Қолмен жуғыш зат қорапшасы:

- Қажет болса, жуғыш затты өндіруші нұсқауларына сай қолдан қосыңыз. Бұл бөлімде ұнтақ және сұйық жуғыш заттарды қолдануға болады.
- Бұл бөлімде жуғыш затты қолдану үшін автоматты түрде үйлестіру опциясы сөндірілгеніне көз жеткізіңіз. (Авто-мөлшерлеуді өшіру туралы қосымша ақпаратты 45-беттегі “Қалып: жуу” және “Қалып: шаю” бөлімдерінен қараңыз.
- Жуғыш затты қосқанда **макс. сызығынан (D)** асырмаңыз.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

- Шамадан тыс жуғыш зат қоспаңыз. Бұл жуу нәтижелеріне кері әсер етуі мүмкін.
- Барабанды тазалау үшін ешбір жуғыш зат пайдаланбаңыз. Барабанда қалған химиялық заттардың қалдықтары жууға тиімділігіне әсер етеді.

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

- Кір жуғыш машинаны жуғыш зат үлестіргішінде орнатылмаған бөліктермен жұмыс жасамаңыз.
 - Судың ағуынан электр тоғының соғу қатері орын алуы не адам жарақаттануы мүмкін.
- Келесі жуғыш заттарды үлестіргішке салып пайдаланбаңыз.
 - Таблетка, капсула, шарик немесе тор тәрізділер.
- Жуғыш зат үлестіргішінде гель түріндегі немесе тұтқыр жуғыш заттарды/жұмсартқыштарды қолданбаңыз, себебі олар дұрыс ақпауы мүмкін.
 - Кір жуғыш машинада қолданар алдында жуғыш зат/жұмсартқыш өндірушінің нұсқауларын оқып шығыңыз.
- Алынған бөлікті алып жүрмеңіз. Бөлікті орнына қайта қойыңыз.
 - Әйтпесе бөлік шайқалып ішіндегісі төгіліп қалуы мүмкін.
- Кір жуғыш машинаны жылжитпас бұрын, ішіндегісі еденге төгіліп кетпес үшін, жуғыш зат үлестіргішіндегі бөлімдерді босатыңыз.
- Мата жұмсартқышын жұмыс бетіне немесе басқару панеліне төгіп алмау үшін абай болыңыз.

📖 ЕСКЕРІМ

- Егер жуғыш зат үлестіргіші толығымен жабылмаған болса, **“Жуғыш зат үлестіргіші ашық”** деген хабарлама шығады. Кір жуғыш машина жұмысын бастамас бұрын жуғыш зат үлестіргішін жабыңыз.
- Егер дисплейде **“Жуғыш затты қосыңыз”, “Жұмсартқышты қосыңыз”** немесе **“Жуғыш пен жұмсартқ. қос.”** хабарламасы пайда болған жағдайда, сол бөлімге еселеп құйыңыз. Жуғыш зат немесе жұмсартқышты қосқаннан кейін, еселеп құю туралы ескерту кір жуғыш машина циклды аяқтағаннан кейін жоғалады.
- Жүн матаны жуу циклі кезінде жуғыш зат/жұмсартқыш зат автоматты түрде берілмейді. Жүн матаны жуу циклында жуғыш затты/жұмсартқыш затты ағу үшін жуғыш заттың/жұмсартқыш заттың деңгейін қолмен орнату керек.
- Арнайы жуғыш зат немесе жұмсартқыш үшін (жүнді мата, балалар киімі және т.б. үшін) қосымша бөліктер сатып алыңыз және жаңа бөлімдерді тек арнайы жуғыш зат немесе жұмсартқыш үшін пайдаланыңыз.
- Жуғыш зат үлестіргішін саусақ ұшымен ғана ашу қиын болуы мүмкін. Жуғыш зат үлестіргішінің тұтқасынан мықтап ұстап, ашыңыз.
- Жуғыш зат үлестіргішін жабу үшін толығымен итеріңіз. Үлестіргіш дұрыс жабылған кезде сіз шерту дыбысын естисіз.
- Егер сізге жұмсартқыштың иісі әлсіз болып көрінсе, жұмсартқыштың деңгейін Жоғары деңгейге қойыңыз.
- Жуғыш және жұмсартқыш бөлімдерінің саңылауларын тексеріп, қақпақтарын ашыңыз, содан кейін MAX сызығына дейін жуғыш зат пен жұмсартқышпен толтырыңыз.
- Жуғыш зат пен жұмсартқыш қоспасын пайдаланбаңыз.
- Жуғыш зат ыдысын әрқашан қақпағы жабық күйде ұстаңыз.

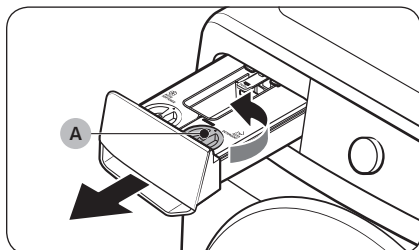
Автоматты үлестіргішке жуғыш зат салу

📖 ЕСКЕРІМ

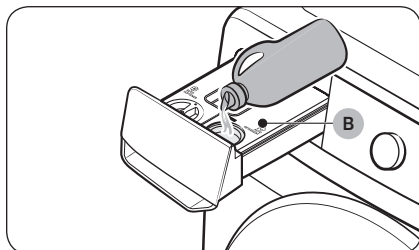
- Егер дисплейде **“Жуғыш затты қосыңыз”, “Жұмсартқышты қосыңыз”** немесе **“Жуғыш пен жұмсартқ. қос.”** хабарламасы пайда болған жағдайда, сол бөлімге еселеп құйыңыз.

Іске кірісу алдында

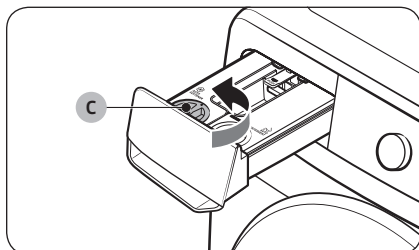
- Автоматты жуғыш зат/жұмсартқыш зат бөлімдерін толтырғаннан кейін, кір жуғыш машина сіз  түймесін басып және ұстап тұрған кезде жуғыш заттың/жұмсартқыштың мөлшерін анықтай бастайды.
 - Анықтау уақыты жуғыш заттың/жұмсартқыштың түріне байланысты әр түрлі болуы мүмкін.



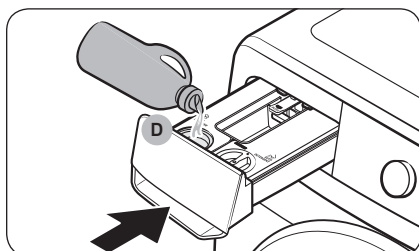
- Жуғыш зат үлестіргішін ашыңыз.
- Автоматты жуғыш зат қорапшасының қақпағын (А)** сағат тіліне қарсы бұрап ашыңыз.



- Автоматты жуғыш зат қорапшасына (В)** жуғыш заттың тиісті мөлшерін құйыңыз.
 - Аяқтағаннан кейін, қақпақты орнына қойып, жабу үшін сағат тілімен бұраңыз.



- Автоматты жұмсартқыш зат қорапшасының қақпағын (С)** сағат тіліне қарсы бұрап ашыңыз.



- Автоматты жұмсартқыш зат қорапшасына (D)** мата жұмсартқыштың тиісті мөлшерін жағыңыз.
 - Аяқтағаннан кейін, қақпақты орнына қойып, жабу үшін сағат тілімен бұраңыз.
- Жуғыш зат үлестіргішін жабу үшін оны басыңыз.
 - Жуғыш зат үлестіргішін жабу үшін ішке қарай итеріңіз. Үлестіргіш дұрыс жабылған кезде сіз шерту дыбысын естисіз.

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

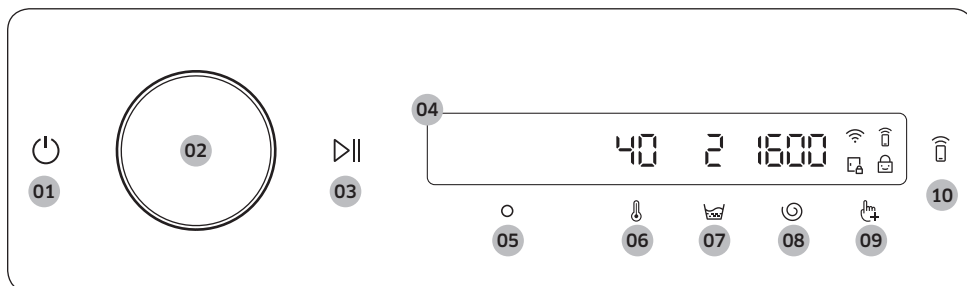
- Жуғыш/жұмсартқыш бөлігі жоқ үлестірішке жуғыш зат/жұмсартқыш зат қолданбаңыз.
 - Егер бұлай істесеңіз, үлестіргішті тазалап, екі бөлігін де қайта салыңыз.
- Жуғыш зат/жұмсартқыш бөлімдерінде тек сұйық жуғыш затты/жұмсартқышты қолданыңыз. Ұнтақ жуғыш затты қолданбаңыз.
- Жуғыш/жұмсартқыш бөліктердің екеуі де толық салынғанына көз жеткізіңіз.
 - Егер салынбай тұрса, кір жуғыш машина жұмысын бастамауы немесе жуғыш заттарды құймауы мүмкін.
- Жуғыш зат/жұмсартқыш бөлігін сол немесе басқа түрдегі жуғыш зат немесе жұмсартқышпен толтыра алдында тазалаңыз.
- Жуғыш зат/жұмсартқышты жуғыш зат/жұмсартқыш бөлімдерінде 6 аптадан артық қалдырмаңыз.
- Екі бөлікте де мата жұмсартқыш пен жуғыш затты өзара араластырмау керек.
- Жуғыш заттың/жұмсартқыштың қатаюына жол бермеу үшін, жуғыш затты/жұмсартқышты бөлікке қолданғаннан кейін қапқақты ашпаңыз.
- Коррозияға ұшырайтын және/немесе газ шығаратын ағартқышты пайдаланбаңыз.
- Диспенсерді төңкеріп пайдаланбаңыз.
 - Ішіндегісі төгіліп қалуы мүмкін.
- Екі бөлікті де жылжыту барысында артқы жақтарындағы құю саңылауларын баспаңыз.
 - Ішіндегісі ағуы мүмкін.
- Құрылғының тиісті бөліктеріне жуғыш затты немесе мата жұмсартқышты абайлап салыңыз.
 - Ішіндегісі төгіліп қалуы мүмкін.
- Қалған ішіндегі затты тексеру үшін жуғыш зат/жұмсартқыш затты алып тастағанда (қате туралы хабарлама шыққаннан кейін немесе хабарлама шыққанға дейін), ішіндегі зат үлестіргіш ішінде қалуы немесе оның төменгі жағынан ағып кетуі мүмкін.
- Кір жуғыш машинаны жылжытпас бұрын жуғыш зат үлестіргішіндегі барлық бөліктердің бос екендігіне көз жеткізіңіз.
- Жуғыш затты/жұмсартқышты қосу немесе қосу деңгейі қалған жуғыш заттың/жұмсартқыштың түріне немесе мөлшеріне байланысты.
- Егер дисплейде **“Жуғыш затты қосыңыз”, “Жұмсартқышты қосыңыз”** немесе **“Жуғыш пен жұмсартқ. қос.”** хабарламасын көрсеңіз, тез арада сол бөлімге еселеп құйыңыз. Кешіктіріп толтырғанда жуғыш заттың деңгейі төмендеуі мүмкін.
- Жуғыш затты тікелей кірге қолдану оның түсін кетіреді. Жуғыш зат бөлігіне жуғыш затты құйыңыз.
- Қатып қалған жуғыш затты/жұмсартқыш затты қолданбаңыз.

📖 ЕСКЕРІМ

- Ұнтақ жуғыш зат бөлігіндегі ылғал ұнтақ жуғыш заттың жабысып қалуына әкеледі. Сондықтан ұнтақ жуғыш зат қоспас бұрын ылғалды құрғақ шүберекпен сүртіңіз.
- Кір жуғыш машинаңызға тек жуғыш зат пен ағартқышты қолданыңыз.
- Жуғыш зат үлестіргішінде гель түріндегі немесе тұтқыр жуғыш заттарды/жұмсартқыштарды қолданбаңыз, себебі олар дұрыс ақпауы мүмкін.
 - Кір жуғыш машинада қолданар алдында жуғыш зат/жұмсартқыш өндірушінің нұсқауларын оқып шығыңыз.

Іске пайдалану

Басқару панелі



01 Қуат	Кір жуғыш машинаны қосу немесе сөндіру үшін түртіңіз. - Кір жуғыш машинаны іске қосқаннан кейін басқару панелін 10 минут бойы қолданбасаңыз, кір жуғыш машина автоматты түрде сөніп қалады. - Цикл аяқталғаннан кейін кір жуғыш машина автоматты түрде сөнеді. ⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ Жуу циклы орындалып тұрғанда кір жуғыш машинаны сөндіру үшін түймесін басаңыз. Әуелі түймесін басып циклды үзіліске қойыңыз да, содан кейін түймесін басып кір жуғыш машинаны сөндіріңіз.
02 Шарлау тетігі	Циклдар мен функцияларды шарлау үшін шарлау тетігін солға немесе оңға айналдырыңыз. Шарлау тетігін бұраған кезде СК дисплейінде таңдаған параметріңіз (мысалы, цикл, қосымша функциялар және жүйе функциялары) көрсетіледі.
03 Бастау/Үзіліс	Әрекетті бастау немесе үзе тұру үшін осы түймені басыңыз. 📖 ЕСКЕРІМ Нақты жуу уақыты цикл таңдалған кезде басқару тақтасында көрсетілген уақыттан өзгеше болуы мүмкін.
04 Дисплей	Дисплейде ағымдық цикл ақпараты және цикл соңына дейін қалған болжамды уақыт, ал егер ақау пайда болса, ақпарат коды көрсетіледі.
05 ОК	Таңдаған функция немесе параметрді растау үшін басыңыз.
06 Темп.	Таңдалған цикл суының температурасын өзгерту үшін басыңыз. Түйменің үстіңгі жағындағы индикатор әдепкі немесе таңдалған параметрді көрсетеді.
07 Шаю	Таңдалған цикл үшін шаю циклдарының санын өзгерту үшін басыңыз. Түйменің үстіңгі жағындағы индикатор әдепкі немесе таңдалған параметрді көрсетеді.

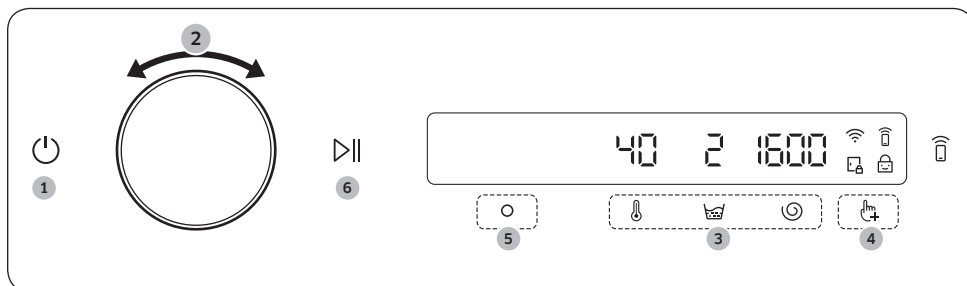
08 Айналыдыру 	Таңдалған цикл үшін айналыдыру жылдамдығын өзгерту үшін басыңыз. Түйменің үстіңгі жағындағы индикатор әдепкі немесе таңдалған параметрді көрсетеді.
09 Қосымша функциялар 	Қосымша функциялар мәзіріне кіру үшін түртіңіз. Жүйе функцияларының мәзіріне кіру үшін 3 секунд басып тұрыңыз.
10 Smart Control 	Smart Control функциясын қосу немесе сөндіру үшін осы түймені басыңыз. SmartThings қолданбасына қосылу үшін жұптастыру режиміне кіру мақсатында басып тұрыңыз. Smart Control функциясы қосылғанда, кір жуғыш машинаңызды смартфон немесе планшетке (Android немесе iOS) орнатылған SmartThings қолданбасы арқылы қашықтан басқара аласыз.

Таңба сипаттамалары

	Wi-Fi	Бұл таңба кір жуғыш машинаның Wi-Fi желісіне қосылғанын көрсетеді.
	Smart Control	- Бұл белгі Smart Control функциясының қосулы тұрғанын көрсетеді. - Smart Control туралы қосымша ақпаратты 52-беттен қараңыз.
	Есік бекітпесі	- Бұл таңба есіктің бекітіліп тұрғанын және ашылмайтынын көрсетеді. - Цикл кезінде есік автоматты түрде бекітіліп, осы индикатор жанып тұрады. - Есікті осы белгі көрінбей кеткенде ашуыңызға болады.
	Балалардан бұғаттау	- Бұл белгі Балалардан бұғаттау функциясының қосылып тұрғанын көрсетеді. - Балалардан бұғаттау туралы қосымша ақпаратты 47-беттен қараңыз.

Іске пайдалану

Циклды қолдану



1. Кір жуғыш машинаны қосу үшін түймесін басыңыз.
2. Қажетті циклды таңдау үшін **Шарлау тетігін** бұраңыз.
 - **Циклға шолу жасау** туралы қосымша ақпаратты **41**-беттен қараңыз.
3. Циклдың әдепкі параметрлерін өзгерту үшін , немесе түймесін түртіңіз.
4. Қосымша функцияны таңдау үшін әуелі түймесін түртіп, содан кейін **Шарлау тетігін** бұраңыз.
 - **Қосымша функциялар** туралы қосымша ақпаратты **44**-беттен қараңыз.
5. Таңдалған қосымша функцияның параметрлерін өзгерту үшін түймесін түртіңіз.
 - Қосымша функциялар циклдардың барлығында бірдей қолжетімді емес.
6. Әрекетті бастау үшін түймесін басып тұрыңыз.
 - Қалаған циклды орнатып алғаннан кейін экранда циклдың қысқаша сипаттамасы, салынатын кірдің ең үлкен салмағы және цикл уақыты көрсетіледі. Сонымен қатар циклдың орындалу үдерісін, соңына дейін қалған уақытын және ақпарат кодын тексеруге болады.

Циклға шолу жасау

Цикл сипаттамалары

Цикл	Сипаттама	Макс. салмақ (кг)
Мақта	- Мақта мата, төсек жаймалары, үстел жапқыштар, сүлгілер немесе жейделер. Жуу уақыты мен шаю циклдарының саны салмаққа байланысты автоматты түрде қойылады. - Болмашы кірленген мақта мата заттарын 20 °C номинналды температурада жууға арналған	Макс.
ЖИ Жуу (WD**T*9****, WD**T*4**** үлгілері ғана)	Жуғыш заттың мөлшері мен циклды кір салынымына және кірлеу деңгейіне қарай реттейді. Бұл циклды Авт. түрде төгу функциясымен пайдаланған өте оңтайлы.	Макс.
Жылдам жуу 15'	Шамалы кірлеген, 2,0 кг-нан аз кірді жылдам жууға арналған. 20 г-на аз жуғыш зат пайдаланыңыз. 20 г-нан көп жуғыш зат пайдалансаңыз, жуғыш заттың дағы қалуы мүмкін. - Сұйық жуғыш зат пайдалансаңыз, ең көбі 20 мл сұйық жуғыш зат пайдаланыңыз.	2
Super Speed (WD**T9****, WD**T8****, WD**T7****, WD**T6****, WD**TP**** үлгілері ғана)	- Іш киім және жейде тәрізді күнделікті киілетін киімдерді жылдам жууға арналған. - Цикл уақыты сумен жабдықтау жағдайларына және салынған кірдің салмағына және түріне қарай әр түрлі болуы мүмкін.	5
Супер үнемді	Төмен температурада жуатын эко көпіршік циклы пайдаланылатын қуатты үнемдеуге көмектеседі.	4
Е-Мақта	- Мақта мата, төсек жабдықтары, үстел жапқыштар, іш киім, сүлгілер немесе жейделерге арналған, қуатты азырақ пайдаланатын оңтайлы функция. - Қуатты үнемдеу үшін нақты жуу температурасы көрсетілгеннен төмен болуы мүмкін.	Макс.
Синтетика	Полиэстер (диолен, тревира), полиамид (перлон, нейлон) не басқа ұқсас талшықтардан жасалған маталарға, т.с.с. заттарға арналған.	6



Іске пайдалану

Цикл	Сипаттама	Макс. салмақ (кг)
Нәзік мата	- Үлбіреген мата, төс тартқыш, әйелдердің іш киімі (жібек) және басқа тек қолмен ғана жуылуға тиіс маталарға арналған. - Тамаша нәтижеге қол жеткізу үшін сұйық жуғыш затты ғана пайдаланыңыз.	2
Сүлгілер	Ванна сүлгілері, сүрткіштер мен төсеніштерге арналған.	4
Төсек-орын	- Көрпе қап, ақжайма, көрпе жапқыш т.с.с. - Жақсы нәтижеге жету үшін тек 1 ғана төсек жаймасының түрін жуыңыз.	2,5
Жейделер	Мақта мата, синтетика талшықтардан жасалған жейде, блузаларға арналған.	2
Бумен өңдеу	- Іш киім тәріздес денеге тура киілген мақта және зығыр матадан жасалған заттарға арналған. - Гигиенаны жоғары деңгейде ұстау үшін 60 °C немесе бұдан жоғары температураны таңдаңыз. - Аллергияға және бактерияға қарсы бу циклдары (зарарсыздандыру).	6
Жүн	- Машинамен жууға болатын жүн мата заттарға арналған. - Жүн мата циклы жүн матаның талшықтарын отырып/ бұратылып қалудан қорғау үшін баппен шайқап және жібіте отырып жуады. - Бейтарап жуғыш затты пайдалануды ұсынамыз.	2
Сырт киім	Функциональдық технология негізінде жасалған спандекс, стреч, микро-талшықтан жасалған далада киетін, шаңғы киімдеріне және спорт киімдеріне арналған.	2
Спорттық киім	Бұл циклды спорт киімдерін, жаттығу шалбарларын, футболка/топиктерін және басқа спорт киімдерін жуу үшін пайдаланыңыз. Бұл цикл барабан айналысын бақылай отырып матаға арнайы күтім көрсету арқылы ластықты оңтайлы түрде арылтады.	2
Түсті киім	Кірді баппен жуып, мұқият шаю үшін қосымша шаю циклдары мен қысқа айналдыру циклын пайдаланады.	4



Цикл	Сипаттама	Макс. салмақ (кг)
Үнсіз жуу	Жұмыс барысындағы шуыл мен дірілді азайтады.	4
Бұлтты күн	Ылғалдылығы өте жоғары жерлерде барынша оңтайлы түрде айналдырып кептіруге арналған.	Макс.
Шаю + Айналдыру	Кірге мата жұмсартқышты қосқаннан кейін қолданылатын қосымша шаю циклын қамтиды.	Макс.
Суды төгу/Айнал.	Суды барабан ішінен ағызып, жуылған заттардан ылғалды тиімді түрде жою үшін қосымша айналдыру процесін іске қосуға арналған.	Макс.
Жуу+Кептіру	40 °C немесе 60 °C температурада бір циклде бірге жуылады деп жарияланған ластанған мақта маталарды жууға және оларды шкафта тез сақтауға болатын етіп кептіруге арналған. Бұл цикл жуу және кептіру бойынша ЕО Экологияландыру заңнамасына сәйкестігін бағалау үшін қолданылады.	8
Мақтаны кептіру	Жалпы кептіру үшін.	8
Синтетиканы кептіру	Ыстыққа сезімтал заттар үшін төмен температурада кептіру циклі.	4
Ауамен жаңарту	Бұл жаман иістерді арылтуға арналған цикл.	1
Барабанды тазалау+ (WD**T9*****, WD**T8*****, WD**T7*****, WD**T6*****, WD**TP***** үлгілері ғана)	- Барабандағы қоқысты және бактерияны арылта отырып тазалайды. - Есіктің резеңке тұмшалағышындағы қоқысты арылта отырып тазалайды. - Ешбір жуғыш немесе ағартқыш затты пайдаланбай әр 40 жуу циклынан кейін қосыңыз. Әр 40 жуудан кейін ескертпе хабар шығады. - Барабанның бос екеніне көз жеткізіңіз. - Барабанды тазалау үшін ешбір жуғыш зат пайдаланбаңыз.	-
Барабанды тазалау (WD**T5***** үлгілері ғана)	- Барабандағы қоқысты және бактерияны арылта отырып тазалайды. - Ешбір жуғыш немесе ағартқыш затты пайдаланбай әр 40 жуу циклынан кейін қосыңыз. Әр 40 жуудан кейін ескертпе хабар шығады. - Барабанның бос екеніне көз жеткізіңіз. - Барабанды тазалау үшін ешбір жуғыш зат пайдаланбаңыз.	-



Іске пайдалану

Қосымша функциялар

Қосымша функцияларды пайдалану

1. түймесін басыңыз.
2. Қалаған қосымша циклыңызды таңдау үшін **Шарлау тетігін** бұраңыз.
3. Таңдаған функция параметрлерін өзгерту немесе функцияны бастау үшін түймесін басыңыз.

ЕСКЕРІМ

- Негізгі экранға қайту үшін түймесін қайта басыңыз немесе **Шарлау тетігін** бұрап, **Артқа** пәрменін басыңыз да, түймесін түртіңіз.
- Таңдалған функцияға қолжетімсіз болса, экранда "**Бұл функцияға әзірше қолжетімсіз**" хабары пайда болады да, түймесі белсенді күйге көшпейді.
- Қосымша функцияны таңдап, оны алғашқы оң рет пайдаланған кезде қысқаша көмекші хабар көрінеді.

Кепкен

Жуу циклінің соңында кептіру процесін қосуға болады.

1. Циклды таңдаңыз да, оның параметрлерін қажетінше өзгертіңіз.
2. түймесін басыңыз.
3. **Шарлау тетігін** бұрап, **Кепкен** функциясын таңдаңыз да, түймесін түртіңіз.
4. Қалаған кептіру уақытын таңдау үшін **Шарлау тетігін** бұраңыз немесе қайта-қайта түймесін басыңыз.
 - Сіз **Өшіру, Автоматты, 30 мин, 1 сағ 00 мин, 1 сағ 30 мин, 2 сағ 00 мин, 3 сағ 00 мин** немесе **4 сағ 00 мин** таңдай аласыз.
5. түймесін басып тұрыңыз.

Quick Drive (WD**T8****, WD**T7****, WD**TP**** үлгілері ғана)

Таңдалған цикл параметрлерінің жалпы жуу уақытын азайтуға болады.

Quick Drive белгілі бір циклдарда қол жетімді болмауы мүмкін.

1. Циклды таңдаңыз да, оның параметрлерін қажетінше өзгертіңіз.
2. түймесін басыңыз.
3. **Шарлау тетігін** бұрап, **Quick Drive** функциясын таңдаңыз да, түймесін түртіңіз.
4. түймесін басып тұрыңыз.

Алдын ала жуу

Негізгі жуу циклының алдына алдын ала жуу циклын қосуға болады.

1. Циклды таңдаңыз да, оның параметрлерін қажетінше өзгертіңіз.
2. түймесін басыңыз.
3. **Шарлау тетігін** бұрап, **Алдын ала жуу** функциясын таңдаңыз да, түймесін түртіңіз.
4. түймесін басып тұрыңыз.



Қарқынды жуу

Қатты ластанған киімдерге арналған. Әр циклдың жұмыс жасау уақыты әдеттегіден ұзағырақ.

1. Циклды таңдаңыз да, оның параметрлерін қажетінше өзгертіңіз.
2.  түймесін басыңыз.
3. **Шарлау тетігін** бұрап, **Қарқынды жуу** функциясын таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
4.  түймесін басып тұрыңыз.

Көпіршікті жібіту

Бұл функция әр түрлі қатып қалған дақтарды тазалауға көмектеседі. Көпіршікті жібіту таңдалған кезде су көпіршіктері кірге мұқият сіңіп, оны тиімді жууға көмектеседі.

1. Циклды таңдаңыз да, оның параметрлерін қажетінше өзгертіңіз.
2.  түймесін басыңыз.
3. **Шарлау тетігін** бұрап, **Көпіршікті жібіту** функциясын таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
 - Көпіршікті жібіту функциясына қолжетімді және мына циклдарға шамамен 30 минутқа дейін уақыт дейін қосады: Мақта, Синтетика, Төсек-орын, және Аса жылдам.
4.  түймесін басып тұрыңыз.

Қалып: жуу

Автоматты түрде шығарылатын жуғыш зат мөлшерін көбейтуге немесе азайтуға болады.

1.  түймесін басыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Қалып: жуу** параметрін таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3. Қажетті параметрді таңдау үшін  түймесін басыңыз.
 - Әдепкі параметрі Орт. (Орташа).
 - Орт., Көп, Өшіру немесе Аз функцияларын таңдаңыз.

Қалып: шаю

Автоматты түрде шығарылатын жуғыш зат мөлшерін көбейтуге немесе азайтуға болады.

1.  түймесін басыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Қалып: шаю** параметрін таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3. Қажетті параметрді таңдау үшін  түймесін басыңыз.
 - Әдепкі параметрі Орт. (Орташа).
 - Орт., Көп, Өшіру немесе Аз функцияларын таңдаңыз.



Іске пайдалану

Менің циклдерім

Өз циклдарыңыздың тізімін жасау үшін оған циклдарды қосуға немесе шығаруға болады.

1. түймесін басыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Менің циклдерім** тізімін таңдаңыз да, түймесін түртіңіз.
 - Өз циклдарыңыздың тізімін жасау үшін циклдарды тек кір жуғыш машина жұмыс істемей тұрғанда ғана өңдей аласыз.
3. Қажетті циклды таңдау үшін **Шарлау тетігін** бұраңыз.
4. Таңдалған циклды тізімге қосу немесе одан шығару үшін түймесін түртіңіз.
 - Тізімге цикл қосу немесе одан шығару әрекеттері автоматты түрде сақталып отырады.
5. Менің циклдерім тізімін жасап болғаннан кейін циклдар экранына қайту үшін түймесін басыңыз.

ЕСКЕРІМ

- Цикл тізімінен Е-Мақта және Барабанды тазалау+ (немесе Барабанды тазалау) циклдарын алу мүмкін емес.
- Менің циклдерім тізімін SmartThings қолданбасы арқылы баптауға да болады.

Кешірек аяқтау

Кір жуғыш машинаны, кір жууды кейін автоматты түрде аяқтау үшін, кешіктіріп аяқтау уақытын 1-тен бастап 24 сағат (1 сағаттық қадаммен) аралығында таңдауыңызға болады. Дисплейдегі уақыт жуу циклінің аяқталу уақытын көрсетеді.

1. Циклды таңдаңыз да, оның параметрлерін қажетінше өзгертіңіз.
2. түймесін басыңыз.
3. **Шарлау тетігін** бұрап, **Кешірек аяқтау** параметрін таңдаңыз да, түймесін түртіңіз.
4. **Шарлау тетігін** бұрап, қажетті уақытты таңдаңыз да, түймесін түртіңіз.
5. түймесін басып тұрыңыз.
 - Дисплейде қалып-күй ақпараты көрсетіліп, кір жуғыш машина салынған кірдің салмағын анықтау үшін (егер таңдалған циклға салмақ анықтау функциясы алдын ала орнатылса) барабанды айналдырады. Салмақ анықтау әрекеті аяқталғаннан кейін дисплейде жуу циклының соңына дейін қалған уақыт көрсетіледі.
 - Кешіктіріп аяқтау функциясын болдырмау үшін түймесін басып, кір жуғыш машинаны қайта қосыңыз.

Шынайы өмір көріністері

Екі сағаттық циклды осыдан 3 сағат өткенде аяқтағыңыз келеді. Бұл үшін қазіргі 3 сағаттық параметрі бар циклға Кешірек аяқтау опциясын қосып, **Бастау/Үзіліс** түймесін 14:00-де басыңыз. Сонда не болады? Кір жуғыш машина 15:00-де жуа бастап, 17:00-де аяқтайды. Төменде осы мысалдың уақыттары көрсетілген.



Балалардан бұғаттау

Балалар немесе жас сәбилер кір жуғыш машинаны байқаусызда іске қосып не параметрін орнатып қоймау үшін Балалардан бұғаттау  және  түймесінен басқа түймелердің бәрін бұғаттайды.

1.  түймесін басыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Балалардан бұғаттау** параметрін таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3.  түймесін түртіп, **Қосу** немесе **Өшіру** түймесін түртіңіз.
 - Функция қосылса, Балалардан бұғаттау  белгісі де қосылады.

ЕСКЕРІМ

- Балалардан бұғаттау функциясы қосылғанда,  және  түймелерінен басқа түймелердің барлығы бұғатталады. Кір жуғыш машинаның есігі де бекітіледі.
- Балалардан бұғаттау қосулы тұрғанда түймені бассаңыз, сигнал естілумен қатар, “**Бала бұғат қос**” хабары көрінеді.
- Балалардан бұғаттау қосулы тұрса, жуу циклынан кейін есікті аша алмайсыз. Есікті ашып кірді алу үшін әуелі бұл функцияны сөндіру керек.



Іске пайдалану

Жүйе функциялары

Жүйе функцияларын пайдалану

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, қажетті жүйе функциясын таңдаңыз да, содан кейін  түймесін түртіңіз.
3. Таңдаған функция параметрлерін өзгерту немесе функцияны бастау үшін  түймесін басыңыз.

ЕСКЕРІМ

Негізгі экранға қайту үшін  түймесін қайта басыңыз немесе **Шарлау тетігін** бұрап, **Артқа** пәрменін басыңыз да,  түймесін түртіңіз.

Судың кермектігі

Су кермектігін өз ауданыңызға байланысты орнатыңыз. Жуғыш заттың концентрация деңгейі судың кермектігіне байланысты автоматты түрде реттеледі.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Судың кермектігі** параметрін таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3. Қажетті параметрді таңдау үшін  түймесін басыңыз.
 - Әдепкі параметрі Орт. болады (Орташа).
 - Орт., Кермек немесе Жұмсақ функцияларын таңдаңыз.

Жұмсартқыш

Сіз жұмсартқыштың концентрация деңгейін өзгерте аласыз.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Жұмсартқыш** функциясын таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3. Қажетті параметрді таңдау үшін  түймесін басыңыз.
 - Әдепкі параметрі 1x қалпында тұрады.
 - 1x, 2x немесе 3x функцияларын таңдаңыз.

ЕСКЕРІМ

Концентрация деңгейі жоғарылаған сайын жұмсартқыштың мөлшері азаяды.

ЖИ Үлгілері

Бұл функция жиі пайдаланылатын циклдар мен параметрлерді сақтайды. Функцияны қоссаңыз, кір жуғыш машина ең жиі қолданатын циклдарыңыз бен параметрлеріңізді (температура, шаю, айналдыру), олардың қолданылу жиіліктерінің ретіне сай жадыға сақтайды.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **ЖИ Үлгілері** параметрін таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3.  түймесін түртіп, **Қосу** немесе **Өшіру** түймесін түртіңіз.
 - Әдетте Қосу қалпында тұрады. Бұл функцияны пайдаланғыңыз келмесе, Өшіру қалпына қойыңыз.
 - Функцияны сөндірсеңіз, барлық сақталған деректер бастапқы қалыптарына қайтарылады.



Дабыл

Сізге циклдің аяқталғандағын білдіретін әуенді қосуға немесе өшіруге болады. Дегенмен, басқа сигналдар белсенді тұрады.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Дабыл** функциясын таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3.  түймесін түртіп, **Қосу** немесе **Өшіру** түймесін түртіңіз.
 - Әдетте Қосу қалпында тұрады.

ЕСКЕРІМ

Бұл параметр кір жуғыш машинаны қайта қоссаңыз да, сол қалпы сақталады.

Калибрлеу

Салмақты барынша дәл анықтау үшін калибрлеу функциясын қосуға болады.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Калибрлеу** функциясын таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
 - Есік дұрыс жабылмаса, калибрлеу функциясы қосылмайды.
 - Барабан шамамен 3 минут бойы сағат тілінің бағытымен және оған қарсы айналады.
3. Калибрлеу аяқталған кезде дисплейде “Калибрлеу аяқталды” деген хабар пайда болады да, кір жуғыш машина автоматты түрде сөнеді.

Wi-Fi

Кір жуғыш машинаның Wi-Fi функциясын қосуға немесе сөндіруге болады.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Wi-Fi** функциясын таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3.  түймесін түртіп, **Қосу** немесе **Өшіру** түймесін түртіңіз.
 - Кір жуғыш машинаның Wi-Fi функциясы зауыттан өшіріліп келеді. Дегенмен, кір жуғыш машинаны алғаш рет іске қосқанда, оның Wi-Fi функциясы өздігінен іске қосылады. Wi-Fi функциясының соңғы параметрі кір жуғыш машинаның ток көзіне қосылу күйіне қарамастан сақталып тұрады.
 - Кір жуғыш машинаның Wi-Fi функциясын қосып желіге қосқаннан кейін, кір жуғыш машинаңызды ток көзінен ажыратсаңыз да, желіге қосылған қалпы тұрады.
 - Wi-Fi  таңбасы кір жуғыш машинаның роутерге Wi-Fi арқылы қосылып тұрғанын көрсетеді.

Іске пайдалану

Тіл

Жүйенің тілін өзгертуге болады.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Тіл** функциясын таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
3. **Шарлау тетігін** бұрап, қажетті тілді таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.

Зауыттық баптауларға ысыру

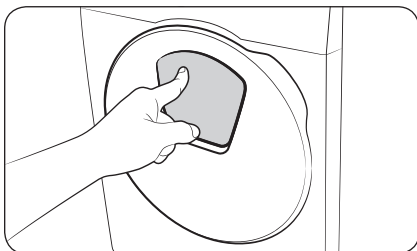
Кір жуғыш машинаның бастапқы параметрлерін қалпына келтіруге болады.

1.  түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.
2. **Шарлау тетігін** бұрап, **Зауыттық баптауларға ысыру** параметрін таңдаңыз да,  түймесін түртіңіз.
 - Кір жуғыш машинаңыздың бастапқы параметрлері қалпына келеді.

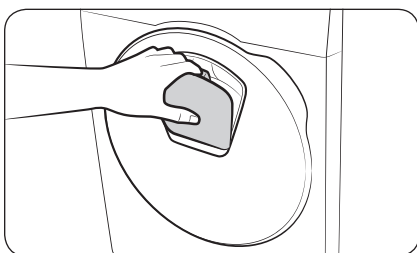
Арнайы функциялар

AddWash ескертуі (қолжетімді үлгілерде ғана)

Жуу циклы басталғаннан кейін кір қосу үшін AddWash есігін пайдаланыңыз.



1. Жуу циклын тоқтату үшін ▷||түймесін басып тұрыңыз.
2. Есіктің бұғатын ашу үшін AddWash есігінің үстіңгі жағын басыңыз. Басқаннан кейін есік шамалы ішке қарай жылжып барып ашылады.



3. AddWash есігін шегіне дейін ашыңыз да, қосымша кірлерді AddWash есігі арқылы барабанға салыңыз.
4. AddWash есігін өз орнына көтеріп салыңыз да, үстіңгі жағын сырт еткен дыбыс естілгенше басу арқылы есікті бекітіңіз. Содан кейін жуу циклын жалғастыру үшін ▷||түймесін басыңыз.

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

AddWash есігіне көп салмақ салмаңыз. Сынып қалуы мүмкін.

📖 ЕСКЕРІМ

AddWash есігі дұрыс жабылса, барабан ішіндегі су жылыстап ақпайды. AddWash есігінің айналасына су тамшылары жиналуы мүмкін, бірақ барабан ішінен су ақпайды. Бұл қалыпты жағдай.

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

- Барабан ішіне AddWash есігінің деңгейінен асатын көпіршік жиналса, AddWash есігін ашпаңыз.
- Машина жұмыс істеп тұрғанда, әуелі ▷||түймесін басып тұрмайынша AddWash есігін ашуға болмайды. Жуу циклы аяқталған кезде AddWash есігі (▷||түймесін басып тұрмасаңыз да) өздігінен ашылып кетуі мүмкін екенін ескеріңіз.
- AddWash арқылы шамадан көп кір салмаңыз. Жұмыс тиімділігі төмендеуі мүмкін.
- AddWash есігінің астыңғы жағын тұтқа ретінде пайдаланбаңыз. Саусақтарыңыз қыстырылып қалуы мүмкін.
- AddWash есігіне ешбір кір қыстырылып қалмағанына көз жеткізіңіз.
- Үй жануарларыңызды кір жуғыш машинадан, әсіресе AddWash есігінен алыс ұстаңыз.
- Кір жуу үшін ыстық суды пайдаланғанда, AddWash есігін ашып-жапқаннан кейін AddWash есігінен су аққан тәрізді болып көрінуі мүмкін. Бұл қалыпты жағдай және ашық тұрған AddWash есігінен шыққан бу салқындап, оның бетіне су тамшылары жиналады.

Іске пайдалану

- AddWash есігін жапқанда есік тұмшаланады да, ешбір су ақпайды. Дегенмен, AddWash есігінің айналасында қалған су, есіктің айналасынан су аққан тәрізді болып көрінуі мүмкін. Бұл қалыпты жағдай.
- Судың температурасы 50 °C градустан жоғары болса, негізгі есікті де, AddWash есігін де ашуға болмайды. Барабан ішіндегі судың деңгейі белгілі межеден асса, негізгі есікті ашуға болмайды.
- Дисплейде “Қосалқы есік ашық” деген ақпарат коды пайда болса, тиісті шараларды **Ақпарат кодтары**-бөлімінен қараңыз.
- AddWash есігін және оның айналасын әрқашан таза ұстаңыз. AddWash есігіндегі немесе оның айналасындағы қоқыс немесе жуғыш заттар, судың жылыстап ағуына әкелуі мүмкін.

AddWash есігі жоқ үлгілерде қосымша кір салу (қолжетімді үлгілерде ғана)

1. Жуу циклын тоқтату үшін  түймесін басып тұрыңыз.
2. Есікті ашып, қосымша кірді барабанға салыңыз.
3. Есікті жабыңыз да, жуу циклын жалғастыру үшін  түймесін басыңыз.

Smart Control (қолжетімді үлгілерде ғана)

Кір жуғыш машинаңызды қашықтан басқару үшін SmartThings қолданбасына қосылуыңызға болады.

Кір жуғыш машинаны қосу

1. Смартфон немесе планшетіңізге (Android және iOS) SmartThings қолданбасын жүктеңіз де, оған кіріңіз.
2. Кір жуғыш машинаны оған қосу үшін  түймесін басыңыз.
3.  түймесін басып тұрыңыз.
 - a. Кір жуғыш машина AP режиміне кіреді де, смартфоныңызға немесе планшетіңізге қосылады.
 - b. Кір жуғыш машинаңызды аутентификациялау үшін  түймесін басыңыз.
 - c. Аутентификация үдерісі аяқталғаннан кейін кір жуғыш машинаңыз қолданбаға сәтті түрде қосылады.
 - SmartThings қолданбасындағы әр түрлі функцияларды пайдалануыңызға болады.

ЕСКЕРІМ

- Кір жуғыш машинаңыз SmartThings қолданбасына қосыла алмаса, қосылу әрекетін қайталаңыз.
- Кір жуғыш машинаны SmartThings қолданбасына қосқаннан кейін интернет қосылымында қауа пайда болса, роутерді тексеріңіз.
- Егер Wi-Fi сөніп тұрса, жүйе функцияларының мәзіріне кіру үшін  түймесін 3 секунд басыңыз да, Wi-Fi функциясын таңдаңыз және қосыңыз.
- Кір жуғыш машинаның Wi-Fi функциясын қоссаңыз, кір жуғыш машинаңызды оның ток көзіне қосылу тұрған-тұрмағанына қарамай, смартфон немесе планшет арқылы SmartThings қолданбасына қоса аласыз. Егер кір жуғыш машинаның Wi-Fi функциясы сөндіріліп тұрса, кір жуғыш машина SmartThings қолданбасында желіден тыс күйде тұрады.
- Smart Control функциясын бастау алдында есікті жабыңыз.
- Кір жуғыш машинаңызды біраз уақыт SmartThings қолданбасына қоспай пайдалансаңыз, Smart Control туралы қалқыма хабар 3 секунд көрінеді.
- Кір жуғыш машинаның Wi-Fi функциясы AP (кіру протоколы) көзіне қосылмаса, оны ток көзінен ағытқанда Wi-Fi да сөнеді.

Қосылып тұру

SmartThings қолданбасынан Қосылып тұру функциясын, цикл соңында Smart Control қосылған қалпы ұстау үшін орнатыңыз. Үйден немесе сырттан қосымша нұсқау жіберуге мүмкіндік беру үшін кір жуғыш машинаңыз қолданбаға қосылып тұрады.

1. Егер Қосылып тұру функциясын SmartThings қолданбасы арқылы қоссаңыз, цикл аяқталғаннан кейін кір жуғыш машинаңыз күту режимінде қуат үнемдеу күйінде тұрады.
 - Егер есік жабық тұрса, Қосылып тұру функциясы 7 күнге дейін қосылып тұрады.
2. Қосылып тұру функциясы қосылып тұрса, кір жуғыш машина дисплейінде Smart Control, Есік бекітпесі және Wi-Fi белгілері жанып тұрады.
3. Кір жуғыш машинаңызды оңтайлы басқаруға, SmartThings көмегімен шаю, айналдыру немесе кептіру циклдарын қосуға болады.

ЕСКЕРІМ

- Кір жуғыш машинаңыз SmartThings қолданбасына қосылмай тұрса да, цикл үзіліске қойылған кезде, күту режимінде қуат үнемдеу күйіне қойылады.
- Кей жағдайларда тек есік бекітпесінің белгісі ғана жанып тұруы мүмкін.

Іске пайдалану

SmartThings

Wi-Fi байланысы

Смартфон немесе планшетіңіздің **Settings (Параметрлер)** қойындысына өтіп, сымсыз байланысты қосып, AP (Кіру протоколы) көзін таңдаңыз.

- Бұл құрылғы Wi-Fi 2,4ГГц протоколдарына қолдау көрсетеді.

Жүктеу

Қолданба нарығынан (Google Play дүкені, Apple App дүкені, Samsung Galaxy Apps) SmartThings қолданбасын “SmartThings” сөзін қолданып табыңыз. Қолданбаны құрылғыңызға жүктеңіз және орнатыңыз.

ЕСКЕРІМ

Қолданба жұмысты жақсарту үшін алдын ала ескертусіз өзгертілуі мүмкін.

Жүйеге кіру

Әуелі SmartThings қолданбасына Samsung есептік жазбаңызбен кіріңіз. Samsung есептік жазбасын жасау үшін қолданбадағы нұсқауларды орындаңыз. Есептік жазба жасау үшін жеке қолданба қажет емес.

ЕСКЕРІМ

Samsung есептік жазбаңыз бар болса, оны жүйеге кіру үшін пайдаланыңыз. Тіркелген Samsung смартфонның немесе планшетінің пайдаланушысы жүйеге автоматты түрде кіреді.

Құрылғыны SmartThings қолданбасына тіркеу

1. Смартфонның немесе планшеттің сымсыз желіге қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз. Қосылмай тұрса, **Settings (Параметрлер)** қойындысына өтіп, сымсыз байланысты қосып, AP (Кіру протоколы) таңдаңыз.
2. Смартфон немесе планшеттен **SmartThings** қолданбасына кіріңіз.
3. “A new device is found. (Жаңа құрылғы табылды.)” деген жазу көрінгенде **Add (Қосы)** параметрін таңдаңыз.
4. Ешбір хабар көрінбесе + таңбасын таңдап, қолжетімді құрылғылар тізімінен құрылғыңызды таңдаңыз. Құрылғы тізімде болмаса, **Device Type (Құрылғы түрі) > Specific Device Model (Нақты құрылғы үлгісі)** параметрін таңдап, құрылғыны қолдан қосыңыз.
5. Құрылғыңызды SmartThings қолданбасына төмендегідей тіркеңіз.
 - a. Құрылғыңызды SmartThings қолданбасына қосыңыз. Құрылғыңыздың SmartThings қолданбасына қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз.
 - b. Тіркеу аяқталғанда құрылғыңыз смартфонда немесе планшетте пайда болады.

Ашық лицензия туралы құлақтандыру

Бұл өнімдегі бағдарламалық жасақтамада ашық лицензия бағдарламасы бар. Осы өнімді жөнелткеннен кейін, <http://opensource.samsung.com> ("Сұрақ" мәзірін пайдаланыңыз) мекенжайы арқылы біздің қолдау көрсететін тобымызға хабарласып, тиісті түпнұсқа кодты толық үш жылға алуыңызға болады.

Толық түпнұсқа кодты CD-ROM тәрізді физикалық құралға сақтап алуға болады, бірақ бұл үшін шамалы төлемақы алынады.

Мына URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 мекенжайы осы өнімге қатысты ашық лицензия ақпаратына апарды. Бұл ұсыныс осы ақпаратты алған кез келген адамға беріледі.



ЕСКЕРІМ

Wi-Fi қосылып тұрғанда, тұтынылатын қуат мөлшері тиісті ақпараттарда көрсетілген мәннен артады.



Күтім көрсету

Кір жуғыш машинаның жұмыс тиімділігі төмендемеу және қолданыс уақытын сақтау үшін таза ұстаңыз.

Барабанды тазалау+

Барабанның бактериясын кетіріп тазалау үшін осы циклды уақытылы орындаңыз. Бұл цикл суды 60 °C және 70 °C арасында қыздырып, есіктің резеңке тығыздағышындағы қоқысты тазалайды.

1.  түймесін басыңыз.
2. **Шарлау тетігін** тетігін бұрап, **Барабанды тазалау+** функциясын таңдаңыз.
3.  түймесін басып тұрыңыз.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

- Барабанды тазалау үшін ешбір жуғыш зат пайдаланбаңыз. Барабандағы химиялық заттардың қалдығы кірге немесе кір жуғыш машинаға нұқсан келтіруі мүмкін.
- Қақ жиналудың алдын алу үшін, жергілікті су кермектігіне сәйкес жуғыш заттың тиісті мөлшерін қосып, жуғыш затпен суды жұмсартқыш қоспа қосыңыз.

Барабанды тазалау+ ескертуі

Үлгі түріне қарай **Барабанды тазалау+** индикаторы, таңба немесе жарық диодты шам түрінде болады.

Егер индикатор болса, индикаторлар басқару панелінде жанады.

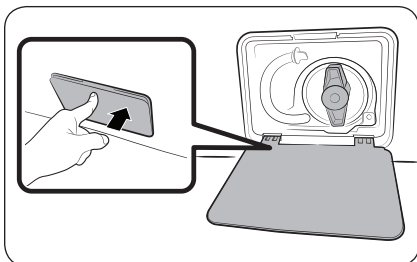
Жарық диодты шам түрінде болса, жарық диодты шам **Барабанды тазалау+** қасында не басқару панелінің функциялар аумағында жанып тұрады.

- **Барабанды тазалау+** индикаторы әр 40 жуу циклы орындалған сайын басқару панелінде жыпылықтап тұрады. **Барабанды тазалау+** циклын уақытылы орындап тұрған жөн.
- Еске салғыштың алғаш рет жыпылықтағанын көргеннен кейін, бұдан кейін 6 рет жуу барысында елемеуге болады. Еске салғыш 7^{-ші} рет көрсетілгеннен кейін, көрінбейді. Дегенмен, қайтадан екінші 40^{-шы} жуу циклынан кейін қайта көрсетіледі.
- Соңғы цикл тоқтатылғаннан кейін "0" хабары көрініп тұруы мүмкін.
- **Барабанды тазалау+** цикл есептегішін  түймесін басу арқылы жазуға болады. Бұл машинаны тоқтатпайды немесе сөндірмейді, бірақ цикл санын есептеуді белгілейді.
- "0" көрініп тұрса да, машина қалыпты жұмыс істейді.
- Циклды гигиеналық мақсатта жиі орындауды ұсынамыз.

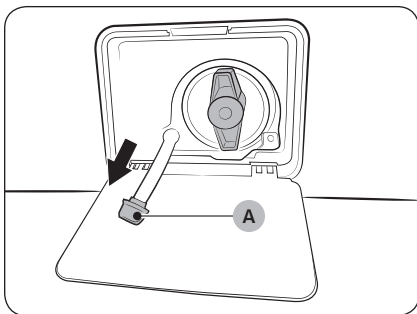


Төтенше жағдайда су төгу

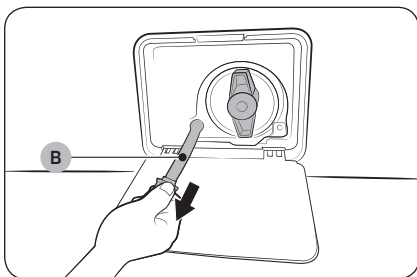
Тоқ сөніп қалса, барабанның ішіндегі суды кірді алмай тұрып төгіңіз.



1. Кір жуғыш машинаның ашасын розеткадан суырып, тоқтан ажыратыңыз.
2. Ашу үшін **сүзгі қақпағының** үстіңгі жағын баппен түртіңіз.



3. Қақпақтың айналасына бос, кең сауытты қойып, **түтіктің қақпағын (А)** ұстап тұрып, төтенше жағдайда су төгетін түтікті сауытқа салыңыз.



4. Түтіктің қақпағын ашып **төтенше жағдайда су төгетін (В) түтіктің** ішіндегі суды сауытқа ағызыңыз.
5. Болған кезде түтіктің қақпағын жауып, түтікті қайта салыңыз. Содан кейін сүзгінің қақпағын жабыңыз.

ЕСКЕРІМ

Кең сауытты пайдаланыңыз, себебі барабанның ішіндегі су күткеннен көп болуы мүмкін.



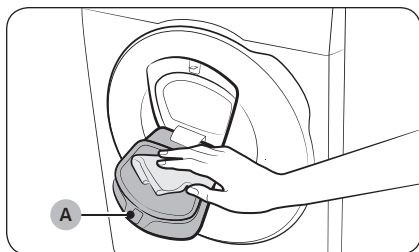
Күтім көрсету

Тазалау

Кір жуғыш машинаның беткі жағы

Тұрмыста қолданылатын, жеміргіш емес жуғыш зат пен жұмсақ шүберекті пайдаланыңыз. Кір жуғыш машинаға су шашпаңыз.

AddWash есігі (қолжетімді үлгілерде ғана)



1. AddWash есігін ашыңыз.
2. AddWash есігін тазалау үшін дымқыл шүберекті пайдаланыңыз.
 - Тазалғыш заттарды пайдаланбаңыз. Түсі оңып кетуі мүмкін.
 - Резеңке тығыздағышы мен **бекітпе механизмін (А)** байқап тазалаңыз.
 - Есіктің шаңын мерзімді түрде тазалаңыз.
3. AddWash есігінің шаңын сүртіп, сырт еткен дыбыс естілгенше жабыңыз.

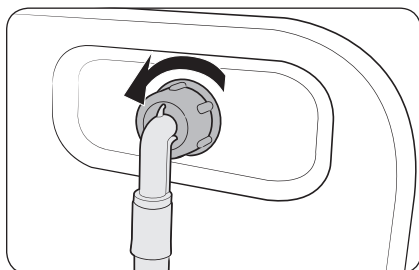
⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

- AddWash есігіне көп салмақ салмаңыз. Сынып қалуы мүмкін.
- Машина жұмыс істеп тұрғанда AddWash есігін ашық қалдырмаңыз.
- AddWash есігіне ешқашан ауыр зат қоймаңыз.
- Жарақат алуға жол бермеу үшін барабан айналып тұрғанда AddWash есігін ұстамаңыз.
- Машина жұмыс істеп тұрғанда AddWash есігін ашпаңыз. Бұл жарақат алуға себеп болуы мүмкін.
- AddWash есігі ашық тұрғанда функция панелін пайдаланбаңыз. Бұл жарақат алуға немесе жүйенің істемей қалуына әкелуі мүмкін.
- Кірден басқа нәрсе салмаңыз.
- Барабанға AddWash арқылы үлкен зат салмаңыз.
- Тазалаған кезде AddWash есігінің резеңке тығыздағышын тартпаңыз. Зақым келтіруі мүмкін.

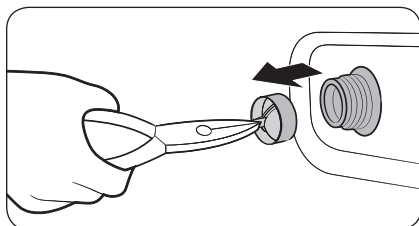


Тор сүзгі

Су түтігінің тор сүзгісін жылына бір немесе екі рет тазалаңыз.



1. Кір жуғыш машинаны сөндіру үшін қуат сымын ағытыңыз.
2. Су шүмегін жабыңыз.
3. Кір жуғыш машинаның арт жағындағы түтікті бұрап ағытып алыңыз. Су атқылап кетпеу үшін түтікті шүберекпен жабыңыз.



4. Тор сүзгіні су құятын клапаннан алу үшін тістеуікті пайдаланыңыз.
5. Тор сүзгіні бұрама жалғастырғышы қоса батқанша суға терең батырыңыз.
6. Тор сүзгіні көлеңкеге қойып мұқият кептіріңіз.
7. Тор сүзгіні су құятын клапанға қайта салып, су түтігін қайта су құятын клапанға жалғаңыз.
8. Су шүмегін ашыңыз.

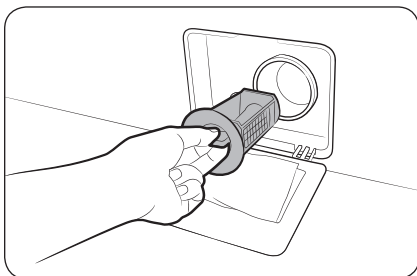
ЕСКЕРІМ

Егер тор сүзгі бітеліп қалса экранда “Судың келуін тексеріңіз” деген ақпарат коды пайда болады.

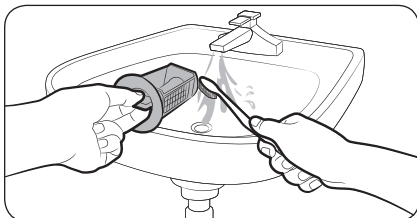
Күтім көрсету

Қоқыс сүзгісі

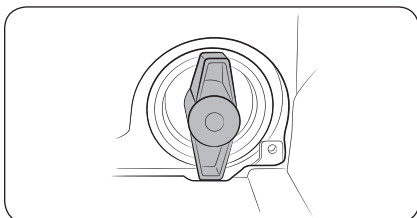
Қоқыс сүзгісі бітеліп қалмау үшін оны 2 сай сайын тазалауды ұсынамыз. Қоқыс сүзгісі бітеліп қалса, көпіршіктің әсерін төмендетуі мүмкін.



1. Кір жуғыш машинаны сөндіру үшін қуат сымын ағытыңыз.
2. Барабанның ішінде қалған суды төгіңіз. **Төтенше жағдайда су төгу** бөлімін қараңыз.
3. Ашу үшін **сүзгі қақпағының** үстіңгі жағын баппен түртіңіз.
4. Қоқыс сүзгісінің тетігін солға бұрап, қалған суды төгіңіз.



5. Қоқыс сүзгісін жұмсақ шөткемен тазалаңыз. Сүзгінің ішіндегі су төгетін сорғы қозғалтқышының бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз.
6. Қоқыс сүзгісін қайта салып, сүзгінің тетігін оңға бұраңыз.



ЕСКЕРІМ

- Кейбір қоқыс сүзгілерінде балалар төтенше жағдайға тап болуға жол бермеуге арналған қауіпсіздік құралы бар. Қоқыс сүзгісінің қауіпсіздік құралын ашу үшін басып, сағат тілінің бағытына қарсы бұраңыз. Қауіпсіздік құралының серпімді механизмі сүзгіні ашуға көмектеседі.
- Қоқыс сүзгісінің қауіпсіздік құралын жабу үшін сағат тілінің бағытымен бұраңыз. Серіппе тарсылдаған дыбыс шығаруы мүмкін, бұл қалыпты жағдай.

ЕСКЕРІМ

- Әр 100 жуудан соң басқару тақтасының дисплейінде **“Дренажды сүзгіні тазалаңыз”** деген хабарлама пайда болады.
- Егер сорғы сүзгісі бітеліп қалса экранда **“Дренажды тексеріңіз”** деген ақпарат коды пайда болады.

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

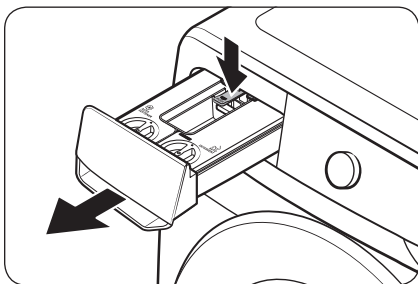
- Сүзгіні тазалап болғаннан кейін сүзгі тетігінің дұрыс жабылғанына көз жеткізіңіз. Бұлай істемегенде, су ағуы мүмкін.
- Сүзгіні тазалап болғаннан кейін дұрыс салынғанына көз жеткізіңіз. Бұлай істемегенде, дұрыс жұмыс істемеуі немесе су ағуы мүмкін.

Жуғыш зат үлестіргіш

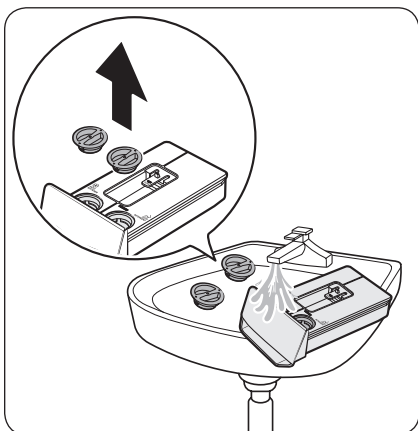
Жуғыш зат үлестіргішінде қалдық жуғыш заттың жиналуын болдырмау үшін оны айына бір немесе екі рет, жуғыш зат немесе жұмсартқышты толтырған немесе ауыстырған кезде тазалаңыз.

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

- Тазалау алдында кір жуғыш машинаны сөндіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
- Егер сіз кір жуғыш машинаны ұзақ уақыт пайдаланғыңыз келмесе, жуғыш зат/жұмсартқыш бөлімдерін босатып, жақсылап тазалаңыз.



1. Тартпаның ішкі жағындағы **босату тетігін** ұстап тұрып, оны алып тастау үшін жуғыш зат үлестіргішін тартыңыз.

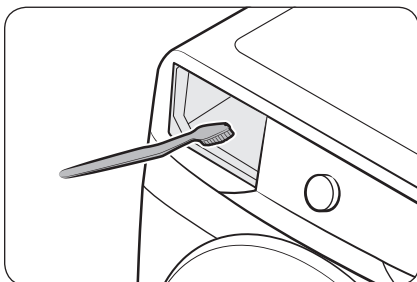


2. Қақпақты ашып, автоматты жуғыш зат/жұмсартқыштың ішкі бөліктерін сумен тазалаңыз.
 - Аяқтағаннан кейін суды сүртіп, қақпағын жабыңыз.

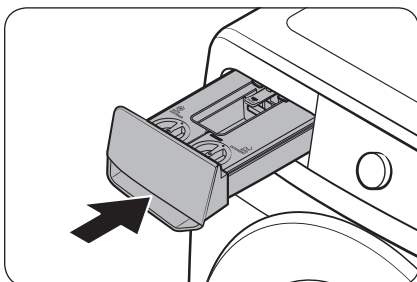
📖 ЕСКЕРІМ

Егер жуғыш зат бөлімшеде қатып қалған болса, онда оны ашып, қатып қалған жуғыш затты еріту үшін оны жылы сумен толтырыңыз. Содан кейін бөлімнің ішін және оның артқы қақпағын жақсылап тазалаңыз.

Күтім көрсету



3. Үлестіргіш ұясындағы жуғыш зат қалдықтары мен қақты тазарту үшін үлестіргіш ұясын бөтелке тазалайтын шөткемен тазартыңыз.



4. Жуғыш зат үлестіргішін қайтадан кір жуғыш машинаға салыңыз.

ЕСКЕРІМ

- Жуғыш зат үлестіргішті орнына салу алдында оның ұясының әбден құрғатылғанын тексеріңіз.
- Екі бөліктің шыңдарын жауып, оларды қайтадан үлестіргішке салыңыз.

⚠ НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Жуғыш зат үлестіргіш ойпатына су шашпаңыз. Бұл электр тоғының соғуына немесе өртке әкелуі мүмкін.

Кір жуғыш машинаның мұзын жібіту

Кір жуғыш машина 0 °C градустан төмендегенде мұздап қалуы мүмкін.

1. Кір жуғыш машинаны сөндіру үшін қуат сымын ағытыңыз.
2. Су түтігін жібіту үшін, шүмектің үстінен жылы су құйыңыз.
3. Су түтігін ағытып, жылы суға салып жібітіп қойыңыз.
4. Барабанға жылы су құйып, шамамен 10 минут қоя тұрыңыз.
5. Су түтігін судың шүмегіне қайта жалғаңыз.

ЕСКЕРІМ

Кір жуғыш машина сонда да дұрыс жұмыс істемесе, жоғарыдағы қадамдарды машина қалыпты жұмыс істегенше қайталаңыз.

Ұзақ уақыт пайдаланбаған кезде күтіп ұстау

Кір жуғыш машинаны ұзақ уақыт пайдаланбай қалдырмауға тырысыңыз. Бұндай жағдайда, кір жуғыш машинаның суын төгіп, қуат сымын ағытыңыз.

1. **Шарлау тетігін** бұрап, **Шаю+Айналдыру** циклын таңдаңыз.
2. Барабанды босатыңыз да, **▶||** түймесін басып тұрыңыз.
3. Цикл аяқталған кезде су шүмегін жауып, су түтігін ағытыңыз.
4. Кір жуғыш машинаны сөндіру үшін қуат сымын ағытыңыз.
5. Барабанның ішін желдету үшін есікті ашыңыз.



Ақаулықты түзету

Егер қандай да бір мәселе орын алса, СК дисплейіндегі хабарларды тексеріп, экрандағы нұсқауларды орындаңыз.

Мәселе сонда да шешілмесе, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Тексерілетін мәселелер

Егер кір жуғыш машинаға қатысты мәселе пайда болса, әуелі келесі кестені қарап, берілген ұсыныстарды қолданып көріңіз.

Ақаулық	Әрекет
Жұмыс істей бастамайды.	• Кір жуғыш машинаның қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз. • Есіктің дұрыс жабылып тұрғанына көз жеткізіңіз. • Су шүмектерінің ашық екенін тексеріңіз. • Кір жуғыш машинаны қосу үшін ▷ түймесін басып тұрыңыз. • Балалардан бұғаттау белсенді күйде емес екенін тексеріңіз. • Кір жуғыш машинаға су құйылар алдында бірнеше рет сырт-сырт еткен дыбыс естіледі де, есіктің бекітілгені тексеріледі, содан кейін су жылдам төгіледі. • Сақтандырғышты тексеріңіз немесе айырып-қосқышты қайта қалпына қойыңыз. • Ток көзіне дұрыс қосылып тұрғанын тексеріңіз. • Кернеудің төмен екені анықталды. - Қуат сымының қосылып тұрғанын тексеріңіз. • Кірлердің есікке қыстырылып қалмағанын тексеріңіз. • “Қосалқы есік ашық” деген хабар, AddWash есігін ▷ түймесін баспай тұрып ашқанда пайда болады. Бұл жағдайда келесі әрекеттің бірін орындаңыз: • AddWash есігін дұрыс жабу үшін басыңыз. Содан кейін ▷ түймесін басып, әрекетті қайталаңыз. • Кір қосып салу үшін AddWash есігін ашыңыз да, кірді салып болғаннан кейін AddWash есігін мұқият жабыңыз. Содан кейін әрекетті жалғастыру үшін ▷ түймесін басып тұрыңыз.
Су жетіспей тұр немесе ешбір су құйылмаған.	• Су шүмегін толық ашыңыз. • Есіктің дұрыс жабылып тұрғанына көз жеткізіңіз. • Су құятын түтіктің мұздап қалмағанын тексеріңіз. • Су құятын түтіктің жаншылып немесе бітеліп қалмағанын тексеріңіз. • Судың қысымының жеткілікті екеніне көз жеткізіңіз. • Суық судың шүмегі мен ыстық су шүмегінің дұрыс қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз. • Тор сүзгіні тазалаңыз, бітеліп қалған болуы мүмкін.



Ақаулық	Әрекет
Цикл аяқталғаннан кейін жуғыш зат үлестіргіште шамалы жуғыш зат қалды.	• Кір жуғыш машинадағы су қысымының жеткілікті екеніне көз жеткізіңіз. • Жуғыш заттың жуғыш зат үлестіргіштің ортасына салынғанына көз жеткізіңіз. • Шаю қақпағының дұрыс салынғанына көз жеткізіңіз. • Егер түйіршіктелген жуғыш затты пайдалансаңыз, жуғыш зат таңдағыштың үстіңгі жақта тұрғанына көз жеткізіңіз. • Шаю қақпағын алып, жуғыш зат үлестіргішті тазалаңыз.
Қатты дірілдейді немесе шуыл шығарады.	• Кір жуғыш машинаның тайғанақ емес тегіс, қатты еденге орнатылғанына көз жеткізіңіз. Егер еден тегіс болмаса, кір жуғыш машинаның биіктігін реттеу үшін реттегіш тіректерді пайдаланыңыз. • Тасымал болттарының алынғанын тексеріңіз. • Кір жуғыш машинаның басқа ешбір затқа тиіп тұрмағанына көз жеткізіңіз. • Кірдің теңгерімі дұрыс екеніне көз жеткізіңіз. • Қалыпты жұмыс барысында қозғалтқыштан шуыл шығуы мүмкін. • Темірден жасалған заттармен безендірілген жұмыс комбинизондары немесе киімдерден жуу барысында шуыл шығуы мүмкін. Бұл қалыпты жағдай. • Тиын тәрізді темір заттардан шуыл шығады. Жуып болғаннан кейін осы заттарды барабаннан және сүзгінің корпусынан алыңыз. • Кірді қайта таратып салыңыз. Бір ғана кірді, мысалы монша халатын немесе джинс шалбарды жуу қажет болса, соңғы айналдыру нәтижесі қанағаттанғысыз болуы мүмкін және дисплейде “Барабанның теңгерімсіз жүктемесі” тексеру хабары пайда болады.
Суды төкпейді және/немесе айналдырмайды.	• Су төгетін түтіктің су төгетін құбырға дейін тура қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз. Су төгуге кедергі келсе, қызмет көрсету орталығына қоңырау шалыңыз. • Қоқыс сүзгісінің бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз. • Есікті жабыңыз да, ▷ түймесін басып тұрыңыз. Өз қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін кір жуғыш машина есік жабылмайынша кептірмейді немесе айналдырмайды. • Су төгетін түтіктің мұздап немесе бітеліп қалмағанын тексеріңіз. • Су төгетін түтіктің кептеліп қалмаған құбырға жалғанғанына көз жеткізіңіз. • Егер кір жуғыш машинаға ток жеткіліксіз мөлшерде берілсе, кір жуғыш машина уақытша су төкпейді немесе айналдырмайды. Кір жуғыш машинаға ток жеткілікті беріле бастаған кезде ол қалыпты жұмыс істейді. • Су төгетін түтіктің қосылым түріне қарай дұрыс төселіп тұрғанына көз жеткізіңіз. • Қоқыс сүзгісін тазалаңыз, бітеліп қалған болуы мүмкін.



Ақаулықты түзету

Ақаулық	Әрекет
Есік ашылмайды.	• Кір жуғыш машинаны тоқтату үшін ▷ түймесін басып тұрыңыз. • Есік бекітпесінің механизмі ашылғанша шамалы уақыт қажет болуы мүмкін. • Машина тоқтағаннан кейін немесе ток сөнгеннен кейін 3 минут өтпейінше, машинаның есігі ашылмайды. • Барабан ішіндегі судың әбден төгілгеніне көз жеткізіңіз. • Барабан ішінде су бар болса есік ашылмауы мүмкін. Барабанның ішіндегі суды төгіп, есікті қолмен ашыңыз. • Есік бекітпесінің индикаторының сөніп тұрғанына көз жеткізіңіз. Кір жуғыш машинаның суы төгілгеннен кейін есік бекітпесінің шамы сөнеді.
Көпіршік өте көп.	• Ұсынылған жуғыш заттарды қажетті мөлшерде пайдаланғаныңызды тексеріңіз. • Қатты көпіршуге жол бермеу үшін тиімділігі өте жоғары (HE) жуғыш затты пайдаланыңыз. • Тұщы суда, аз кір салынғанда немесе шамалы кірлеген кірді жуу үшін жуғыш заттың мөлшерін азайтыңыз. • HE-емес жуғыш затты пайдалануды ұсынбаймыз.
Қосымша жуғыш зат салынбайды.	• Жуғыш зат пен мата жұмсартқыштың қалған мөлшері көрсетілген шектен жоғары емес екеніне көз жеткізіңіз.
Тоқтайды.	• Қуат сымын тоғы бар электр розеткасына қосыңыз. • Сақтандырғышты тексеріңіз немесе айырып-қосқышты қайта қалпына қойыңыз. • Кір жуғыш машинаны қосу үшін есікті жауып, ▷ түймесін басыңыз. Өз қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін кір жуғыш машина есік жабылмайынша кептірмейді немесе айналдырмайды. • Кір жуғыш машинаға су құйылар алдында бірнеше рет сырт-сырт еткен дыбыс естіледі де, есіктің бекітілгені тексеріледі, содан кейін су жылдам төгіледі. • Циклдың кідіретін немесе жібітетін кезеңі болуы мүмкін. Сәл күтіңіз, кір жуғыш машина жұмыс істей бастауы мүмкін. • Су құятын түтіктің тор сүзгісінің су шүмегіне қосылған жерлерінің бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз. Тор сүзгіні уақытылы тазалаңыз. • Егер кір жуғыш машинаға ток жеткіліксіз мөлшерде берілсе, кір жуғыш машина уақытша су төкпейді немесе айналдырмайды. Кір жуғыш машинаға тоқ жеткілікті беріле бастаған кезде ол қалыпты жұмыс істейді.



Ақаулық	Әрекет
Құйылатын судың температурасы теріс.	• Екі шүмекті де толық ашыңыз. • Температураның дұрыс таңдалғанына көз жеткізіңіз. • Түтіктердің дұрыс шүмектерге қосылғанына көз жеткізіңіз. Су құбырларын шайыңыз. • Су қыздырғыштың кемінде шүмектен 49 °C ыстық су құятын етіп бапталғанына көз жеткізіңіз. Сонымен қатар, су қыздырғыштың қуаты мен су толтыру жылдамдығын тексеріңіз. • Түтіктерді ағытып, тор сүзгіні тазалаңыз. Тор сүзгісі кептеліп қалған болуы мүмкін. • Кір жуғыш машинаға су құйыла бастағанда, температураны автоматты түрде басқару функциясы құйылып жатқан судың температурасын тексеретін болғандықтан, судың температурасы өзгеруі мүмкін. Бұл қалыпты жағдай. • Кір жуғыш машинаға су құйылып жатқанда, суық немесе жылы температура таңдалып тұрса, үлестіргіштен тек ыстық және/немесе тек суық судың ағып жатқанын байқауыңыз мүмкін. Бұл температураны автоматты түрде басқаратын режимнің қалыпты функциясы, себебі кір жуғыш машина судың температурасын анықтайды.
Цикл соңында кір дымқыл болып тұр.	• Жоғары немесе өте жылдам айналдыру жылдамдығын пайдаланыңыз. • Қатты көпіршімес үшін өте тиімді (HE) жуғыш затты пайдаланыңыз. • Тым аз кір салынған. Өте аз кір салған кезде (бір немесе екі зат) теңгерімсіздік байқалып, толық айналмауы мүмкін. • Су төгетін түтіктің жаншылып немесе бітеліп қалмағанын тексеріңіз.
Су жылыстап ағады.	• Есіктің дұрыс жабылып тұрғанына көз жеткізіңіз. • Барлық түтіктердің берік жалғанғанына көз жеткізіңіз. • Су төгетін түтік ұшының ақаба су жүйесіне дұрыс кіргізіліп, бекітілгенін тексеріңіз. • Өте көп кір салмаңыз. • Қатты көпіршуге жол бермеу үшін тиімділігі өте жоғары (HE) жуғыш затты пайдаланыңыз. • Су төгетін түтікті тексеріңіз. - Су төгетін түтік ұшының еденде жатпағанына көз жеткізіңіз. - Су төгетін түтіктің бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз.
Иіс шығады.	• Артық көпіршіктер ұяшықтарға жиналып қалып, зең иісі пайда болуы мүмкін. • Уақытылы зарарсыздандыру үшін шаю циклдарын орындаңыз. • Есіктің тығыздағышын (диафрагмасы) тазалаңыз. • Цикл аяқталғаннан кейін кір жуғыш машинаның ішін кептіріңіз.

Ақаулықты түзету

Қазақ

Ақаулық	Әрекет
Ешбір көпіршік байқалмайды (Көпіршік қосылатын үлгілерде ғана).	• Барабанға өте көп зат салынса, көпіршік байқалмауы мүмкін. • Қатты ластанған кірді жуған кезде көпіршік пайда болмауы мүмкін.
AddWash есігін кез келген уақытта ашсам бола ма?	• AddWash есігін  индикаторы көрінгенде ғана ашуға болады. Дегенмен, келесі жағдайларда ашылмайды: - Қайнату немесе кептіру циклы жұмыс істеп тұрғанда және ішкі температура жоғары болса - Қауіпсіздікті қамтамасыз ету үшін Балалардан бұғаттау орнатсаңыз - Қосымша кір салуды қажет етпейтін барабан жуу немесе барабанды кептіру циклы қосылып тұрса.
Дисплейде хабар пайда болады да, үлестіргіштің ашық тұрғанын ескертеді.	• Жуғыш зат үлестіргішінің дұрыс жабылғанын тексеріңіз. - Жуғыш зат үлестіргішін ашып, қайта жабыңыз. Дұрыс жабылғанына көз жеткізіңіз.
Жуу уақытын көбейту	• Нақты жуу уақыты цикл таңдалған кезде басқару тақтасында көрсетілген уақыттан өзгеше болуы мүмкін.

Мәселе шешілмесе, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Қызмет көрсету орталығының нөмірі құрылғының жапсырмасында.

Ақпарат кодтары

Егер кір жуғыш машина жұмыс істемей қалса, экранда ақпарат коды пайда болуы мүмкін. Төмендегі кестеге қарап, ұсыныстарды орындап көріңіз.

Код	Әрекет
Дренажды тексеріңіз	Су төгілмей тұр. - Су төгетін түтіктің мұздап немесе бітеліп қалмағанын тексеріңіз. - Су төгетін түтіктің қосылым түріне қарай дұрыс төселіп тұрғанына көз жеткізіңіз. - Қоқыс сүзгісін тазалаңыз, бітеліп қалған болуы мүмкін. - Су төгетін түтіктің су төгетін құбырға дейін тура қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз. - Ақпарат коды сонда да көрсетіле берсе, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
Судың келуін тексеріңіз	Су құйылмай тұр. - Су шүмектерінің ашық екенін тексеріңіз. - Су түтіктерінің бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз. - Су шүмектерінің мұздап қалмағанын тексеріңіз. - Кір жуғыш машинаның жеткілікті су қысымымен жұмыс істеп тұрғанына көз жеткізіңіз. - Суық судың шүмегі мен ыстық су шүмегінің дұрыс қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз. - Тор сүзгіні тазалаңыз, бітеліп қалған болуы мүмкін. - Ақпарат коды пайда болғаннан кейін барлық түймелер 3 минут бұғатталады. "Судың келуін тексеріңіз" хабары пайда болғанда, машина суды 3 минут төгеді. Осы кезде, Қуат түймесі жұмыс істемейді.
Судың желілерін тексеріңіз	Суық су құятын түтіктің суық судың шүмегіне мықтап қосылғанына көз жеткізіңіз. Егер ыстық судың шүмегіне қосылса, кей циклдарда кір қыжымдалып қалуы мүмкін.
Барабанның теңгерімсіз жүктемесі	Айналдыру циклы қосылмайды. - Кірдің біркелкі таратылып салынғанына көз жеткізіңіз. - Кір жуғыш машинаның тегіс, орнықты жерге қойылғанына көз жеткізіңіз. - Кірді қайта таратып салыңыз. Бір ғана кірді, мысалы монша халатын немесе джинс шалбарды жуу қажет болса, соңғы айналдыру нәтижесі қанағаттанғысыз болуы мүмкін және дисплейде "Барабанның теңгерімсіз жүктемесі" тексеру хабары пайда болады.
Есік ашық	Есігі ашық тұрған кір жуғыш машинаны пайдалану. - Есіктің дұрыс жабылып тұрғанына көз жеткізіңіз. - Кірлердің есікке қыстырылып қалмағанын тексеріңіз.

Ақаулықты түзету

Қазақ

Код	Әрекет
Қосалқы есік ашық (қолжетімді үлгілерде ғана)	Бұл хабар, AddWash есігін ▷ түймесін баспай тұрып ашқанда пайда болады. Бұл жағдайда келесі әрекеттің бірін орындаңыз: - AddWash есігін дұрыс жабу үшін басыңыз. Содан кейін ▷ түймесін басып, әрекетті қайталаңыз. - Кір қосып салу үшін AddWash есігін ашып, кірді салыңыз. AddWash есігін дұрыс жабыңыз. Содан кейін әрекетті жалғастыру үшін ▷ түймесін басып тұрыңыз.
OC	Су шегінен асып төгілді. - Айналып болғаннан кейін қайта бастаңыз. - Дисплейде ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
LC, LC1	Су төгетін түтікті тексеріңіз. - Су төгетін түтік ұшының еденде жатпағанына көз жеткізіңіз. - Су төгетін түтіктің бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз. - Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
ЗС	Барабан қозғалтқышының жұмысын тексеріңіз. - Циклды қайта бастап көріңіз. - Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
ЗСР	Электрониканы басқару жүйесін тексеру керек. - Циклды қайта бастап көріңіз. - Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
UC	Пульсатор қозғалтқышының жұмысын тексеріңіз. - Ток көзіне дұрыс қосылып тұрғанын тексеріңіз. - Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
	Кернеудің төмен екені анықталды. - Қуат сымының қосылып тұрғанын тексеріңіз. - Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
НС	Жоғары температура қыздыруын тексеру. Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Код	Әрекет
1C	Су деңгейінің сенсорлары дұрыс жұмыс істемей тұр. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
AC	Негізгі және қосымша PBA құралдарының арасындағы байланысты тексеріңіз. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
8C	MEMS сенсоры дұрыс жұмыс істемей тұр. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
AC6	Негізгі және инвертер PBA құралдарының арасындағы байланысты тексеріңіз. • Күйіне қарай, машина қалыпты жұмыс қалпына қайта оралуы мүмкін. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
DC1	Негізгі есікті бұғаттау/бұғаттамау дұрыс жұмыс істемей тұр. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
DC3	AddWash есігін бұғаттау/бұғаттамау дұрыс жұмыс істемей тұр. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
FC	Кептіргіш желдеткіш моторы дұрыс жұмыс істемей тұр. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрініп тұрса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
HC2	Кептіргіш қыздырғышы дұрыс жұмыс істемей тұр. • Машинаны сөндіріңіз де, циклды қайта бастаңыз. • Ақпарат коды сонда да көрініп тұрса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Экранда ақпарат коды сонда да көрсетіліп тұрса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.



Техникалық сипаттама

Матаға күтім көрсету кестесі

Келесі таңбалар матаға күтім көрсету нұсқаулары ретінде берілген. Киімге күтім көрсету жапсырмаларында кептіру, ағарту, кептіру және үтіктеу не қажет болса, құрғақ күйде тазалауға қатысты нұсқаулар беріледі. Бұл таңбалар отандық және шетелдік киім өндірушілердің затбелгілерінде бірдей қолданылады.

Киімді ұзақ пайдалану және жуған кезде ешбір мәселе туындас үшін, оның зат белгісіндегі нұсқауларды орындаңыз.

Жуу

	95 °C қайнатып жуу.
	60 °C түсті жуу.
	60 °C түсті жуу. ("Оңай күтім" түсті жуу)
	40 °C түсті жуу.
	40 °C баппен жуу.
	40 °C аса баптап жуу.
	30 °C өте баптап жуу.
	30 °C мұқият баптап жуу.
	30 °C өте мұқият баптап жуу.
	Қолмен жуу.
	Жууға болмайды.

ЕСКЕРІМ

Барабан ішіндегі жуу градустары ең үлкен жуу температурасын Цельсий шамасымен көрсетеді және одан асыруға болмайды.

Ағарту

	Кез келген ағарту құралын пайдалануға болады.
	Тек оттегілі ағарту құралын қолдануға рұқсат етіледі.
	Ағартпаңыз.

Кептіру

	Құрғақтай кептіру / Қалыпты кептіру үдерісімен 80 °C градууста кептіру.
	Құрғақтай кептіру / Баппен кептіру үдерісімен 60 °C градууста кептіру.
	Кептіргіш машинамен кептірмеңіз
	Іліп кептіру.
	Суын тамшылатып, іліп кептіру.
	Жайып кептіру.
	Суын тамшылатып, жайып кептіру.
	Көлеңкеде жіпке іліп кептіру.
	Көлеңкеде суын тамшылатып, жіпке іліп кептіру.
	Көлеңкеде жайып кептіру.
	Көлеңкеде суын тамшылатып, жайып кептіру.

ЕСКЕРІМ

- Нүктелер кептіргіштің кептіру деңгейін көрсетеді.
- Сызықтар кептіру түрі мен кептіретін жерді көрсетеді.



Үтіктеу

	Макс. үтік табаны 200 °C градуста тұрғанда үтіктеңіз.
	Макс. үтік табаны 150 °C градуста тұрғанда үтіктеңіз.
	Макс. үтік табаны 110 °C градуста тұрғанда үтіктеңіз. Бу үтіктерін пайдаланғанда абай болыңыз (бусыз үтіктеңіз).
	Үтіктемеңіз.

ЕСКЕРІМ

Нүктелер үтіктеу температураларының аралықтарын көрсетеді (қалыпты, бу, кәдімгі үтіктер және үтіктеу мәшинелері).

Кәсіби деңгейлі күтім көрсету

	Перхлорэтилен және/немесе көмірсутектерді (ауыр бензиндер) пайдаланып, қалыпты үдеріспен кәсіби деңгейлі құрғақ тазалау.
	Перхлорэтилен және/немесе көмірсутектерді (ауыр бензиндер) пайдаланып, баппен кептіру үдерісімен кәсіби деңгейлі құрғақ тазалау.
	Көмірсутектерді (ауыр бензиндер) пайдаланып, қалыпты үдерісте кәсіби деңгейде құрғақ тазалау.
	Көмірсутектерді (ауыр бензиндер) пайдаланып, баппен кәсіби деңгейде құрғақ тазалау.
	Құрғақ тазалауға болмайды.
	Кәсіби деңгейде сумен тазалау.
	Кәсіби деңгейде сумен баптап тазалау.

	Кәсіби деңгейде сумен аса баптап тазалау.
	Сумен тазалауға болмайды.

ЕСКЕРІМ

- Дөңгелекпен қоршалған әріптер (P, F) құрғақ немесе сумен тазалау үшін (W) қолданылған тазалағыш затты көрсетеді.
- Әдетте, символдың астындағы сызықша баппен тазалау (мысалы, оңай күтім көрсетілетін заттар үшін баппен тазалау циклын қолдану) үдерісін көрсетеді. Қос сызықша барынша баппен тазалау қажет екенін көрсетеді.

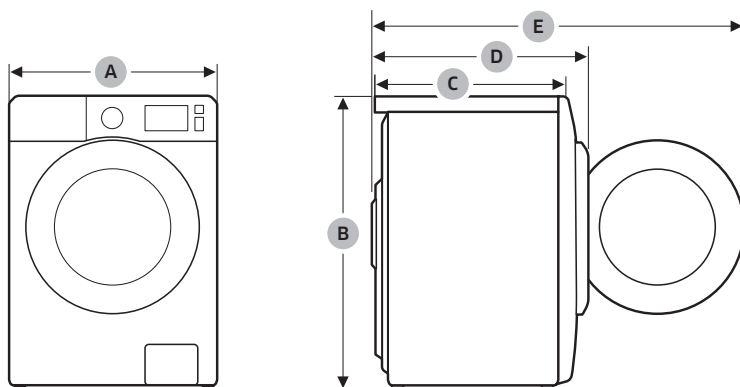
Техникалық сипаттама

Қоршаған ортаны қорғау

- Бұл құрылғы қайта өңдеуден өткізуге болатын материалдардан жасалған. Егер бұны тастағыңыз келсе, жергілікті қоқыс тастау ережелерін орындаңыз. Құрылғыны тоққа қосуға жол бермес үшін қорек сымын кесіп алыңыз. Жануарлар мен кішкене балалар қамалып қалмас үшін, қақпағын ағытып алыңыз.
- Жуғыш затты өндірушісі нұсқаулығында көрсетілген мөлшерден артық мөлшерде пайдаланбаңыз.
- Дақ кетіретін және ағартқыш заттарды, тек қажетті жағдайларда ғана, жуу циклі басталмай тұрып қолданыңыз.
- Су мен электр қуатын, кірді толтыра салып жуу арқылы үнемдеңіз (кірдің нақты мөлшері қолданылатын бағдарламаға байланысты анықталады).

Техникалық ақпарат парағы

“ * “ Жұлдызша(лар) түрлі үлгіні көрсетеді, ол (0-9) немесе (A-Z) түрінде өзгеруі мүмкін.



Түрі		Кір алдынан салынатын кір жуғыш машина	
Үлгі атауы		WD12T*****	
Өлшемдері	А (ені)		600 мм
	В (биіктігі)		850 мм
	С (қалыңдығы)		650 мм
	D		733 мм
	E		1170 мм
Судың қысымы		50-800 кПа	
Таза салмағы		82,0 кг (WD**Т*9****, WD**Т*8****, WD**Т*5****, WD**Т*4****, WD**Т*3****) 80,0 кг (WD**Т*0****)	
Максималды жүктеу сыйымдылығы		Жуу және айналдыру	12,0 кг
		Кептіру	8,0 кг
Қуат тұтынуы	Жуу және қыздыру	АТ 220-240 В / 50 Гц	1900-2300 Вт
	Кептіру		1600-1900 Вт
Айналдыру айналымы		1400 мин/айн	

 ЕСКЕРІМ

Дизайны және техникалық параметрлері сапаны жақсарту мақсатында алдын ала ескертусіз өзгертіледі.

Көрсетілген мақсатта, қалыпты жағдайда қолдану керек

Ұсынылатын қолдану мерзімі: 7 жыл

Өндіруші құрылғының дизайны мен техникалық параметрлерін алдын ала ескертусіз өзгерту құқығына ие



Өндірілген елі: Вьетнамда жасалған

Өндіруші: Samsung Electronics Co., Ltd /Самсунг Электроникс Ко., Лтд

Өндірушінің мекенжайы: 129, Осеон-Донг, Гуанчсан-Гу, Гуанчжоу-Сити, 16677, Корея, Samsung Gwangju Electronics Co., Ltd

Зауыт орналасқан жер: «Самсунг Электроникс ХСМС СЕ кешені» ЖШҚ. Лот Л-11, Д2 көшесі, Сайгон жоғарғы технологиялар паркі, Танг Нхон Пху Б ауданы, 9-аймақ, Хошимин қаласы, Вьетнам

Импорттаушы және Қазақстан Республикасының аймағында пайдаланушылардың кінәрат-талаптарын қабылдайтын мекеме: «Samsung Electronics Central Eurasia» (Самсунг Электроникс Центральная Евразия) ЖШС, Қазақстан Республикасы, Алматы қаласы, 050000, Желтоқсан көшесі, 115, 3-қабат



Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.



Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

СҰРАҒЫҢЫЗ НЕМЕСЕ ҰСЫНЫСЫҢЫЗ БАР МА?

ЕЛ	ҚОҢЫРАУ ШАЛЫҢЫЗ	НЕМЕСЕ МЫНА МЕКЕНЖАЙҒА ХАБАРЛАСЫҢЫЗ:
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/uz_ru/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/support



DC68-04284R-01